

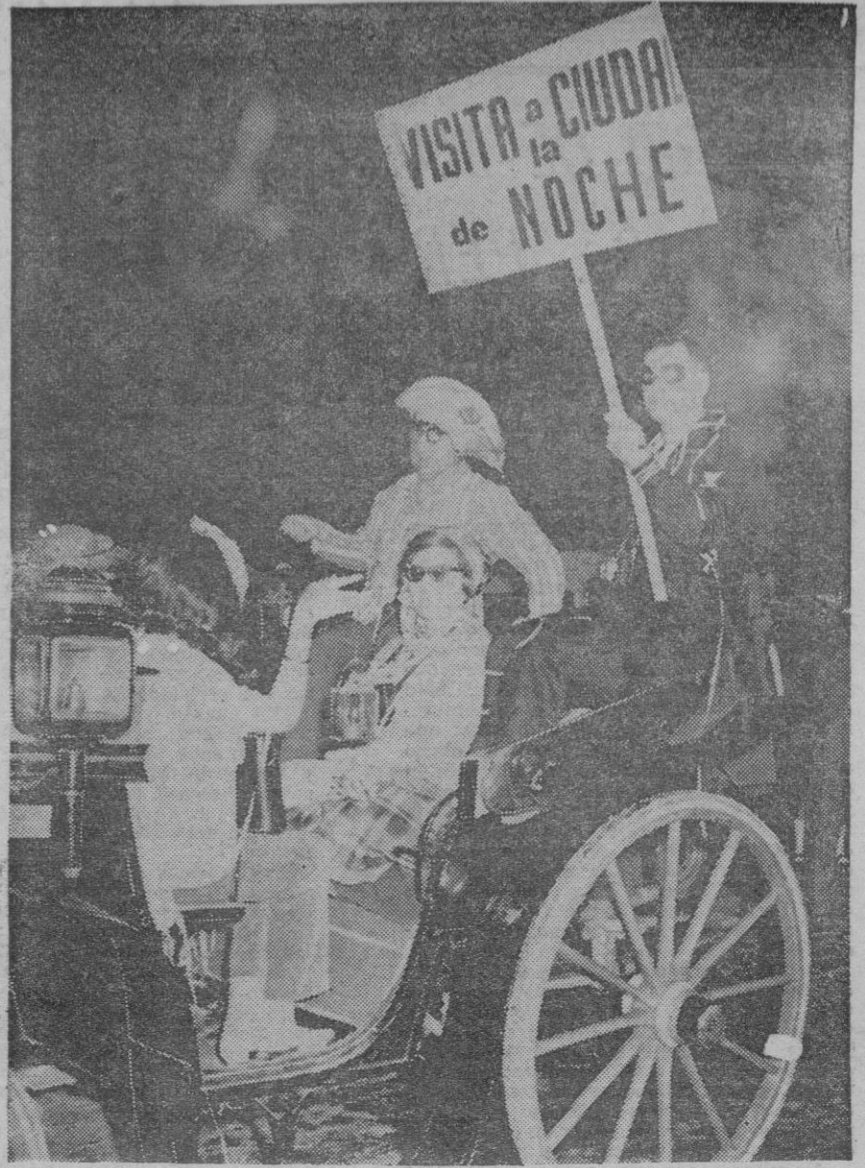


## Medalla de Oro para Patricia Neal

NUEVA YORK. El actor Rock Hudson entrega a Patricia Neal la Medalla de Oro de la Ciudad de Nueva York, durante una ceremonia celebrada el pasado día 12. Patricia, recuperada de una grave enfermedad, está dispuesta a volver al cine. (Telefoto Upi Cifra.)

## Cabalgata del «Ninot», en Valencia

VALENCIA. La capital vive ya por y para las fallas, su fiesta más típica y de renombre universal. El arte, el humor, la belleza y el sutil espíritu artístico y satírico de esta región mediterránea, tienen en las fallas su más completa expresión, que ya comenzó a manifestarse en todo su esplendor con el desfile o cabalgata del «Ninot». En la foto, un aspecto de dicha cabalgata. (Foto Cifra Gráfica.)



## Acaparador

LONDRES. — La actriz Carroll Baker, que se encuentra en Londres para actuar ante la televisión, recibe una mirada admirativa de un hombre que no debe encontrarse precisamente solo... (Telefoto Upi Cifra.)



# Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL  
P M 5 - 1958

Palma de Mallorca, miércoles, 15 de marzo de 1967

AÑO XXIX :: N.º 8.342  
PRECIO: 2 PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO  
DEL MOVIMIENTO»  
Avenida Generalísimo, 142 — MADRID

DIRECTOR  
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y  
TALLERES  
Paseo Mallorca, 29 — PALMA

## MARCHA SOBRE JAVIER

CASTILLO JAVIER (Navarra). — Cerca de 20.000 jóvenes navarros y de otras provincias limítrofes se reunieron en el Castillo de Javier, cuna de San Francisco Javier. La marcha colectiva se inició en Sangüesa, cubriéndose los siete kilómetros que separan dicha ciudad de Javier. En la fotografía, impresionante aspecto de la concentración ante el Castillo de Javier. — (Foto Cifra)

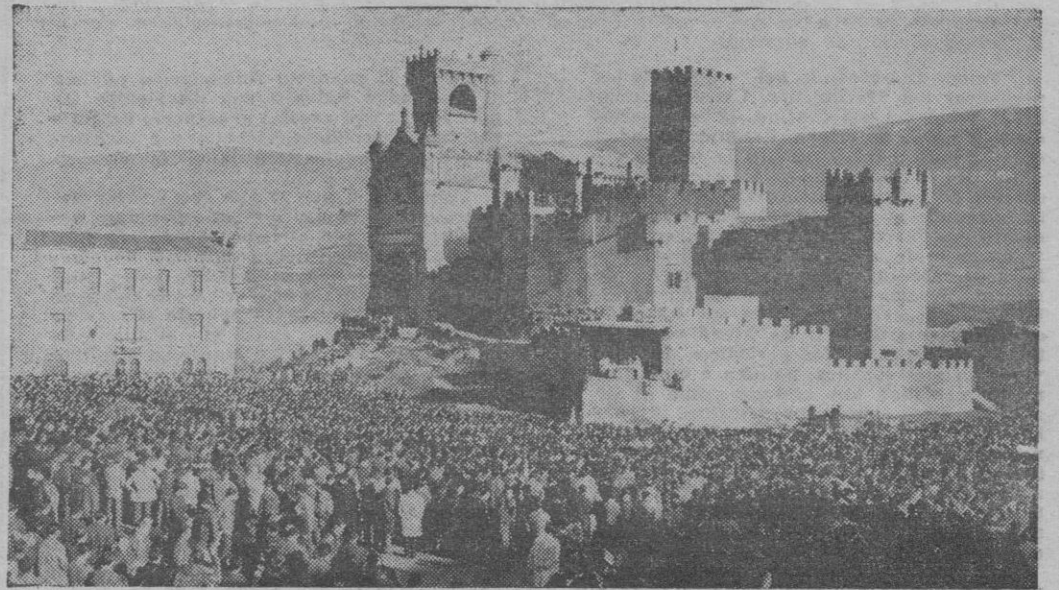


### EN ESTE NUMERO

EL ORIGEN DE LOS  
PERIODICOS DEL  
MOVIMIENTO

•  
LOS ARBITROS  
DE 24 PARTIDOS

•  
HOMBRES NUEVOS  
PARA UNA NUEVA  
ETAPA SINDICAL



## TRADICIONAL SALUDO INDIO

NUEVA DELHI. — La primer ministro de la India, Mrs. Indira Gandhi, elegida unánimemente como jefe del Gobierno indio por otro periodo de cinco años, recibe el tradicional saludo indio de Morarji Desai, que en principio se opuso a la nueva elección de la señora Indira Gandhi.



## Rueda del Mundo

- Palma será en Junio la meca del fútbol europeo «amateur»
- Crónicas de París, Lisboa y Bonn
- Informe sobre la ayuda del Estado a la enseñanza no estatal
- Discusiones sobre San José
- Ocho mil judíos hay en España

Vinos Auladell  
VIEJOS VINOS DE GERONA  
DISTRIBUIDOR:

*Coli-Colé*

## LIMPIEZA SECO ALFOMBRAS

Tapicerías sin destapar. — Sofás. — Butacas. — Sillas  
Guardamos sus alfombras. • BENMA — Teléf 250057.



## «DIARIO DE MALLORCA» NO TIENE DUDAS... PERO NOSOTROS, SI

NUESTRO colega "Diario de Mallorca" ha contestado con una serie de puntualizaciones a nuestro editorial en que con la mejor buena voluntad intentá-bamos aclarar sus "dudas terminológicas" acerca de la denominación que había que dar al Ministro Secretario General del Movimiento, saliendo al paso, al mismo tiempo, a unas claras afirmaciones y a toda una postura que nosotros —y cualquier lector— veíamos implícitas en sus "dudas".

Pues bien; ahora resulta que esas "dudas" no eran de "Diario de Mallorca", sino de otro periódico. Resulta que por un "error en la paginación" no apareció la cita-ción de origen. Vamos a darle por bueno, a título totalmente gratuito, para que no se diga que nuestra "hipersensibilidad falangista" nos lleva hasta la desconfianza. Pero en todo caso poco importa; que todos sabemos que cuando un diario maneja las tijeras para recortar la opinión de otro, significa que hace enteramente suya esta opinión. Si bien claro está, de una manera cómoda, pues aparte de que así se evita tener que pensar, se cubren y se escudan en la opinión ajena... para evitar mayores responsabilidades. Y a fé que "Diario de Mallorca" maneja la tijera con una prodigalidad digna, en ocasiones, de mejor causa.

Como en ésta que comentamos "Diario de Mallorca" insiste en el fondo de la cuestión. Afirma que "es innegable que para todos los españoles sin excepción, y hasta la Ley Orgánica, Falange y Movimiento eran una misma cosa". Ante esta recalcitrante postura —que se pretende avalar con unos argumentos de hecho, a los que podríamos oponer otros tantos de sentido contrario— nada vamos a decir.

No queremos insistir, porque entre otras cosas la polémica ha entrado ya en un terreno donde de muy poco serviría argumentar. Si "Diario de Mallorca" quiere seguir "en sus trece", permítanos al menos, seguir a nosotros en los nuestros; consiéntanos "Diario de Mallorca" que le digamos que, contra su afirmación de que "todos los españoles sin excepción" han venido identificando Falange y Movimiento, nosotros le digamos: "conocemos, por lo menos, una excepción: la nuestra".

Al margen del fondo de la cuestión, "Diario de Mallorca" aprovecha para "informar a sus lectores" sobre nuestra filiación, ideología y principios. Aprovecha también para señalar las "flechas" de nuestra cabecera, y para terminar diciendo que "BALEARES" está editado por "Prensa y Radio del Movimiento" con la

coletilla de que "el capital que lo financió procedía de la Secretaría del Movimiento cuyo presupuesto se nutre del presupuesto del Estado" (sic).

Jamás en toda su historia, "BALEARES" ha ocultado su filiación ni sus principios. El emblema de nuestra cabecera es nuestro orgullo, porque a él y a lo que representa hemos servido siempre con una postura clara, neta, limpia y definida. Sin arrogancias, pero sin claudicaciones. ¿Acaso no es esta postura mucho más noble y entera que ciertas "tortuosidades" de las que preferimos no hablar? Las cabeceras sin emblemas, ya se sabe, a nada comprometen. Incluso cuando se compran o se venden, cuando "cambia de mano" sin que —por supuesto— se entere a los lectores del periódico de referencias.

En cuanto a los "presupuestos del Estado", diremos a "Diario de Mallorca", por si no lo sabe (que si lo sabe) que "Prensa y Radio del Movimiento" se autofinancia completamente, como se ha dicho y repetido, y como afirmaba en estas páginas el otro día un alto mando de la Radiodifusión.

No sabemos si por un "error en la paginación", junto al editorial "No tenemos dudas", aparece un artículo titulado "Prensa y Radio del Movimiento", recortado por las tijeras de "Diario de Mallorca", del "Correo Catalán". No se nos escapa, por supuesto, la intención de esta coincidencia. Pero puesto que tanto en el editorial "No tenemos dudas" como en el artículo de al lado se insiste en los orígenes de nuestra capitalización inicial, una cosa diremos a "Diario de Mallorca": "más vale no tocar este tema de financiaciones y orígenes... más vale, porque cuando se tiene el tela-do de vidrio... tan de vidrio..."

Pero en fin; "Diario de Mallorca" no tiene dudas, de ninguna clase, según se ve. Para él, tanto los Consejos Provinciales como el "Ministro Secretario General del Movimiento" están en "offside". Se impone pues, al parecer, un "aggiornamento" en la política nacional, similar al emprendido por "Diario de Mallorca" cuya única e inmediata reacción a las "actualizaciones" impuestas por el Concilio Ecueménico, ha consistido en dedicar de vez en cuando algunas páginas a aconsejar a sus lectores —formados en gran parte por el clero, órdenes religiosas y devotísimas personas— los cabarets y salas de fiestas que deben frecuentar para divertirse.

Lo dicho: "Diario de Mallorca" no tiene dudas... pero nosotros, sí. ¿Cuestión de "hipersensibilidad"?

## EL ORIGEN DE LOS PERIODICOS DEL MOVIMIENTO

En respuesta a un artículo sobre los periódicos del Movimiento, publicado por Wifredo Espina en el «Correo Catalán», artículo que «Diario de Mallorca» se apresuró a reproducir junto a su contestación a nuestro pasado editorial, nuestro colega Jaime Campmany escribe en «Arriba»:

"Vamos ahora con lo del "origen" de los periódicos del Movimiento. Usted planteaba el problema del destino de esos periódicos, y no de su origen. Preguntaba usted que "adónde iban" y no que de "dónde venían". No le oculta que he interpretado ese quiebro como un recurso dialéctico y como la introducción en el problema de un elemento que le resta interés y que, en cierto modo, lo desintegra. Es igual que si a la hora de intentar resolver un problema de reforma agraria o de concentración parcelaria se sacasen a colación las historias de la desamortización de Mendizábal. El tema del origen de los periódicos del Movimiento está jurídica, política e históricamente cerrado; tan cerrado como el de algunos otros periódicos privados, y cualesquiera dudas que ofrezca eso que los notarios llaman "legitimidad del título" fueron o pudieron ser planteados por vías administrativas y jurídicas y afectan a intereses privados, y no a los intereses generales del pueblo español. Que esto, creo yo, es lo que debe preocuparnos a usted y a mí.

Esa, al menos, entendí yo que era su preocupación, y como la encontré justa y saludable, e incluso la compartí con usted, eché a volar aquella "pajarita autárquica" para que quedase claro que cualquier destino que se diese a la Prensa del Movimiento no tendría que estar condicio-

nado con la supuesta financiación pública de que usted hablaba con disculpable ignorancia, y que gracias al esfuerzo de quienes estos periódicos hacemos y a la atención de quienes los leen, jamás ha sido necesaria.

Usted temía que lo que entre todos pagan pudiese ser usufructuado por unos pocos, y ya ve que el temor queda sin fundamento porque falla el supuesto. Yo espero que lo que hemos edificado entre unos pocos para ponerlo al servicio de todos no lo apetezcan otros para ponerlo al servicio de sí mismos. Para evitar que el dinero de la comunidad se use en mantener y potenciar instrumentos que defiendan intereses particulares o de grupo tendremos que montar guardia en otros garitos. Le invito, querido cofrade, a pedir conmigo que nos dejen meter un rato las narices en ciertos sustanciosos créditos de las Cajas de Ahorros a ciertas publicaciones privadas y a investigar cuáles son los intereses económicos y políticos que sirven estas publicaciones.

Ya sabe usted que las apariencias son frecuentemente engañosas, y es posible, a veces, encontrar dinero público bajo algunas Empresas privadas, de igual modo que bajo algunas Empresas públicas o colectivas sólo se encuentran sudores y renunciaciones personales."

## HOMBRES NUEVOS PARA UNA NUEVA ETAPA SINDICAL

SALVO en el ámbito nacional, donde todavía queda pendiente la elección de procuradores en Cortes y de representantes sindicales en otros varios organismos e instituciones los comicios sindicales que dieron comienzo en 1966 pueden considerarse ya finalizados virtualmente.

El proceso electoral sindical, cuya amplitud y envergadura no tiene semejanza con ningún otro sindicalismo, iniciado en su escalón primario con la designación de Enlaces y Vocales de Jurados de Empresa, ha renovado en unas elecciones que registraron alrededor del noventa por ciento de votantes— nada menos que a medio millón de puestos representativos en la esfera local, provincial y nacional de la totalidad de sectores laborales y productivos, incluido el agrario.

Ello prueba evidentemente, aun cuando los detractores de la fórmula sindical española se resistan a admitirlo, la transición real y positiva de las elecciones sindicales —sin incidente notable a pesar de la propaganda claramente tendida a romper la normalidad del proceso electivo y mínimo de impugnaciones por parte de electores y candidatos— que constituye una manifestación natural de las funciones democráticas inherentes al sindicalismo.

Por eso creemos que cuando la Organización Sindical Española se dispone a revisar y actualizar sus estructuras siguiendo las recomendaciones emanadas del Congreso Sindical —máximo órgano constituyente y deliberante de nuestros Sindicatos— y los Consejos Sindicales Provinciales y de los propios Consejos de Trabajadores y de Empresarios —estos últimos representando en el plano superior de la vida sindical—, la presencia de un medio millón de nuevos dirigentes elegidos por obreros y empresarios constituye una sólida garantía. Son hombres nuevos que aportan sus limpios afares e inquietudes a la noble tarea de poner en marcha una nueva etapa sindical. Esta etapa que realmente puede afirmarse que comenzó hace más de dos años con la celebración del tercer pleno del Congreso Sindical, va a tener una apoyatura sustantiva en la nueva Ley Sindical que está elaborándose.

Así, es necesario destacar y subrayar que las elecciones sindicales permiten poner en juego, no sólo la capacidad y responsabilidad de quienes son sujetos protagonistas de las mismas, sino ante todo la existencia de un verdadero deseo de servicio mediante los derechos y atribuciones representativas que se les han confiado por la vía democrática, esto es: por la libre voluntad de sus electores.

Sin duda alguna, la responsabilidad lleva consigo una indispensable autenticidad en la representación que debe ser objetivo esencial de todas las elecciones. Para nosotros, y creemos que tampoco para los trabajadores y empresarios, la renovación de cargos sindicales no constituye ni debe constituir un mero trámite con el que basta cumplir mecánicamente, indiferentemente. El Sindicato no puede ser únicamente el cauce a través del cual se defienden intereses profesionales, porque la estructura sindical convertida en aparato defensivo de los intereses de una profesión, sería tan grave y nocivo como el Sindicato clasista. Renovar, en términos sindicales es ante todo incorporar hombres nuevos, con nuevas energías e ilusiones, hombres capaces de rendir en el servicio comunitario con afán vocacional y sin gana de intereses. A nuestro juicio, y sin demérito para tantos miles de sindicalistas veteranos que han hecho posible una Organización Sindical vigorosa y fértil, las elecciones que ahora terminan están proporcionando un nuevo modelo humano, un nuevo talante de dirigente sindical, una nueva mentalidad muy en consonancia con el proceso de perfeccionamiento de nuestro sindicalismo.

## AQUI, HOY

POR QUE, EL SILENCIO DEL PAPA

Tarda en llegar la palabra del Papa acerca de la moralidad o ilicitud de la llamada "píldora para la regulación de la natalidad". Se va retardando el dictamen definitivo acerca de uno de los problemas más graves que tiene planteados la Iglesia de nuestros días.

Esta dilación aparente —no real— provoca, ciertamente, expresiones poco serenas y responsables. En el silencio del Vicario de Cristo —precisamente, porque se ha prometido al mundo la última palabra sobre el tema— debería verse, ante todo, la rara complejidad de la cuestión. A algo preocupante obedece el silencio papal.

Ahora —hace dos días— corre de molde una información, en virtud de la cual —caso de ser cierta— habría recaído sobre el asunto un dictamen positivo por mayoría de votos, formulado en el seno de la comisión nombrada por el Papa, con la finalidad de que se le eleve un informe integral. Pero el Romano Pontífice todavía calla.

La gravedad del problema formulado dimana de su laberíntica complejidad. Desemboca fatalmente, por una y otra parte, en puntos de importancia capital. El tema crucial —como es obvio— es el de la regulación de nacimientos; pero lleva encañados crecido número de problemas nada secundarios.

Por otra parte, se ha producido un auténtico embrollo en torno del asunto. Se yuxtaponen campos que están separados por un abismo y ofrecen dimensiones muy dispares.

Concretamente, se confunde la legitimidad de un fin —el de la paternidad responsable— con la licitud del uso de determinados medios para la regulación de nacimientos. Aquella no justifica la utilización de un medio moralmente ilícito.

Igualmente hay que distinguir entre un específico ordenado a corregir una irregularidad fisiológica, y un anticonceptivo.

El Concilio, en términos muy precisos, enseñó que "En el deber de transmitir la vida humana y educarla, los cónyuges... con responsabilidad humana y cristiana, cumplirán su obligación, con dócil reverencia hacia Dios; y de común acuerdo y propósito, se formarán un juicio recto, atendiendo tanto al bien propio, como al bien de sus hijos, ya nacidos o todavía por venir, discerniendo las circunstancias del momento y del estado de vida, tanto materiales como espirituales, y, finalmente, teniendo en cuenta el bien de su propia familia, de la sociedad y de la Iglesia".

Pero el mismo Vaticano II que admite "la paternidad responsable", declara que "no es lícito a los hijos de la Iglesia... ir por caminos que el Magisterio, al explicar la ley divina, reprueba sobre la regulación de la natalidad". La legitimidad de ésta no deja de advertir —por la voz del Concilio— que "en su modo de obrar, los esposos cristianos tengan en cuenta que no pueden proceder a su arbitrio".

El tema de la regulación de la natalidad es de índole moral; pero lleva consigo aspectos médicos de los que no se puede prescindir para el difícil dictamen sobre la moralidad de un medio. El mismo P. Häring ha declarado que la autorización moral de un específico presupone el dictamen médico de que no se trata de un anticonceptivo y de que no daña.

La palabra del Papa tarda en llegar, además, porque para definir la moralidad de un medio para la regulación de nacimientos, hay que poder precisar, además, hasta qué punto son válidos los motivos demográficos nacionales o internacionales y qué fundamento tiene la afirmación según la cual hay anticonceptivos que son abortivos propiamente dichos.

He ahí por qué hay que confesar la prudencia de la aparente dilación de la palabra del Vicario de Cristo.

G. P.

## LOS TELEFONOS DE «BALEARES»

REDACCION	23-59-40
ADMINISTRACION	23-59-41
TALLERES	23-59-42
PUBLICIDAD	23-11-77
	22-17-45
DIRECTOR	23-21-86
ADMINISTRADOR	23-63-82

## RESTAURANTE DE VERGARA

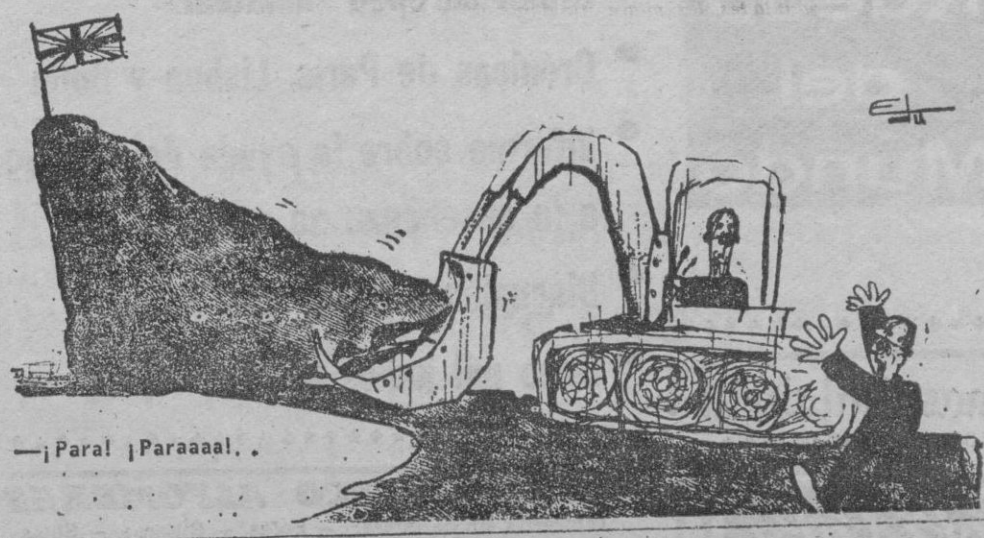
### PUEBLO ESPAÑOL

HOY Miércoles - DIA DE CATALUÑA

#### MENU

ENTREMESAS VARIADOS  
ZARZUELA CATALANA  
HELADOS PASTELERIA FRUTA

Precio 250 pesetas menú y entrada incluida





LLEGO A VALENCIA UN BARCO FALLERO

CON 300 ESPAÑOLES RESIDENTES EN PAISES HISPANOAMERICANOS

Valencia, 14. (Cifra).— El séptimo barco fallero de 1967, la motonave «Cabo San Roque» entró hoy en este puerto, procedente de Sudamérica. El «Cabo San Roque» trae a bordo a trescientos valencianos miembros de las casas regionales hispanoamericanas o residentes en aquellos países. Poco después de atracar junto al muelle del Náutico, subieron a bordo las autoridades valencianas acompañadas de la Fallera Mayor...

LA COMARCA AVILESINA ENVUELTA EN UNA DENSA NUBE DE POLVO COLOR NARANJA

Llegó a ensombrecer la luz solar

Avilés, 14. (Cifra).— Desde hace varios días toda la comarca avilesina se halla envuelta en una densa nube de polvo color naranja, procedente de las instalaciones de La Acería L. D. de combustión de oxígeno de la planta industrial de ENSIDESA, que según se ha podido comprobar, es debida a una avería en las instalaciones de filtros de dicha acería, a causa de la cual las partículas impulsadas por la inyección de oxígeno no quedan retenidas. En algunos momentos la nube formada envolvía los edificios y ensombrecía la luz solar. La dirección de la empresa ha ordenado la urgente reparación a...

APERTURA DE LA ASAMBLEA ANUAL DE LOS PILOTOS DEL MUNDO

Presidieron los Ministros del Aire y Secretario General

Madrid, 14. (Pyresa).— Ha comenzado esta mañana la XXII Conferencia Anual de la Federación Internacional de Asociaciones de Pilotos de Líneas Aéreas Comerciales. El acto de apertura estuvo presidido por el Ministro Secretario General del Movimiento, señor Solís Ruiz; por el Presidente de la Federación Internacional, señor Foy; y el Director General de Aviación Civil y Presidente de la Asociación Sindical de Pilotos Españoles, señor Pombo Alonso.

Asamblea plenaria, en la que informaron los diversos Vicepresidentes regionales de la Federación Internacional. Se leyeron una serie de informes y comenzó, seguidamente el trabajo por las comisiones. Los representantes de los pilotos permanecieron reunidos en Madrid hasta el próximo martes, en que la conferencia será clausurada.

En la sesión de apertura intervino el señor Pombo, para dar la bienvenida a todos los pilotos que representaban 48 países del mundo. A continuación lo hizo el Presidente de la Federación, señor Foy, para agradecer todas las facilidades que la Organización Sindical Española ha concedido para la celebración de la Asamblea anual de los pilotos del mundo. Añadió que solo había de esperar de esta reunión unas conclusiones que redundaran en beneficio de la navegación aérea y de la seguridad en el vuelo.

El Ministro Secretario, señor Solís, intervino para resaltar la importancia de la reunión que los pilotos celebraban en Madrid, en esta ocasión. Dijo que se había desplazado desde Ginebra, donde asiste a la Conferencia de la Organización Internacional del Trabajo, expresamente para estar con los pilotos el día en que comenzaba su conferencia.

Por último, el Ministro del Aire, señor Lacalle Larraga, declaró abiertas las tareas de la XXII Conferencia de IFALPA. A continuación comenzó una...

JARDINES-TERRAZAS ARBOLES - FLORES!

En el complejo deportivo en construcción del

CLUB NATACION PALMA

P. Alcalá

«INFORME SOBRE LA LEY DE AYUDA DEL ESTADO A LA ENSEÑANZA NO ESTATAL»

ELABORADO POR EL SINDICATO NACIONAL Y SOMETIDO AL PARECER DE ORGANIZACIONES

Madrid, 14. (Cifra).— «El desarrollo económico y social de España, en la forma en que se está produciendo, impone, inexorablemente, una reconsideración de las estructuras docentes, que resulta obligada por motivaciones sociales, ya que, al nivel alcanzado por nuestro país, es imprescindible una efectiva democratización de la enseñanza».

Con estas palabras comienza el «Informe sobre la Ley de ayuda del Estado a la Enseñanza no estatal» elaborado por el Sindicato Nacional de Enseñanza y enviado a los diversos sindicatos provinciales y organizaciones, para que tengan la oportunidad de expresar su parecer. Con estas opiniones se preparará un informe que será sometido, probablemente a finales de abril, a la Junta General del Sindicato, según se informa hoy a la agencia (Cifra).

«Al establecer un sistema de ayudas—dice más adelante el informe— nuestro país se incorporaría a un proceso que se encuentra sumamente generalizado en la Europa libre y que, al mismo tiempo, asegura a los docentes un estatuto económico digno, facilita la integración social, el hacer efectivo el principio de libertad de enseñanza y la democratización de ésta».

DISPOSICIONES GENERALES

El capítulo primero «Disposiciones generales» comienza proclamando el principio de la libertad de enseñanza, en virtud del cual toca a los padres elegir el centro en que han de estudiar sus hijos, y se basa también en la gratitud, sin el que la libertad no tiene un contenido efectivo.

El Estado asume la obligación de proporcionar la enseñanza, en virtud del cual toca a los padres elegir el centro en que han de estudiar sus hijos, y se basa también en la gratitud, sin el que la libertad no tiene un contenido efectivo.

El Estado asume la obligación de proporcionar la enseñanza primaria, media, profesional y superior, bien directamente, o de manera indirecta, subvencionando a las no estatales. El régimen de subvenciones se concibe con un carácter general que comprende todas las modalidades de enseñanza de las que responde el Estado, aunque contempla la posibilidad de que el sistema sea objeto de una aplicación escalonada en el tiempo, comenzando por aquellos centros en que la necesidad social sea mayor.

CENTROS SUBVENCIONADOS

El régimen de subvención —pre-

visto en el capítulo segundo— se articula en el informe como un acto administrativo bilateral en el que el Estado puede asegurarse de que cumple su obligación el otro contratante. Pero, no debe inmiscuirse, innecesariamente, en el régimen interior de los centros.

La natural consecuencia es que cuando un centro docente o una sección de un centro deje de cumplir las condiciones previstas le será retirada la subvención a virtud de orden ministerial razonada en que se especifiquen los motivos.

«El régimen de los contencioso-administrativos —termina este capítulo— en la forma como está articulado en España, supone garantía más que suficiente para evitar arbitrariedades de parte de la administración».

SUBVENCIONES

El sistema que se establece —determinado en el capítulo tercero— responde al principio de que los gastos de enseñanza producidos en los centros corren a cargo de las personas naturales o jurídicas organizadoras de los mismos. Habrá tres tipos de subvenciones:

A). Subvenciones-sueldo, que se satisfarán directamente al personal contratado y a través de los centros a los religiosos.

B) Subvenciones de funcionamiento que deben ser fijadas teniendo en cuenta los gastos de funcionamiento de los centros estatales.

C) Subvenciones de equipo, que faciliten a los organizadores de los centros medios financieros para las inversiones necesarias o para satisfacer los intereses y amortizaciones de los créditos que, debidamente autorizados, contraigan para realizar dichas inversiones.

También se establece que, para los miembros del personal que posean los títulos requeridos para la misma función en la enseñanza del Estado, la subvención-sueldo es igual al sueldo, mejorado con los complementos y ayuda familiar que el interesado tendría si fuera miembro del personal docente del Estado.

Complemento del artículo tercero es el cuarto «de las pensiones», que dice todo miembro del personal admitido a las subvenciones puede hacer valer sus derechos a una pensión, para él o sus familiares, a cargo del Tesoro Público, si cumple las condiciones fijadas por la legislación que le sería aplicada si perteneciera al personal docente del estado.

PROHIBICION DE COMPE-

TENCIA DESLEAL

Será creada una comisión en el Ministerio de Educación y Ciencia, para examinar las infracciones a la prohibición de competencia desleal y proponer las sanciones competentes.

El sistema está concebido con carácter general y afecta tanto al personal de los centros estatales como al de los privados. El Ministerio de Educación y Ciencia, se debe reservar la facultad de suspender las subvenciones en caso necesario.

El capítulo sexto del informe, que trata este tema, sugiere la creación, en el seno del Sindicato Nacional de Enseñanza, de comisiones paritarias compuestas por cuatro delegados de las organizaciones profesionales del personal docente y auxiliar, a los efectos de liberar sobre las condiciones de trabajo y prevenir o conciliar toda diferencia que surja entre las personales naturales o jurídicas organizadoras de los centros y el personal docente y auxiliar.

MADRID

PEQUEÑO ARSENAL DE EXPLOSIVOS HALLADO EN LA FACULTAD DE CIENCIAS FISICAS Y QUIMICAS

Las escuelas de Peritos Industriales de Gijón y Valladolid, cerradas y sancionadas

Madrid, 14. (Cifra).—Un pequeño arsenal de explosivos ha sido encontrado en una de las «taquillas» utilizadas por la «tuna» de la Facultad de Ciencias Físicas y Químicas de Madrid para guardar habitualmente efectos propios de dicha agrupación.

Como consecuencia de una denuncia formulada al Decano de la Facultad, éste ordenó que se practicara un registro en determinadas «taquillas» utilizadas por la «tuna». En el número ocho fueron encontrados cincuenta cartuchos de fusil calibre 7,62; cuatro cajas de veinte cartuchos cada una de igual munición; una botella de disolvente y una caja que contenía ocho fulminantes de los utilizados en las canteras.

También fueron hallados varios folios mecanografiados con textos pro-chinos, un centenar de folios de las ediciones «Vanguardia Obrera» (marxista-leninista), una caja de clichés y una multicopista marca «Ormis-Piccolo».

Realizadas las oportunas gestiones ha sido detenido el alumno de dicha Facultad Roberto Duo de la Llosa, dirigente de la organización clandestina «Fude», como propietario del candado que cerraba la taquilla y por sospecharse que era depositario del material allí intervenido.

Prosiguiendo el registro del resto de las «taquillas» por indicación del Decano de la Facultad, en la número dos han sido encontrados diferentes libros marxistas, folletos clandestinos universitarios, dos pistolas detonadoras, una de ellas con fulminante y otra con dos pistones, así como diverso material de propaganda subversiva destinado a alterar la normalidad académica.

El Juzgado de Orden Público instruye las diligencias correspondientes como consecuencia de la denuncia formulada.

ESCUELAS TECNICAS CERRADAS Y SANCIONADAS

Madrid, 14. (Cifra).— Valladolid y Gijón, son las dos escuelas de Peritos Industriales que en el...

día de hoy permanecen cerradas y sancionadas; no entran a clase los alumnos de las de Barcelona, Cañet de Mar, Bilbao, Sevilla, Cartagena y Madrid, mientras que en el resto, hasta un total de veintidós, se han reanudado las clases a la vez que en algunos otros centros han dado comienzo ya las vacaciones de semana Santa, ha informado hoy un portavoz de las Asociaciones de Estudiantes.

Según informa el corresponsal de «Cifra» en Valladolid, la dirección de la Escuela Técnica de peritos Industriales e Ingenieros técnicos anuló la matrícula de los estudiantes que dejaron de asistir a clase a partir del día 8 del presente mes. La medida afecta a ochocientos ochenta alumnos. En la escuela solo se permite la entrada a quienes vayan a secretaría para efectuar la nueva matrícula. El día 8, un aviso de la dirección recordaba a los alumnos el contenido de las normas de disciplina académicas, y se les advertía de la sanción en que podían incurrir de persistir en su actitud. Otro anuncio, fijado en el día de ayer, notificaba la anulación de las matrículas.

Informa el mismo corresponsal que ante la situación planteada el Presidente de la Asociación de Alumnos se entrevistó hoy con el Director de la Escuela, quien ha aconsejado que los alumnos se matriculen como libres, a lo que parece ser que no acceden.

Los alumnos de la Escuela de Peritos Industriales de Bilbao han dejado en su mayor parte de asistir a clase, según se informa hoy desde dicha villa vizcaína. Sin embargo, algunos de ellos entraron en las aulas en las clases de la tarde.

La dirección de la Escuela ha fijado una nota en la que, por indicación de la Dirección General de Enseñanza Profesional y Técnica, se amonesta a los estudiantes aperebiéndoles de que, de no deponer su actitud en las inmediatas veinticuatro horas, les será...

aplicada una corrección consistente en la pérdida de la matrícula y, en su caso, de una de las convocatorias del curso o de todo él.

En la tarde de hoy, y en Gijón, la Asociación de Estudiantes de la Escuela de Ingenieros Técnicos ha enviado a la prensa local una nota, en la que dice «que ante la situación planteada por la sanción escolar —pérdida de matrícula a los alumnos oficiales— se ve obligada a comunicar a todos los que están relacionados con el alumnao oficial de la Escuela en Gijón, los siguientes puntos:

Se están realizando las gestiones precisas para lograr el levantamiento de dicha sanción. Caso de ser efectivas se comunicará oportunamente la fecha de reincorporación a clase.

La asociación ruega encarecidamente a todos los alumnos que mantengan en todo momento el respeto y el orden que se ha observado».

REUNION ESTUDIANTIL

NO AUTORIZADA, EN SANTIAGO

Santiago de Compostela, 14. (Pyresa).—Un grupo de alumnos de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Santiago han permanecido desde las once de la mañana hasta pasadas las ocho y media de la tarde de hoy en una reunión no autorizada.

Se trata de una Asamblea informativa a la que en las primeras horas acudieron medio centenar de alumnos, que se incrementaron luego al tener noticia de la reunión otros estudiantes de otras facultades. De esta reunión pasaron una nota informativa al Rector de la Universidad, frente a cuyo edificio se habían congregado agentes de policía gubernativa, que no tuvieron que intervenir.

FALLECE EL VICEDECANO

DE POLITICOS DE MADRID

Madrid, 14. (Cifra).—Ha fallecido esta tarde el Catedrático y Vicedecano de la Facultad de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales de la Universidad de Madrid, don Salvador de Lissarrague Novoa.

Mañana, en señal de duelo, se suspenderán las clases en todas las Facultades de la Universidad de Madrid.

CRONICA DE MADRID

DISCUSIONES SOBRE SAN JOSE

Por Rafael García Serrano

Martes, 14. — La festividad de San José, que por caer este año en domingo 19, Domingo de Ramos, es trasladada litúrgicamente al sábado 18, ha provocado algunas ilusiones entre la gente. Estas ilusiones, no nos engañemos, nada tienen que ver con la simple conmemoración religiosa, sino con la laboral, porque de ser fiesta el 18, el gran puente de la Semana Santa se abriría para muchos con veinticuatro horas de anticipación. Un experto en las cuestiones de este tipo me asegura que, laboralmente, el día 18 no hay nada que hacer, esto es, que hay que trabajar. Supongo que la fervorosa discusión a la que he asistido esta mañana se derivaba de una crónica de Cortés Cavalleras, desde Roma, en la que trataba el mismo tema desde el punto de vista italiano. Tampoco en Italia, según mi viejo amigo Julián, hay nada que hacer, o lo que es lo mismo, que también allá hay que hincar el pico y acudir al tajo.

De todos modos, la mayor parte de la gente vive ya los preparativos de ese veranillo que se nos cuele entre la Navidad y las vacaciones estivales bajo el nombre de Semana Santa. Más de una vez he advertido que aquellas fiestas de primavera, nombre con que la República trató de laicizar en su vocabulario las de Semana Santa, han adquirido fuerza real a lo largo de los años; supongo yo que los creyentes compatibilizan la devoción con la asistencia a playas y montañas o con el pretexto turístico de las famosas procesiones de Málaga, Sevilla, de Murcia y Cartagena, de Valladolid y Zamora, por no citar sino las más clamorosamente famosas. En todo caso una abrumadora mayoría de personas se dispone a aprovechar con usura las próximas vacaciones de Semana Santa estableciendo cada cual, con arreglo a sus posibilidades, los pilares fundamentales del puente festivo. La Dirección de Tráfico también prepara a encauzar con norma y orden un éxodo automovilístico que puede ser fácil a cambio de ser más difícil a la hora del regreso, marcado por fecha fija.

Hablando de otro asunto, no deja de ser sorprendente el hecho de que todavía no se conozcan las explicaciones prácticas que el Gobierno portugués debe al español a cuenta del incidente de pesca ocurrido entre la lancha de fiscalización lusa, «Uranos», y el barco pesquero de arrastre hispano «Inés Mary». Nuestro Agregado de Prensa en Portugal ha tenido que poner los puntos sobre las íes a ciertos comentarios portugueses, empeñados en pintar poco menos que una batalla naval. Es de esperar que el Gobierno portugués aclare la cuestión y satisfaga las indemnizaciones debidas. El atolondramiento de un oficial de la Milicia Naval Universitaria portuguesa ha costado la vida a un hombre. Pero salvo algún comentario encendido, del tipo transcrito, la verdad es que todos esperamos una rápida satisfacción que deje a cada cual en su lugar, aunque por amplia que sea nunca podrá resucitar al patrón del «Inés Mary».

Un tiempo primavera agobia —con el anticipo del veranillo— toda actividad. Ni siquiera se habla de crisis, aunque sí de que todos los Ministros se consideren interinos en tanto en cuanto los cambios políticos son de preveer inmediatamente después de abierto el nuevo período legislativo. Realmente, no hay un solo Ministro que no sea interino, al menos a juicio de los porteros mayores de cada Departamento.

El Dr. JUAN SALVA ABALOS UROLOGO Ha reanudado la consulta Conde Sallent, 64-1.º, 2.ª



Extranjero



«Semana de España», organizada por el «Club de Turismo del Atlántico»

LISBOA, 14. (Del corresponsal de Pyresa). El Club de Turismo del Atlántico, nueva institución promovida por un grupo de jóvenes universitarios que se propone intensificar entre sus afiliados las actividades turísticas o paraturísticas, mediante el aprovechamiento de los llamados tiempos libres, ha inaugurado hoy sus tareas con una «Semana de España».

Organización de características muy peculiares, que la sitúan en cierta forma un poco al margen de las tradicionales de promoción turística, el C. T. A. pretende contribuir en forma eficaz al perfeccionamiento espiritual, cultural, social y físico de sus miembros, sobre el supuesto de que el turismo es esencialmente un factor de educación, comprensión y convivencia humana.

Esto es, ciertamente, lo que confiere una especial significación a la «Semana de España», que habrá de desarrollarse hasta el próximo día 21 y a la que prestan una eficaz y decisiva colaboración la Embajada de España y la Delegación Oficial del Turismo español.

Durante este tiempo se exhibirán en los locales de la nueva organización las exposiciones «Alma de España» y «España turística», proyectando se si-

multáneamente numerosas películas y documentales sobre aspectos de la España actual. También pronunciará una conferencia el Consejero de Información y Turismo, don Sabino Alonso Fuego, sobre «España y la cultura popular».

El acto de inauguración, al que asistieron destacadas personalidades de la vida política portuguesa, fue presidido por el Embajador de España, señor Ibáñez Martín, que hizo patente su satisfacción por esta realización ejemplar, que va a poner a los lisboetas en contacto con una España cuyos atractivos no están solamente en estos aspectos formales, suficientemente sugestivos ya en sí mismos, sino en el clima humano de sus gentes, que hace de la hospitalidad una constante nacional.

Expresión también muy clara de este acercamiento turístico entre los dos países, que a juzgar por los respectivos, supera con mucho los más optimistas cálculos, es, sin duda, la próxima inauguración en pleno centro de Lisboa del nuevo Hotel Meliá-Madrid, al que, según se informa en los medios competentes, habrá de seguir la construcción de otro por la misma empresa española.



LA EXALTACION DEL NACIONALISMO CONDUCE AL AISLAMIENTO O A LA CATASTROFE

Los alemanes no han olvidado la lección

SE HA RESUELTO EL PLEITO INTERNO DEL PARTIDO NACIONAL DEMOCRATICO

Bonn, 14. (Del corresponsal de Pyresa, Alberto Crespo, por telex).— El echador, echado. He aquí el final del pleito interno en el partido Nacional Democrático alemán. Parece como si bajada de telón de un melodrama barato. Primero Thielen —Presidente— expulsó del movimiento a Von Thadden —Vicepresidente— y a sus amigos radicales. Luego, el Presidente de la Federación de Bremen, expulsó a Thielen, más tarde el Comité Nacional del N. P. D. rehabilita a Von Thadden por aclamación, suspende a Thielen de sus funciones y le abre un expediente de expulsión. «El partido es ahora como una roca», exclamó en Maguncia el Presidente accidental señor Gutmann, al abrir la campaña electoral para la renovación de la dieta del palatinado renano.

¿COMO UNA ROCA?

Ciertamente, se ha radicalizado con la eliminación de Thielen, al que seguirán al exilio político los moderados. Probablemente, Von Thadden será elegido Presidente del partido en el próximo Congreso Nacional y su amigo Otto Hess el teórico del partido, tendrá campo libre para sus violencias retóricas. Entre los dos tratarán de darle al N. P. D. la recia fisonomía de un monolito.

Lo malo —bueno, lo malo para ellos— es que estos no son tiempos de monolitos políticos, sino de ductilidades políticas. Son tiempos de prudencia y no de exaltación. Las grandes ilusiones nacionales de antaño son ahora planes políticos o económicos a

largo plazo que exigen de todos laboriosidad minuciosa, mesura, constancia. Sufrir el país dificultades económicas —dicen que pasajeras y no hay que dudarlo— pero no puede levantarse sobre ellas una bandera extremosa y radical convocatoria del monolito. Los alemanes han visto en los últimos años que la salud de la patria viene del orden social y político derivado del respeto a unas normas de convivencia que consisten, sobre todo, en no darse unos a otros gritos imposibles. La difusión silenciosa de las ideologías —tan silenciosa, que algunos ya las dan por muertas— parece más eficaz, y en todo caso más pacífica y prometedora, que su concentración.

ES POSIBLE QUE NO

HAYA TAL «MONOLITO»

Yo naturalmente no puedo saber si, al fin Von Thadden y sus amigos construirán o no el monolito con que sueñan. Sin embargo, me temo que no. A un pueblo que da treinta millones de turistas no se le lleva así como así a la exaltación nacionalista.

Además, ¿qué ilusión impulsora se le puede ofrecer a este pueblo? ¿La reunificación? ¿La vuelta al solar común de los territorios

del este perdidos con la guerra? Aquí el que más y el que menos sabe ya aque atenerse sobre estas tragedias nacionales. Nadie que no sea un loco puede proponer una solución de fuerza. ¿Acaso el regreso a formas políticas pasadas aborrecidas por la inmensa mayoría y en sí aborrecibles? ¿Tal vez la conversión de la economía social de mercado en una economía dirigida? ¿Quizá una espectacular retirada alemana de la Alianza Atlántica y de la protección de sus amigos occidentales? ¿Un nuevo Rapallo? FALTAN MATERIALES

Con estos materiales no se levanta un monolito. De añadirse, los alemanes han aprendido en su propia carne —no creo que hayan olvidado la lección— que la exaltación del nacionalismo conduce inevitablemente o al aislamiento o a la catástrofe: perspectivas poco deseables. Vale más la paz y la compañía que la soledad o la guerra. ¿Cómo cambiar, además, la mentalidad de la sociedad?

Ahora no hay otro espíritu de conquista que el de empresa, ni otras ofensivas que las de la producción y las exportaciones. Los verdaderos capitales de la Alemania actual son los de la industria y las finanzas. Los verdaderos sargentos, los maestros de fábrica de taller o de obra.

De todos modos, y a pesar de lo dicho, yo no pondría la mano en el fuego contra el monolito que quieren levantar Von Thadden y sus amigos de este N.P.D. de hoy absoluta y definitivamente radicalizado. La insatisfacción espiritual de algunos puede llevarlos a él. También puede ser piedra el descontento indeterminado de otros y hasta en ciertos

casos la sociedad. Más aún: la impaciencia, la inclinación natural del alemán medio a las simplificaciones políticas y su tendencia al idealismo. Buenos materiales, pero escasos. Por fortuna para la Alemania Occidental hay en la sociedad alemana más satisfacción que insatisfacción, más cordura que desequilibrio, más sentido de la distancia y las proporciones que otros propicios al espejismo.

SIMPATIA AL EJERCITO

Bonn, 14. (Pyresa).— Cuando se reorganizó el Ejército en la República Federal, las simpatías hacia los hombres de uniforme no eran excesivas. Con el tiempo la población se ha ido acostumbrando. Esto unido a la sencillez de los mandos y a su aire «nada militaroides» —como se dice en ciertos círculos— ha acabado por granjearles incluso grandes simpatías en parte de la población como lo demuestra una encuesta realizada hace poco y según la cual más del 60 por cien de los alemanes opinan positivamente de los mandos militares. «CONFIRMACION»

COMUNISTA

Berlín, 14. (Efe).— Según una información del órgano del partido socialista unificado (comunista) de la Alemania Oriental, «Neues Deutschland» en la prensa comunista de Ulbricht han recibido la última semana 220.000 jóvenes de ambos sexos «la confirmación en las doctrinas socialistas». La Iglesia protestante alemana confirma en las vísperas de Pascua a los jóvenes, acto que para ellos tiene la misma importancia que para los católicos la Primera Comunión. Los dirigentes de Pankow han organizado cada año por las mismas fechas ese acto con bastante sabor a parodia en el cual la juventud es «confirmada» en las grandes obligaciones del comunismo. Se cree que el 90 por cien de los jóvenes de la «República Democrática Alemana» se someten, bajo presión por parte de la autoridad, a esa «ceremonia»



De Gaulle fracasó cuando quiso convertirse en portavoz de Europa

Ahora se demuestra que sólo representa una parte de Francia

París, 14. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel de Agustín, por «telex»).— Se dan y se encuentran las más extrañas explicaciones a los más inesperados acontecimientos. Es evidente que para el Gobierno francés el resultado de las elecciones ha constituido una sorpresa. No porque en el fondo haya sido malo, puesto que todo lo desfavorable se limita a concederles una mayoría justa, pero suficiente. Ahí, pues, no hay fracaso. Pero a raíz de los resultados obtenidos en la primera vuelta, el desbordamiento de optimismo fue tan grande que todos los portavoces lanzaron a clamar victoria como si la batalla estuviera ya ganada y el resultado seguro. Los eternos aduladores supusieron mucho más halagador augurar una aplastante corriente pro-degaullista que limitarse a la sensatez y a la circunspección. Consecuencia de ello ha sido que mientras la realidad dio 244 diputados (los especialistas pronosticaban 280) y esta pérdida de 35 electos ha provocado el mismo descorazonamiento que desilusión causa al hombre que cree haber ganado una cifra a la lotería y luego se encuentra que sólo obtiene la mitad de lo que espera.

produciría con el Palais Bourbon el mismo conflicto que existe con el Senado, donde el Presidente Monnerville no disfruta las simpatías del General De Gaulle. Unica forma de evitarlo sigue siendo la elección de un degaullista integral, y para conseguirlo hacen falta los 244 votos de la mayoría, entre los cuales hay doce Ministros que para intervenir en la elección tienen que ser relevados de sus puestos de Gobierno.

DOS FORMAS POSIBLES

Entonces quedan dos formas posibles: Primero, que dimitan y como diputados elijan de nuevo al señor Chaban Delmas, Presidente de la Asamblea, o que la V República ofrezca a este caballero un cargo ministerial e instale en su lugar otro parlamentario que pueda acceder con los votos de moderados y centralistas. La solución, como en tantos otros casos depende de lo que

dig. el Presidente de la República, puesto que en última instancia le corresponde elegir entre una Asamblea de incondicionales o un Gobierno de experimentados. «La autoridad del General De Gaulle ha sufrido un rudo golpe, heraldo de numerosas dificultades (dice el historialista de uno de los más prestigiosos diarios de la capital). Fracasó cuando quiso convertirse en portavoz de Europa y ahora se demuestra que sólo representa una parte de Francia». Y en esta nueva versión de la autoridad del Jefe de Estado francés también se parcela la total hegemonía ejercida sobre los diferentes organismos. Mandar de forma absoluta en el Gobierno, en la Asamblea y en el Senado no parece posible ya para los tiempos venideros. Pero saber a qué renunciará el General De Gaulle es aún difícil de adivinar.

«¿Quieres ganarte mil marcos? Pues llévame a la policía. El del golpe al Banco soy yo»

OBISPO MISTERIOSAMENTE DESAPARECIDO

Berlín, 14. (Efe).— Cuatro años de prisión deberá cumplir Dieter Schneider, un joven mecánico berlinés que con increíble sangre fría se llevó de un Banco 12.000 marcos (180 mil pesetas). El Banco, bien es verdad, era de crédito. Para evitarse interrupciones inoportunas, Dieter llevaba preparado un cartelito de «Cerrado hasta las cuatro», que se apresuró a colocar en la puerta. Con los mejores modales encañonó al cajero y obtuvo un «préstamo» rápido por la cantidad indicada. Al cabo de un par de semanas no tenía un centavo. La dirección del Banco había ofrecido una recompensa de 1.000 marcos (15.000 pesetas) a quien fuera capaz de proporcionar una pista del ladrón. Dieter Schneider buscó un estudiante de aspecto económicamente débil, y se acercó a él ofreciéndole generosamente: «¿Quieres ganarte mil marcos? Pues llévame a la policía: el del golpe al Banco soy yo». Y lo era. Su generosidad le ha costado cuatro años. LA ADIVINA NO PUDO NUNCA ADIVINARLO

indigenas vieron un automóvil en las profundidades de un barranco.

Como el Obispo sonoreño era muy aficionado a conducir su propio automóvil se teme que haya sido víctima de un accidente pero, mientras esta versión se confirma han tomado carta en el asunto los policías estatales y de la ciudad de Méjico.

Por otra parte no se descarta del todo la versión de que haya sido víctima de una banda de facinerosos e incluso se habla de un posible secuestro.

Unidades de los gobiernos de los tres Estados en las que se puede encontrar el Obispo misteriosamente desaparecido, Durango, Sinaloa y Sonora, con elementos de la Secretaría de Comunicaciones de Méjico y un numeroso grupo de feligreses, han formado brigadas que desde aire y tierra buscan al Obispo sonoreño.

¡Al cabo de 20 años!

LOCALIZO A SU ABUELA Weiler, (Alemania Occidental), 14. (Pyresa).— El que la sigue la consigue, dice un viejo refrán español. Una joven alemana lo ha puesto en práctica y ha salido con la suya de localizar a su abuela cuyo paradero era desconocido desde hace veinte años, en aquellos días de 1945 en que los rusos ganaban territorio federal. Cada día se ha pasado la joven hojeando en el libro de teléfonos, todos los abonados con el nombre Seher, que era el de su abuela. Cientos de llamadas fueron contestadas negativamente. Por fin, una llamada hecha a Colonia le puso en la pista la anciana de 72 años vive tranquilamente en Weiler, Allgäu, ignorando que su hija y nieta están tratando de localizarla desde hace veinte años.

Dalida, en franca convalecencia, necesita operarse de un pie

Sus compañeros Becaud, Adamo y otros, dispuestos a sustituirla

París, 14. (Servicio especial de Pyresa).— Tres especie de cantantes «de derecha» que está cumpliendo el servicio militar y que cada día interesa más a la gente joven. Este muchacho ha podido crear un serio conflicto por su canción, que, naturalmente ha sido prohibida su radiación o interpretación en las emisoras de radio y televisión francesas. La canción se titula «Les ricains», que es una abreviatura de «Los americanos», en la que acusa a los cantantes protesta, que podríamos llamar de izquierdas, de conformistas. En «les ricains», Michel Sardou les dice en la primera estrofa: «Si no estuviesen los americanos, todos vosotros estaríais en Alemania, a hablar de quien sabe que cosa y a saludar quien sabe qué. Y los fusiles cambiaron de mano, pero no es una razón para olvidar que un día hemos tenido necesidad de ellos.» «NO COMPRENDO...»

Michel Sardou remata su canción con estas palabras: «No comprendo por qué los cantantes comprometidos de izquierdas utilizan el «Folk Song» americano para criticar a América. Sería más lógico utilizar al folklore caucasiense o siberiano».

La tercera noticia que, pone una sonrisa en los labios de las mujeres jóvenes, y amontona recuerdos en las viejas generaciones, es la llegada inminente a París de Mae West, que a sus setenta y cinco años de edad, pionera del cine mudo, novia del mundo por los años veinte, ha sido contratada para actuar en el «Crazy Horse Saloon», de la capital francesa. Su empresario, Alain Bernardi, la ha contratado, claro que para que cante, suponemos que aquellas viejas canciones del oeste americano. La sonrisa de las mujeres francesas es de picardía. Ellas están seguras que Mae West, no intentará «desvertirse» en la pista, bajo los focos de colores, y no robará ningún corazón. Si acaso arrancará algún suspiro de añoranza de tiempos pasados, a algún abuerido combatiente de la primera gran guerra.

Esta operación quirúrgica le puede costar a Dalila la pérdida de un contrato. La cantante habría de efectuar una gira de tres meses por todo el territorio francés a principios de verano, aproximadamente cuando finalice la Vuelta Ciclista a Francia. Todavía no se sabe si podrá cumplir ese contrato, pero en caso de que la convalecencia de la operación se lo impidiera, varios compañeros y compañeras suyas, como Calvatore Adamo, Gilbert Becaud, Mireille Mathieu, Claude Francaise y otros están dispuestos a sustituirla en las distintas salas y escenarios, por riguroso turno, hasta que ella se encuentre en condiciones de actuar. Un gesto noble y bello de los cantantes, que demuestran que no son tan frívolos como aparentan cuando hacen declaraciones y actúan ante el público. UN CANTANTE «DE DERECHAS»

La otra noticia se refiere a Michel Sardou, una

PUR MECANICA PARLAMENTARIA

Fuera de ello el problema que ahora se plantea es de pura mecánica parlamentaria. La V República dispone en la Asamblea Nacional de una mayoría suficiente, pero a condición de que en el momento de votar no falte un solo diputado que ninguno de sus inscritos deje de asistir, que no sufran una epidemia de gripe ni retraso en una sobremesa de banquetes, puesto que la «deserción» de media docena de parlamentarios puede provocar la crisis del régimen.

Ahora hablan ya del por qué los actuales Ministros tendrán que dimitir porque existe un obstáculo constitucional: Como se sabe, la V República pone hombres adictos en los puestos clave. Uno de ellos es la Presidencia de la Asamblea, que desempeña el señor Chaban Delmas, Alcalde de Burdeos y diputado. El ideal consistiría en que continuase ocupando tan destacado cargo, por que sería una forma de garantizar el buen funcionamiento y la cooperación entre el Palais Bourbon y el Elíseo. La ausencia de un incondicional

HOY 32 páginas



**COMERCIOS QUE RECOMENDAMOS**

**Ferretería**  
**¡NUEVA EN PALMA!**  
**Ferretería BLANQUERNA**  
 Blanquerna, 126.  
 Teléfono 250722

**Joyería**  
**RELOJES OMEGA**  
**LOS MEJORES PRECIOS EN JOYERÍA**  
**Gregory**

**Fotografía**  
**FOTOS BARCELO**  
 C/ Pelaires, 25  
**NOVEDAD EN PALMA**  
**FOTOS DE STUDIO EN COLORES NATURALES**  
**FOTO SIMON**  
 Calle POU, nº 73.

**Construcciones**  
**CONSTRUCCIONES**  
 Reparación Albañilería y Eléctricas.  
 Remiendos en general.  
 Especialidad en fachadas y Tirolésa.  
**Calle HEROES DE MANACOR 433.**  
 Teléfono 226758.

**Zapaterías**  
**TAMBIEN LOS NIÑOS PUEDEN CALZARSE POR POCO DINERO**  
**VEA**  
 16 y 23 DUROS SEGUN EDAD  
**Tascón**  
 Fátima 60

**Night Club**  
**OFERTA ESPECIAL DE LA SEMANA**  
**NIGHT CLUB**  
**«LA COTORRA VERDE»**  
 EL ARENAL  
 Próximo sábado, día 18 Debut  
**CONJUNTO «CREACION»**

**ANUNCIE EN ESTA SECCION DAREMOS AMPLIA INFORMACION**  
**Teléf. 231177**  
 (mañanas)

**diario**

**PROGRAMA TVE**  
 presentado por

**SOBREMESA**  
 1,30: Carta de ajuste. Páginas famosas de la música clásica; 1,45: Presentación y avances; 1,50: Ventana al mundo. Hoy: I.—La Martini-ca. II.—La curación; 2,15: Panorama de actualidad; 3,00: Telediario; 3,20: España al día; 3,30: Novela «Cambio de luz» (Capítulo III). Sinopsis: Los otros críticos dicen que el cuadro es auténtico, pero Jorge tiene la certeza de que no. El problema de Jorge se hace mayor su hija rompe sus relaciones con el novio; 3,50: Revista para la mujer. Hoy: La moda. Tema: Modelos «2a 2 para distintas horas del día»; 4,00: Setenta y siete. Hoy: «Seis guapas y un millón». Las seis mujeres más hermosas de Norteamérica exhiben una colección de joyas valoradas en un millón de dólares. Stuart y sus agentes son encargados de proteger las joyas, pero alguien sustituye una joya auténtica por otra falsa aprovechando el revuelo que produce el desvanecimiento de una de las modelos; 5,00: Cierre

**TARDI**  
 6,45: Carta de ajuste: Danzas húngaras de Brahms; 7,00: Presentación; 7,02: Jardín; 7,25: Avance de Telediario; 7,30: Revista agraria; 7,40: Imágenes para saber; 8,10: Aula TV. Tema: «Un arca de Noé fabulosa: Altamira»; 8,20: Dibujos animados: Hector Heatcoat

**NOCHE**  
 8,30: Salta a la vista. 9,00: Super Agente 86. Hoy: «Ra-

Distribuidor para Baleares  
**Casa Radio TV. TELEFUNKEN**  
 El Mayor, 5 - Pelaires, 27

**RELIGIOSAS**  
**CULTOS PARA MAÑANA**  
 San Hilario, ob.  
 Cuarenta Horas  
 Concluyen en S. Jaime, ai Patriarca San José. Exposición del Stmo. A las 4,30 de la tarde. A las 7,15 Rosario, ejercicio de la Novena, y reserva de S. D. M., precedida de solemne Te-Deum. A las 8 Misa.  
 —Concluyen en las MM Te-

resas, también en honor de S. José. Exposición a las 2,30 de la tarde. A las 7,30 Sto Rosario. Novena del Sto. Patriarca con sermón por el R. don Jaime Batle Pbro. Te-Deum y reserva de S.D.M.  
 —Empezan en San Miguel, dedicadas a San José. Exposición del Stmo. A las 4,30 de la tarde. A las 6,30, ejercicio. Rosario y reserva de S.D.M. A las 7 Misa vespertina con sermón.  
**Otros actos religiosos**  
 —En Santa Catalina de Se-

**ENTRE 1960 y 1966, PASARON 9,219.165 PASAJEROS POR LA ESTACION QUE SE**

**aeropuerto CERRARA LA PROXIMA SEMANA**

Día espléndido el de ayer, tanto por el buen clima como por la tranquilidad. Horas, largas y densas horas, esperando la llegada de un aparato con una cincuenta de pasajeros, para luego, nuevamente, sumirse en la calma.  
 Pero el sábado, esa deliciosa armonía de silencio y serenidad, habrá desaparecido. Y por lo menos hasta el fin de este mes, tendremos momentos agobiantes, gran cantidad de pasajeros, programas interminables anunciando la llegada de aviones del extranjero, no por unidades sino por decenas. Dentro de muy poco, el hasta ayer tranquilo aeropuerto palmesano pasará a ser algo así como la Torre de Babel, y de hecho, a convertirse en el aeropuerto de mayor movimiento de España.  
 Y desde luego, este gran acontecimiento, tendrá otro escenario. Esta vieja casa donde trabajamos, se cerrará la noche del veinte, llena de recuerdos y de gratitudes. Mas de una vez, ya en el nuevo edificio, se le evocará con la serena tristeza con que se dice: "todo tiempo pasado fue mejor".  
 Y se iniciará al día siguiente la nueva etapa de la aviación comercial en Mallorca. Casa nueva, temporada nueva.

**HISTORIA**  
 El 18 de julio de 1960, se cerró definitivamente el aeropuerto de Son Bonet y se abrió el actual. Los primeros días, como ocurre con todo lo nuevo, costó trabajo adaptarse, ahora cuesta trabajo marcharse, aún cuando se tiene la evidencia de que el nuevo edificio, por su amplitud y comodidad, ofrecerá mejores condiciones para el trabajo.  
 Pero quiero añadir a este recuento más que anecdótico sentimental, no de parte mía, puesto que yo sólo he estado tres años, sino de todos aquellos que ya llevaban muchos años en Son Bonet, y luego se instalaron en esta casona provisional, algunos datos estadísticos, proporcionados por la oficina de estadísticas del aeropuerto de Palma, y a través de ellas conocerán la importancia que cobra Mallorca en verano y lo bien cuidadas que se hallan todas las cifras en este departamento.

**ALGUNOS DATOS**  
 Les ofrezco a continuación algunos datos. Por ejemplo durante 1961, se registraron 20.314 vuelos y 831.362 pasajeros; 1962: 25.315 y 1.044.633; 1963: 28.768 y 1.266.811; 1964: 35.011 y 1.636.821; 1965: 40.224 y 2.046.196; 1966: 41.773 y 2.393.340.  
 El total de estos últimos años es de 191.405 vuelos y 9.219.165 pasajeros, cifra casi de fábula y que se hace más asombrosa, cuando se añade que todo esto ha sucedido y transcurrido en un aeropuerto sin grandes comodidades, sin superficie apropiada, y con una serie de dificultades, motivadas por el crecimiento tan veloz del turismo. DIFERENCIA

Durante los meses de invierno el descenso de nuestro aeropuerto es muy pronunciado. Los vuelos charter escasean.  
 Esto nos obliga a considerar que el aeropuerto de Palma es fundamentalmente para vuelos charter, puesto que llegan nueve líneas regulares y alrededor de los sesenta charter. Esta diferencia abrumadora es la que determina el crecimiento tan imponente en el verano, o en la temporada alta, que prácticamente se inicia con la Semana Santa.  
 Al volver los vuelos charter, no con tanta fuerza como en julio, agosto y septiembre, se eleva la cifra de pasajeros, se aumenta el trabajo y en general el ambiente cambia totalmente.  
**PASAJEROS**  
 Hacia Barcelona marchó don Elias Masulli, jefe de estudios del instituto de enseñanza Secundaria de Mantas.  
 Procedente de la Ciudad Condal regresó don Antonio Mus, quien fue recibido por su familia en pleno.  
 El matrimonio Llinás-Alvarez, ambos muy conocidos en el aeropuerto, despidieron a su señora madre que marchó hacia San Sebastián.  
 Hacia Valencia, para presenciar las Fallas, marchó don Carlos González, de la Aduana del aeropuerto.  
 Y con esta noticia, pongo fin a la crónica. Será hasta mañana.  
**COCO MENESES**

**ayer EN LA Ciudad**

**EL FESTIVAL DE LA CANCION**

Hace unos años se creó en nuestra ciudad el Festival de la Canción de Mallorca, que este año se celebrará por cuarta vez. Aun sabiendo lo difícil que resulta arraigar un Festival de esta naturaleza, este no solo ha logrado este objetivo, sino que está en verdadera expansión.  
 Según se comunicó a la prensa y se publica en nuestra edición de ayer, se han presentado, nada menos que 371 canciones, de las que el jurado de preselección ha tenido que escoger las 21 que pasarán a la final.  
 La cifra demuestra el gran interés que ha despertado el Festival. Pero hay otra prueba más contundente, que estas canciones proceden de quince naciones diferentes.  
 Parece que entre las preseleccionadas las hay de cinco naciones europeas, varias de Hispanoamérica y desde luego de España, no faltando la representación de Mallorca.  
 El Jurado, sin duda habrá tenido que trabajar de lo lindo para seleccionar 21 entre las 371 presentadas.  
 Es seguro que la calidad será este año paralela a la gran cantidad de compositores interesados en participar en el Festival y que la can-

ción que triunfe suponga para Mallorca un nuevo motivo de propaganda.  
 \*\*\*  
 El "Aula de Teatro" continúa su gran labor de estudio y difusión. Ayer se trató por don José María Palau y Camps del teatro de Sagarra. Siguiendo el numeroso público asistente la disertación con sumo interés. Hoy habrá de nueva mesa redonda sobre teatro con participación del conferenciante.  
 \*\*\*  
 Por la Policía ha sido detenida una banda de rateros que según han confesado han cometido en nuestra ciudad treinta robos, elevándose el valor de lo sustraído entre 150 y 200 mil pesetas. Al parecer son individuos con suficiente historial, pero lo que no se comprende, y alegrará a los perjudicados, es que se haya recuperado todo lo robado, ya que los rateros lo iban almacenando. No se comprende, ya que no puedo imaginarme un ladrón que se dedique a cometer delitos que no le produzcan beneficio. La única explicación sería el interés de los individuos en montar unos grandes almacenes y proveerse de mercancía barata.  
**J. R. C.**

na. Adoración Nocturna. Forno de Guardia «S. Felipe Neri»  
 —En la Merced, a las 7,15 Sto. Rosario y Misa vespertina con Comunión eucarística para los Jueves Eucarísticos y ejercicio de reparación con exposición de S.D.M.  
**Visita etc**  
 A la Virgen del Carmen en las Teresas.  
**Liturgia Cuaresma)**  
 Hoy miércoles día 15 a las 8 de la noche celebrará la Sta. Misa el Rvdo P. A. Roig del Campo S. J.  
 Capilla d. María Reparadora Rosa II

Ramiro de Maeztu, 7 (Son Pizá). Tel. 232311; Vidal: Tte. C. Franco, 15 (Azpargo-R. Cató.). Tel. 215362. \* Vda. Trián: San Miguel 159 Teléfono 212331  
 Abierta de 10 noche a 9 mañana.  
 \* Reñés: San Miguel 37. Tel. 211972  
 Abiertas hasta las 12 de la noche  
 Artigues: Rubi, 11; González: Fátima 60 (Sta Catalina)  
**SEGURO OBLIGATORIO DE ENFERMEDAD**  
 Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)  
 Diario nocturno de 9 noche a 9 mañana  
 Domingos y festivos de 9 mañana a 9 noche  
 Teléfonos: 230946 230947 y en Residencia Sanitaria S O E (Son Dureta)  
**SERVICIO MEDICO DE URGENCIA**  
 Del Colegio Oficial de Médicos

**EL TIEMPO**  
**PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL**  
 Buen tiempo. Viento flojo del Norte girando al Noreste. Marejada al Norte y al Este de Baleares. Marejadilla en el resto  
**OBSERVACIONES**  
 Temperatura máxima: 17,2 grados a las 15 horas de ayer.  
 Temperatura mínima: 7 grados a las 5 horas de ayer.  
 Humedad relativa: 55 por 100  
 Insolación: 9 h. 15 m.

**CUPON DEL CIEGO**  
**005**

**MARAVILLOSO FIN DE SEMANA EN CALA RATJADA HOTEL CAPRICHIO**  
 SABADO. CENA Y HABITACION. - DOMINGO. PENSION COMPLETA. - LUNES. DESAYUNO.  
**TODO COMPRENDIDO 410 PTAS.**  
 POR PERSONA. - NIÑOS. HASTA 6 AÑOS. 40 % descuento  
 RESERVAS: TELEFONO 79 (CAPDEPERA)  
**¡UN «CAPRICHIO» QUE NO OLVIDARA JAMAS!**

**Preste atención a esta oferta**  
**VIAJES SIMAR, S.A.**  
 Les ofrece: En Semana Santa  
 4 días de descanso en CALA SAN VICENTE  
 Días 22, 24, 25 y 26 de marzo  
 Empezando con cena. - Terminando con almuerzo  
 Estancia en el HOTEL SIMAR (1.ª B) en pensión completa  
**SOLO POR 990 PESETAS**  
 Descanse en un paraíso de tranquilidad, pudiendo presenciar la procesión de «ES DEBALLAMENT» en el marco único del Calvario de Pollensa.  
 INFORMES E INSCRIPCIONES:  
**SIMAR, S.A., AGENCIA DE VIAJES**  
 CONQUISTADOR, 19. - Teléfonos 227849 - 227850



VISITO AL ALCALDE EL EMBAJADOR DE SUECIA EN MADRID



En la mañana de ayer visitó a nuestra primera autoridad municipal el Embajador de Suecia en Madrid, señor Carl Herbert de Borgenstierna...

HOMENAJE AL DELEGADO PROVINCIAL DE SINDICATOS

LE FUE OFRECIDO POR LOS FUNCIONARIOS DE LA DELEGACION

A primeras horas de la tarde de ayer se reunieron en una comida homenaje al Delegado Provincial de Sindicatos, don Mario Jiménez de la Espada...

INTERRUPCION DEL SERVICIO ELECTRICO

«Gas y Electricidad S. A.», contando con la oportuna autorización de la Delegación de Industria, realizará los días y horas que a continuación se indican...



D. JULIO RIBELLES

«Aspiro a que la Banda Municipal de Palma sea ejemplar, de auténtico estilo sinfónico»



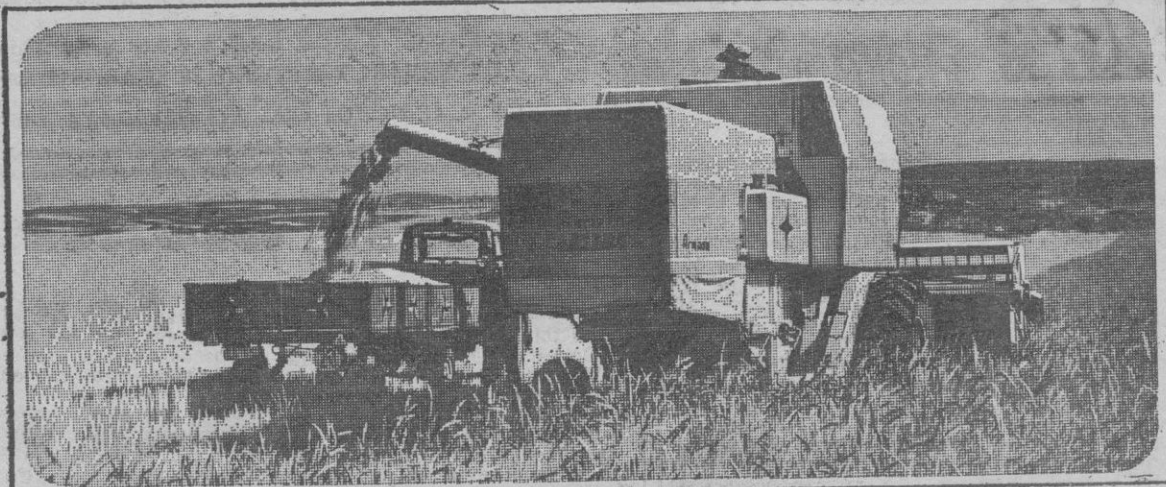
El hombre que tiene sobre sus espaldas la responsabilidad de la flamante Banda de Música de la Policía Municipal, y de que suene bien, es don Julio Ribelles...

—¿En qué consiste el archivo musical? —En esencia, es el contenido de las obras musicales adaptadas a las posibilidades de la Banda...

¡ COSECHE CON LIMPIEZA!

economía, rapidez y seguridad con la cosechadora

SANTANA CLAYSON



- Total limpieza de grano por control de viento regulable. • Dimensiones de corte desde 2,20 m. hasta 5,40 m. • Adaptable a todas las explotaciones y tipos de grano.

- MAS CONFORT Y MEJOR ESTETICA • CORTE CON SUSPENSION HIDRAULICA • TOLVA CUBIERTA • ELEVACION DE CORTE HASTA 1,10 mts.

Año tras año las cosechadoras SANTANA CLAYSON siguen siendo las que más se venden en España.

CON LA PERFECCION TECNICA QUE GARANTIZA METALURGICA DE SANTA ANA, S. A. Pida una demostración. CONCESSIONARIO PARA ESTA PROVINCIA: MINACO (Miguel Nadal Comas) Calle Aragón, 5 - Palma de Mallorca

INCA: IMPUESTOS DIRECTOS

Tema de interesante conferencia

INCA. (De nuestro correspondiente informativo, «Juan María Palma»)... Esta noche a las 9,30, tendrá lugar en el Círculo de Arte y Cultura la segunda de las conferencias que desarrolla don Francisco Serra Llull...

LABORATORIO FARMACEUTICO DE BARCELONA, DESEA Representante para las Islas, con residencia en Palma. Escribir facilitando información y adjuntando foto al Apartado n.º 83 - BARCELONA.



# EL REY DE LOS ESPARRAGOS CLAUSURA DE LOS CURSOS DE FORMACION INTENSIVA PROFESIONAL EN LA ESCUELA SINDICAL «VIRGEN DE LLUC»



D. Antonio Martínez encontró este monumental espárrago que la señora sostiene lo más estirado posible. El espárrago midió un metro ochenta centímetros y puede decirse que es todo un señor espárrago, pues con él se hizo una tortilla para varias personas. Fue encontrado en las proximidades de Sineu y no en solitario ya que el resto de la «collita» pesó dos kilos y medio.

### A los mismos asistieron más de un centenar de trabajadores

Tuvo lugar ayer por la tarde en los salones de la Escuela Sindical «Virgen de Lluc», la clausura de los cursos de formación intensiva profesional que se han celebrado en nuestra ciudad con una duración de tres meses y a la que asistieron más de un centenar de trabajadores.

Antes de celebrarse el acto de clausura, las autoridades e informadores locales visitaron una dependencia en la que se habían expuesto los trabajos realizados por los alumnos de la escuela y que fueron acogidos con gran interés de nuestras autoridades.

A continuación se pasó al salón de actos en el que ya estaban congregados todos los trabajadores que habían de recibir sus correspondientes cartillas de manos de nuestras autoridades. Presidía la mesa el Delegado Provincial de Trabajo, don José Salazar Belmar; el señor Mateas, Vice-Secretario de las Obras Sindicales; el coronel Arrom, del P. P. O.; don Joaquín Marqués, Delegado Provincial de Industria y el señor Rebasas Director de la Escuela.

#### PARLAMENTOS

Se inició el acto con unas palabras de uno de los alumnos que en nombre de todos los que han seguido el cursillo, dió las gracias a nuestras autoridades por todas las atenciones y ayuda recibida.

Hablando después uno de los profesores del Centro el señor Vallés, quien hizo un breve esquema de lo que habían sido los tres meses que han durado los cursillos. Dijo que los finalizaron un total de 98 trabajadores, de los cuales 40 se especializaron en fontanería; 9 en electricidad; diez en soldadura autógena y los restantes como conductores. Las clases se han celebrado por la noche, después de finalizar la jornada laboral y tenían una duración de tres horas. Tomó después la palabra el señor Mateas que dió su enhorabuena a todos los que han finalizado los cursillos de formación intensiva. También hizo hincapié el señor Mateas en la gran ayuda que han recibido por parte de una serie de industriales, sin los cuales —dijo— no habríamos podido conseguir este éxito.

Cerró el acto el Delegado de Trabajo, don José Salazar, que dijo que la clausura del curso tenía para él una importancia sentimental pues era este uno de los primeros actos a los que asistía desde que ostenta el actual cargo.

«Os quiero saludar a vosotros —continuó— y quiero hacer extensivo este saludo a todos los trabajadores de la provincia con quienes espero tener rápidamente contacto directo. Hizo grandes elogios de estos cursillos por considerarlos de un gran interés para los trabajadores ya que cada día se exige, en nuestro país, una especialización profesional. «Seguiremos con los cursillos



La mesa presidencial en el acto de clausura celebrado ayer en los salones de la Escuela Sindical «Virgen de Lluc», de unos cursillos de promoción profesional. — (Foto «Juanets».)

buena a todos los que han finalizado los cursillos de formación intensiva. También hizo hincapié el señor Mateas en la gran ayuda que han recibido por parte de una serie de industriales, sin los cuales —dijo— no habríamos podido conseguir este éxito.

Cerró el acto el Delegado de Trabajo, don José Salazar, que dijo que la clausura del curso tenía para él una importancia sentimental pues era este uno de los primeros actos a los que asistía desde que ostenta el actual cargo.

«Os quiero saludar a vosotros —continuó— y quiero hacer extensivo este saludo a todos los trabajadores de la provincia con quienes espero tener rápidamente contacto directo.

Hizo grandes elogios de estos cursillos por considerarlos de un gran interés para los trabajadores ya que cada día se exige, en nuestro país, una especialización profesional. «Seguiremos con los cursillos

—dijo el señor Salazar— y los aumentaremos en un futuro muy próximo».

El acto finalizó con la entrega a todos los trabajadores de sus correspondientes títulos de capacidad.

## Comercial Financiera Mallorquina, S.A.

(COFIMA)

El Consejo de Administración de esta Sociedad ha acordado convocar a los señores accionistas a la Junta General Ordinaria y también a continuación Extraordinaria, a celebrar en su domicilio social en Palma de Mallorca (calle de Gater núm. 6, entresuelo) el día 30 de Marzo de 1967, a las diecisiete y dieciocho horas, respectivamente, en primera convocatoria.

El orden del día de las respectivas Juntas será el siguiente:

Junta General Ordinaria:  
1.º—Fusión y aprobación, en su caso, de la Memoria y balance y cuentas del ejercicio de 1966.  
2.º—Elección de dividendos a repartir.

3.º—Ruegos y preguntas.  
Junta General Extraordinaria:  
1.º—Ampliación del capital social.

2.º—Modificación de los artículos 5 y 29 de los Estatutos Sociales.

Los señores accionistas que deseen asistir a estas Junta depositarán sus acciones con cinco días de anticipación, por lo menos, al día 30 de Marzo, en la caja social. — Asimismo, los accionistas que lo deseen, pueden examinar en las oficinas del local social el balance del último ejercicio, junto con los comprobantes del mismo.

En segunda convocatoria, si procediere, la Junta Ordinaria y la Extraordinaria se reunirán el día 31 de Marzo, en el mismo domicilio social, a las diecisiete y dieciocho horas, respectivamente.

Palma de Mallorca a 23 de Febrero de 1967. — El Presidente, J. Manera.

## POLICIA MUNICIPAL

# Objetos hallados en la vía pública

Relación de objetos, hallados en la vía pública y depositados en las Oficinas de la Policía Municipal, en las fechas que se indican y que no han sido reclamados.  
**DEL DIA 25 DE FEBRERO**

**AL 3 DE MARZO DE 1967**

#### SEGUNDA PUBLICACION

- Cámara tomavistas.
- Dos monederos de señora.
- Caja cont. 32 diapositivas en colores.
- Cochecito de niño, con una bolsa cont. impermeable, bomba para bicicleta y otros.
- Bolso color gris, cont. varios papeles.
- Bolso de pana, de niña
- Misal.
- Una perra «Galga».
- Par de guantes de señora, de hilo de lana.
- Documento Seguro de Enfermedad a nombre de Manuel Moreno Carreras.
- Cantidad de dinero.
- Cartera de mano cont. impermeable, bufanda, guantes y otros objetos.
- Documento Nacional de Identidad a nombre de José Beltrán Rivero.
- Varios llaveros con llaves
- Tres bicicletas.
- Par de zapatos de señora, usados.
- Paquete cont. medicamentos, que son «Nadelzine y «Multibionta mineral».

**DEL 4 AL 10 DEL**

#### CORRIENTE

- PRIMERA PUBLICACION
- Talones de Obligaciones (Hallado hace unos meses).
- Documento Nacional de Identidad a nombre de Jesús Castillo Ibañez.
- Documento Nacional de Identidad a nombre de Miguel Ramis Morey.
- Documento Nacional de Identidad a nombre de José Torrejimeño Molina.
- Maquinaria de reloj pulsera de señora.
- Permiso Circulación moto Vespa P.M. 65.302, a nombre de Miguel Fernández Altell.

Tres gafas graduadas. Sobre cont. dinero, hay nombre de José Llabrés.

Rueda al parecer de moto Vespa con funda.

Sortija niño. Documento del Instituto Español a nombre de Julián Rado Rado.

Documento Seguro de Enfermedad a nombre de José Guerrero Martínez.

Cuatro revistas, en idioma sueco. Cuatro paraguas de señora y otro de caballero.

Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de María Luisa Hueso Mena.

Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de José Antonio García España.

Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Daniel J. M. Ridoux.

Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Manuel Baena Calle.

Cartera de bolsillo cont. documentos a nombre de Miguel Gomez Gracia.

Cartera de bolsillo cont. fotografías y resguardos de giros postales.

Bolso de ante, cont. gafas graduadas, llaveros y objetos diversos.

Bolso con objetos de tocador y monedero con fotos.

Bolso cont. objetos varios y documentos a nombre de Francisco Rodríguez García.

Cadenita de oro. Libro en inglés, titulado «The Winslow Boy».

Cartera escolar cont. bragas y pantalones.

Dos cámaras fotográficas. Monedero cont. monedas extranjeras y sortijas.

#### VEHICULOS HALLADOS

#### EN LA VIA PUBLICA

Moto Guzzi matrícula B. 125.235. Moto Vespa matrícula P. M. 36.422.

Velosolex con placa nº 15.944. Mobylette motor nº 56.410.

Duxon con placa nº 5.931. Palma, 11 de marzo de 1967.

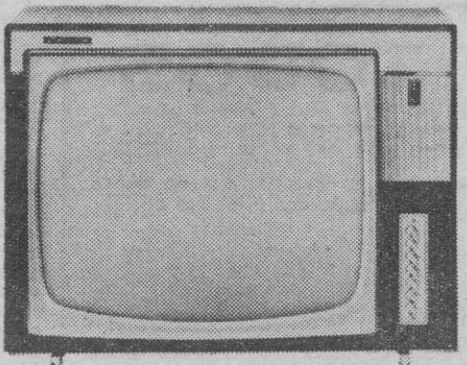
El Subinspector Jefe

## Hoy, 32 Págs.

# 19 MARZO

para este día y... por muchos años de perfecto funcionamiento, adquiera el TELEVISOR TRANSISTORIZADO

## LAVIS



EN

## RADIO MAR

Avda. Argentina, 67

INFORMESE DE NUESTRAS FACILIDADES

#### ESCUELA DE PUBLICIDAD Y RELACIONES PUBLICAS

## CONFERENCIA DEL DR. JOSE CONSTANTINO DRAGAN

El próximo sábado día 18 el Dr. don José Constantino Dragán, Presidente de la Sociedad Española de Marketing y Vicepresidente de la Federación Mundial dará una conferencia sobre el Marketing y las Relaciones Públicas. Esta conferencia forma parte del ciclo organizado por el Cermarp de la Escuela de Publicidad y Relaciones Públicas. El acto tendrá lugar en el Hotel Bahía Palace a las 19.30 horas



MODELO DE 85 ESPACIOS  
MODELO DE 120 ESPACIOS

guillermo Trúniger, s.a.  
MADRID - BARCELONA

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO BALEARES:

## GILET

VIA ALEMANIA, 5 TEL. 26540. PALMA DE MALLORCA

Un nuevo programa  
**Hispánica**  
TOLERADO MENORES

**LOS APUROS DE DOS GALLOS**  
Con Miguel Aceves Mejias y Lilian de Celis  
LAS MEJORES CANCIONES RANCHERAS EN LA VOZ DE M. ACEVES MEJIAS.

**El secreto del Capitán O'Hara**  
TECNICOLOR



# El Delegado Nacional de Juventudes regresó ayer a Madrid

## FUE DESPEDIDO POR LAS AUTORIDADES PROVINCIALES

Ayer por la tarde emprendió viaje de regreso a la capital de España el Delegado Nacional de Juventudes, don Eugenio López, acompañado del Director General de Radio-Difusión del Movimiento, don Ramón Merino. Acudieron al Aeropuerto para despedirles el Gobernador Civil Sr. Alvarez-Buylla, el Presidente

de la Audiencia Sr. Alvarez Novoa, el General del Sector Aéreo Sr. Sanchez, el Alcalde de Palma Sr. Alomar, el Presidente de la Diputación Sr. Villalonga, el Subjefe Provincial del Movimiento Sr. Sureda, Consejero Nacional y Procurador en Cortes Sr. Ramirez, Jefe Local de Palma Sr. Fiol, Delegado Provincial de Juventudes Sr. Sastre, Capellán Provincial Rvdo. Sr. Payeras, todos los mandos provinciales de Juventudes y una representación de jóvenes de la O.J.E.

El Delegado Nacional de Juventudes marchó encantado por todas las atenciones recibidas durante su estancia en Mallorca.



DE LAS DENSAS JORNADAS VIVIDAS EN LA ISLA POR EL DELEGADO NACIONAL DE JUVENTUDES SON ESTAS FOTOS QUE RECOGEN MOMENTOS DE SU VISITA A FELIANTIX Y MANACOR RESPECTIVAMENTE.

### GOBIERNO CIVIL DE BALEARES

**CLAUSURAS**  
Por carecer del correspondiente permiso gubernativo han sido clausurados en Manacor los siguientes establecimientos públicos:  
Bar Avenida, sito en la Avda. Salvador Juan núm. 5; Bar Bodega Stop, Plaza San Jaime núm. 22; Bar Club Tennis Manacor, carretera de Porto Cristo; Bar Ca'n Sión, Plaza Iglesia núm. 12; y otro Bar, abierto en la carretera de Palma a Artá núm. 32.

### HOMENAJE A TRES COMISARIOS DE POLICIA

**NOTA DE LA DELEGACION ESPECIAL DE LA DIRECCION GENERAL DE SEGURIDAD DE BALEARES**  
Con el fin de rendir homenaje de despedida a los Ilmos. señores Comisarios Principales del Cuerpo General de Policía, don Nicolás Tous Terrasa, don Miguel Mercadal de Olives y don Agustín Aulet Talladas, con motivo de su jubilación, se participa que el próximo día 21, y en el Hotel de Mar, se celebrará un banquete al que podrán asistir sus amistades personales.  
La Comisión Organizadora lo hace público a fin de que las personas que deseen adherirse al mismo, lo comuniquen en la Secretaría de esta Delegación Especial, sita en el Gobierno Civil de esta Provincia.  
La inscripción quedará cerrada el próximo lunes, día 20.  
La Comisión Organizadora.

### SOCIEDAD

Necrológica

Falleció cristianamente, en su residencia de Madrid, don Jaime Jaime Valent, a los 85 años de edad. Era descendiente de la distinguida familia del histórico solar de los Jaime del Arbassar, en la rama de los de Son Cili, de Santa María del Camí.  
Pertenece al Ejército español, y fue modelo de padres y de caballeros cristianos. Por su cultura y don de gentes, gozaba de gran estima entre sus numerosas amistades.  
El cadáver del extinto llegó procedente de la capital de España, en avión, acompañado de su apenada esposa doña Margarita González, y de sus hijos don Rafael y esposa doña René. Los restos fueron inhumados en el cementerio de Andraitx, en el panteón familiar. Las exequias se celebraron en la parroquia de aquella población, con sencillez por expresa disposición del finado. Su féretro estaba adornado con las coronas que, en su honor, enviaron el Sr. Ministro de Asuntos Exteriores y el Sr. Director General de la Guardia Civil.  
Reciba su viuda, doña Margarita González y sus hijos, don Rafael Jaime González, Ministro plenipotenciario, y su distinguida esposa doña René, nuestra más sentida condolencia.

### COFRADIA DE LA ASUNCION

SON ESPAÑOLET

Se recuerda a todos los Cofrades que mañana jueves, día 16, a las 20 horas, tendrá lugar en la Parroquia de la Asunción una misa a intención de la Cofradía, y seguidamente se celebrará la Junta General acostumbrada.  
Se ruega la asistencia a dichos actos.

## INGLES PARA TODOS (LESSON XXXVIII y ULTIMA)

En esta última lección de este curso vamos a ver algunas frases de cortesía, que no tienen ninguna aclaración, son simplemente para memorizar y usar tan a menudo como les sea posible.

May I... (meal...) me permite... (y a continuación lo que sea)  
I regret it (ai rigret it) lo lamento  
I am so sorry! (ai am so sórrí) lo siento tanto!  
Remember me to... (riméber mi tu...) dele recuerdos a...  
I am very glad to meet you (me alegro mucho conocerle)  
Do I disturb you? (du ai disterb vu?) le molesto?

...Y como es la última lección, vamos a hablar de despedidas...

To dismiss despedir (en sentido de echar)  
To discharge despedir (en sentido de licenciar)  
To farewell despedirse (a sad farewell) una triste despedida.  
To take leave despedirse uno mismo (del trabajo por ejemplo)  
Goodbye! Adiós!  
So long! hasta la vista! (expresión norteamericana)  
Cheer up! Hasta la vista! (expresión estúpida) es broma  
See you later! hasta luego!! (si vou leirer) (incorrecto)  
Bye! (ba bai) forma bastante cursi de decir adiós.

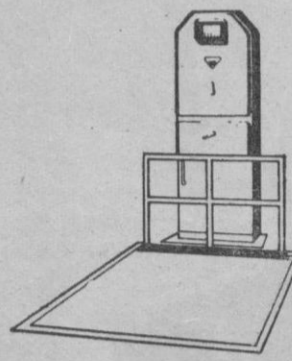
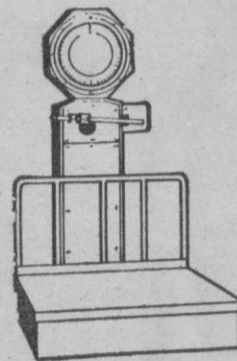
DE ESTA FORMA, MIS QUERIDOS AMIGOS TODOS, DOY FIN A ESTE CURSO DE INGLES QUE ESPERO SINCERAMENTE LES HAYA SIDO DE ALGUN PROVECHO. Y NO LES DIGO «GOOD BYE» AMIGOS, SINO «SO LONG».

A HERNANDO

# MOBBA

## SERIE BASCULAS

BASCULA 500 Kg. ESFERA | BASCULA 1000 Kg. OPTICA



Básculas desde 30 a 5000 Kgs. Con registrador de ticket y sin él.  
Básculas integradoras de peso.  
Básculas dosificadoras especiales.

Fabricadas con LICENCIA SUIZA  
Busch Werke A. G. (CHUR)

Pida presupuesto.  
Solicite detalles.  
Ofrecemos calidad.

# MOBBA

Sr. D. PEDRO BARCELO MORAGUES  
Delegado para: Palma de Mallorca - Pl. Coll, 18



Colón, 4-6-8 - Tels. 280 20 07-08 - Apartado 10 - Baealona

### MAHON

## Temporal de viento

Después de algunas semanas de tiempo magnífico, desde ayer por la noche está azotando las costas de Menorca un fuerte vendaval que, entre otras cosas, ha hecho que la temperatura no sea tan benigna como la que hemos gozado durante estos días pasados. Es muy probable que de mantenerse esta circunstancia, no puedan realizarse las operaciones de pesca ya que el mar presentará muy pronto la agitación acostumbrada. Por esta causa, el vapor correo de Barcelona llegó a nuestro puerto con algún retraso.

**VIAJE DE ESTUDIOS**  
El pasado sábado, embarcó para Barcelona, un grupo de estudiantes compuesto por los alumnos de Preuniversitario, en número de veinticinco, a los que acompañan los Profesores señora doña Pilar Andrés y los señores Llinás y Castillo. Con tal motivo, a la hora de la salida del buque correo, el muelle de nuestra ciudad se hallaba repleto de familiares y compañeros que acudían a despedir a los que marchaban, reinando un ambiente de jolgorio y alegría, muy propio de la edad y condición estudiantil. Les deseamos un feliz viaje y que les sea provechoso.

**GRAN DEMANDA DE PASAJE**  
Para los próximos días, sabemos que tanto en las oficinas de transportes aéreos como en los marítimos, existe una gran demanda de pasajes, pues son muchas las personas que piensan trasladarse a Menorca para Semana Santa, entre los cuales se encuentran buen número de estudiantes que se desplazarán a la isla con motivos de sus vacaciones. Dichas oficinas reciben continuos encargos de reserva de p...

Por su parte, la Unión Deportiva obtuvo su décimo-tercera victoria consecutiva, venciendo con claridad al difícil Manacor en el campo de éste. Con este triunfo continúa el equipo guadiuz ostentando un verdadero récord, pues no ha dejado de conseguir ni uno sólo de los puntos que ha disputado. Con lo cual, no sólo mantiene su ventaja sobre su inmediato seguidor sino que la ha aumentado, puesto que el At. Baleares sólo pudo lograr uno de los puntos que le disputaban en La Puebla. Nos parece que el título de Campeón es...

...seguido para el conjunto mahonés, pues le basta con ganar los encuentros que tiene en su casa, mientras que el At. Baleares tendría que puntuar en todos los partidos que le restan. Es, pues, extraordinaria, la campaña desarrollada por el conjunto guadiuzul y no podemos recordar que se haya dado otro caso semejante de vencer en los trece encuentros jugados.

Nos explicamos perfectamente la derrota del Alayor pues este conjunto tuvo que desplazarse el sábado pasado a Barcelona con objeto de poder emprender viaje en avión desde la Ciudad Condal a Ibiza, ya que el barco que debía llevarles desde Ciudadela a Alcudia había suspendido su viaje y no encontraron otra combinación posible para cumplir su compromiso. Doce horas de barco y un viaje en avión el mismo día es lo que tenían que disputar el partido, son capaces para agotar a cualquiera por lo que no nos ha extrañado el resultado que se registró en Ibiza.

En cambio nos sorprendió la derrota del At. Ciudadela pues si bien el Palma es uno de los conjuntos de categoría en el grupo, la ventaja del campo propio debió de darse a veces un equipo desconcertante.

M. M. V.

### COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

#### ADMISION DE VEINTINUEVE PEONES ALUMNOS

EDAD: DE 17 A 27 AÑOS

Los admitidos a las pruebas de selección deberán presentar certificado de estudios primarios, y si superan los exámenes serán sometidos a un curso de formación profesional que se les dará en la Brigada de Instrucción.

#### REMUNERACION

Durante el curso de formación profesional, se les acreditarán 96,60 pesetas diarias en concepto de dieta de escolaridad, y en caso de desplazamiento con la Brigada de Instrucción fuera de la residencia donde se examinaron percibirán diariamente 150 pesetas más.  
Al finalizar el curso de capacitación se les asignará la plantilla con el sueldo base anual de 25.350.— más 33.475.—ptas. anuales en concepto de pagas extraordinarias y Plus extrasalarial así como otros beneficios económicos que pudiera corresponderles, además del Plus Familiar en los casos en que haya lugar a ello.

A los tres años de servicios efectivos en la plantilla, experimentarán un aumento reglamentario total anual de 20.000.— pesetas.

#### ASCENSOS

Por el simple transcurso del tiempo, se beneficiarán con mejoras económicas y ascensos de categorías. Independientemente de esto tendrán la oportunidad de presentarse a las Convocatorias de Capataz.

#### SOLICITUDES E INFORMES

Deberán dirigirse a la Jefatura Regional de la Compañía Telefónica en Baleares Palma de Mallorca.



CONCIERTO SACRO EN LA CATEDRAL

SE CELEBRARA EL VIERNES

Como primer acto, ya tradicional, de nuestra Semana Santa, la Asociación de Cofradías organiza en la Catedral el Pregón de Semana Santa, que este año pronunciará el poeta pollensin Miguel Bota Totxo.

NUTRIDO Y ANIMADO COLOQUIO GITANO

HACIA LA SOLUCION DEL CHABOLISMO

Ingima dio un paso más ante un numeroso público que se había congregado en el Salón de la Congregación Mariana para el anunciado Coloquio sobre la situación infrahumana en que viven nuestros hermanos cales.

MAS GUAPA QUE NUNCA

CONCHITA BAUTISTA CONFIESA TENER NOVIO PERO POR AHORA NO HABRA BODA...

«LLEVO MAS DE TRES AÑOS SIN TOMARME UNAS VACACIONES».- EN EL PROXIMO MES DE OCTUBRE MARCHARA A CARACAS PARA ACTUAR EN LA TV.

Nos llamó nuestro buen amigo don Héctor Ruggiero, Jefe de Relaciones Públicas del «Hotel Bahía» para decirnos que se encontraba en su hotel Conchita Bautista, llegada a Palma tan sólo por



un día y para actuar en una gala. Cuando nosotros llegamos al Bahía sin antes haber concertado la entrevista, Conchita ya se había marchado hacia el Teatro Lírico en donde actuaba en un Festival.

tertulia en la plaza mayor

SAFARI

—Ayer por la tarde, un viejo amigo, el farmacéutico Ignacio Forzeza-Kel, tuvo la gentileza de osequiarme con un excelente café, acompañado de la proyección de unas diapositivas en color, tomadas en el transcurso de un «safari fotográfico» realizado el mes pasado en África.

—Siempre n'hi ha de culéjados que deuen voler arrambar-s'hi per veure si es lleóns son de veres... —Está completamente prohibido. El periplo africano empezó en Adis Abeba, donde vieron al Negus rodeado de sus perrazos, su perrita y su leopardo.



PERSONAJES

—Me han escrito dos lectores. Uno me felicita por hablar de viejos personajes, como En Maneta, Na Rita y Na Tix... —Y el otro? —El otro me pregunta quienes eran esos personajes tan populares, pero que yo ignoro quienes son o fueron. ¿Lo sabes tú?



RESISTENCIA?

—De lluny, m'ho pregunto: ¿qué queda, qué deu quedar, a hores d'ara, de la «calma» horaciana o rossinyolesca, del cromo gloriós, somrient, gentil? Potser la crosta del provincialisme continua resistint: però a sota... Es tot un mon que es deteriora, que s'enfonsa... —De dónde has sacado eso? —Dentro de unos cuantos días lo sabrás, curioso Pagasamaliano de la Fontana y Galette-Sobrassad!



GAFIM

SUCEDIO HACE 100 AÑOS

Leemos en el «Diario de Palma»: \* Reanuda su publicación con las siguientes líneas: Por disposición de la autoridad competente se ha levantado la suspensión que sobre este periódico ha pesado por espacio de quince días.

RUBEN, EL POETA-VERTICE

POR ALFREDO MARQUERIE

RUBEN es un agente catalizador del Romanticismo español y de los parnasianos y de los simbolistas franceses. Es crisol y matriz. En él se funden, aglutinan, aglutinan y despuran corrientes y tendencias que, de otro modo, se habría esparcido y perdido.

CIRCULO DE BELLAS ARTES

(SECCION GRUPO DE TEATRO) Se invita a los Sres. Socios y al público en general a la Mesa Redonda que se realizará en la Sala de Conferencias de esta Entidad con el autor teatral Josep M. Palau i Camps hoy día 15, a las 20 horas, cuyo tema versará sobre teatro mallorquín.

Pongamos como ejemplo claro Juan Ramón Jiménez en su primera época, Antonio y Manuel Machado, Don Ramón María del Valle-Inclán... Ninguno de ellos lo negó. Todos pagaron al maestro con la aurea moneda de sus versos laudatorios. Y de igual manera poetas americanos de habla hispana nacidos bajo el abrigo de lo que pudiera llamarse «apertura total a la armonía».

BIBLIOTECA PUBLICA PROVINCIAL

- «Bitter». Crisis y futuro de la mujer. «Zahonero». La libertad humana. «Hyde». Respuesta al comunismo. «Rossetti». Práctica de caracterología dinámica. «Bandouin». Sugestión y autogestión. «Cruchon». Iniciación a la Psicología dinámica. «Allaria». El libro de la madre. «Ella». Matrimonio en crisis. «Gallmard». Descubrimiento del inconsciente. «Llorca». Isabel II y su tiempo. «Zunzunegui». Todo quedó en casa. «Matkins». El arte de ver en fotografía. «Quiroga». Escribo tu nombre. «Aldecoa». Gran sol. «Jacobson». Los filtros y vuestra cámara. «Manheim». Exposímetros. «Matkins». Los trucos de la fotografía. «Mannheim». La técnica de la exposición fotográfica. «Giriot». La pintura cubista y sus derivaciones. «Belliger». El surrealismo. «Gaya». Picasso. «Giriot». El arte de Guadí. «Cela». Los viejos amigos. «Zunzunegui». El premio. «Wright». Pulcro y decente. «Cela». Historia de Venezuela. «La Catira». «Zunzunegui». ¡Ay... estos hijos! «Zunzunegui». Una mujer sobre la tierra. «Wright». Caliente y confortable. «Historia de la cama». «Cane». Llamada para el muerto.



# ESCAPARATE DE LIBROS

Joaquín Paço D'Arcos: El anticuario de Sao Paulo. Novela. — La extraña aventura de un emigrante en el Brasil sirve al autor para ofrecernos una visión del mundo complicado y fabuloso de las grandes ciudades brasileras.

Emilia Pardo Bazán: Los Pazos de Ulloa. Novela. — Emilia Pardo Bazán queda en nuestra literatura como una escritora cuantiosa, valiente, que cultivó casi todos los géneros literarios y particularmente, la novela, de cuya técnica naturalista, inspirada en Zola, fue heroica defensora. «Los Pazos de Ulloa», publicada en 1886, es estimada hoy como su máxima novela.

Dukes: Fisiología de los animales domésticos. Técnica. — Esta obra, basada en la experiencia del autor como profesor de fisiología animal durante más de quince años, se propone facilitar a los estudiantes de medicina veterinaria un texto adecuado para seguir los cursos de fisiología animal.

Joseu de Castro: Un niño entre los hombres y cangrejos. Novela. — Esta novela es la historia de los recuerdos infantiles del autor, en un universo sensual, moral, material y humano asombroso. El niño, el mozo, que entre hombres y cangrejos cuenta esta epopeya terminará siendo el ejemplo de una obra excepcional hecha, al tiempo, con poderosos medios de creación y con alucinantes experiencias personales bajo un sol implacable y en un paisaje inmenso.

Julio V. Rueda: Circuitos de audioamplificación. Técnica. — Es éste un tratado de audiofrecuencia que no debe faltar en el taller de técnicos, reparadores o aficionados. No solo da el más grande número de circuitos probados con autoridad de su creador plenamente reconocida, sino que enseña a construirlos, a comprobarlos y a repararlos.

Elizabeth B. Hurlock: Desarrollo psicológico del niño. Psicología. — Esta obra se basa en la cuarta edición inglesa de un texto ampliamente conocido y muy considerado. Abarca todo el ámbito del desarrollo del niño, desde el embrión hasta la adolescencia.

Juan Antonio Cabezas: Cervantes, del mito al hombre. Biografía. — Este libro que obtuvo dos becas de la Fundación March, puede considerarse una novedad en la bibliografía española. Se trata de la biografía del glorioso Manco de Lepanto, escrita después de los importantes hallazgos documentales relacionados con la vida de Cervantes en los últimos treinta años.

Ben Ames Williams: Todos los hermanos fueron valientes. Novela. — Joel Shores se hizo cargo de un barco ballenero con dos propósitos: el de pescar cuantas ballenas pudiera y el de buscar a su hermano, anterior capitán del barco.

Barbara W. Tuchman: 1890-1914. La torre de orgullo. Relatos. — No es exactamente la historia superficial y amable de la «belle époque» la que desfila por esta sensacional obra, sino la gran crisis política y social que, partiendo del año 1890, acaba en el de 1914, fatídico punto de arranque de la Primera Guerra Mundial.

Mario Ropp: Aquella que sobrevivía. Novela policíaca. — ¿Quién era la muerta? ¿Julietta o Cristina? Ya no estaba seguro ni de desear tener respuesta. Sólo quería una cosa: que le dejaran en paz con aquellos interrogatorios!

Georges Blond: Pétain. Biografía. — Georges Blond, nacido en Marsella, es un escritor y periodista cuyos libros se han publicado con gran éxito en su patria y en el extranjero. Su biografía de Philippe Pétain aparece a los quince años de la muerte del Mariscal de Francia.

Georges Blond: Pétain. Biografía. — Georges Blond, nacido en Marsella, es un escritor y periodista cuyos libros se han publicado con gran éxito en su patria y en el extranjero. Su biografía de Philippe Pétain aparece a los quince años de la muerte del Mariscal de Francia.



# hoy, literatura

## AZORIN, A TRAVES DE UN ESPEJO

POR ANTONIO MOLINA

HACE ya muchos años que Azorín era, además de un escritor vivo, la imagen viviente de su propio mundo. Si a un escritor también se le valora por la coherencia entre el mundo que expresa en su obra y el suyo propio, en Azorín ambos han sido soherentes. Ha muerto a una edad que sobre todo para los escritores, y para los escritores que han trabajado mucho, es casi una edad imposible. Nos habíamos acostumbrado tanto a que Azorín, un clásico, aún estuviera vivo, que efectivamente pensábamos que aún había de vivir mucho.

Tenerle ahí, en Madrid, en su casa de la calle de Zorrilla, era, aunque no nos diéramos del todo cuenta, como si aún pudiéramos tener a un Jovellanos, a un Gracían, a un Feijoo, sin que esto quiera decir que establezca comparación de personalidades ni de valoración entre sus obras, quiero decir, que teníamos vivo, y muy vivo, a un hombre singular, a un gran escritor cuya obra, una de las en que más bellamente se ha expresado nuestro idioma, era ya historia.

Azorín escribió esos libros que son tan difíciles de clasificar, escribió libros auténticos. Se les puede llamar libros de memorias, de ensayos, novelas, es igual, el lector de Azorín sabe muy bien que son simplemente libros y que sólo el talento literario de su autor ha realizado el milagro de que se hayan editado y de que además sean famosos y sobre todo constituyan una lección permanente de belleza y de originalidad. No es exagerado decir que a partir de Azorín se inaugura una sensibilidad nueva, que él ha contribuido a que se escriba de una manera diferente y también a ver lo que nos rodea de muy distinta manera. La diferencia podría ser la de la visión apresurada, la del gesto enfático hacia la visión reposada y el gesto comedido.

Pero sería engañoso pensar que Azorín vivió una vida y aceptó una realidad a tiempo lento. Azorín, si escudriñó con su viva sensibilidad captando con cámara lenta, poniendo su atención en aquellas cosas aparentemente mínimas, a veces, y sacando de ellas, en un bello estilo, su peculiar filosofía. El se llamó a sí mismo el pequeño filósofo. Es cierto que nunca pretendió adentrarse en los caminos de la filosofía, pero tuvo una visión personal de la existencia, de la realidad, en un plano quizá atemporal, y de ello se puede deducir una filosofía. Ahora bien, Azorín donde está precisamente es en su maestría, en su categoría de escritor, en su profunda vocación, en su dedicación

continua, año tras año, día tras día, desde su temprana madurez. Azorín unió a su sensibilidad, a su visión viva y actuante de la literatura de otros tiempos, una gran curiosidad, y aplicó esta cur-



AZORIN

riosidad con una ejemplar disciplina, con una disciplina suya, pero respetada y fructífera.

Hace unos quince años, Azorín, que tanto sabía de ciudades, de paisajes, de puzos y de libros, descubrió el cine. Y se aplicó a profundizar en este descubrimiento. Aún recuerdo haberle visto en Madrid en algunos cines de sesión continua en aquella época que salía de un local para ir a otro. Su figura solía pasar desapercibida, nadie le señalaba con el dedo como hubiera sucedido con cualquier otra figura efímera de la popularidad. El, con su gabán, su bastón y su sombrero era un señor mayor de magra figura que aparentemente iba a pasar el rato en el cine. Después aparecieron sus artículos y sus libros sobre temas cinematográficos. A una edad en que nadie podía esperar de él esta actitud, se le despertó una afición juvenil. Su visión del fenómeno cinematográfico fue una visión distinta, una visión, podríamos decir, al margen pero una visión que aporta un enfoque diferente, el enfoque azoriniano en el que nadie se puede arriesgar a incidir, y su testimonio es curiosamente ejemplar.

Hace años decía Enrique Díez Canedo que los dos únicos escritores que no habían publicado versos eran Baroja y Azorín. Y a continuación citaba unos cuantos nombres que nos sorprende saber que publicaban versos en alguna ocasión de su vida. Habla de los en un tiempo biscaños poetas Ricardo Baroja, Blasco Ibáñez, Ramiro de Maeztu. Pío Baroja, después, en sus últimos años, publicó sus «Canciones del suburbio». Azorín es del único que no se tiene noticia de que haya publicado ningún verso. Sin embargo Azorín, que tan fina percepción tuvo para la poesía de los demás, fue él también un poeta. No hay que identificar verso con poesía ni prosa con prosaísmo. Lo que ocurre es que deliberadamente, en verso se intenta casi siempre hacer poesía, pero al que se consiga en el verso o en la prosa es otra cuestión. Mucha de la poesía que se ha producido y se produce está ausente de los versos. La poesía puede estar en cualquier lugar donde se encuentre la palabra, puede estar incluso en una frase publicitaria, para ello basta únicamente que la poesía se haya colocado allí. Pues bien, la poesía está en la obra de Azorín, está con una frecuencia reiterada. La sensibilidad de Azorín es precisamente una sensibilidad poética hasta un extremo que ca-

sión de los poetas chinos y japoneses, en la idea generalizada que podemos tener de ellos, vistos como un conjunto sin diferenciar épocas ni personalidades. Azorín es el escritor que nos da la sensación de que no hay prisa, de que no hay que correr, de que el mundo está ahí, y de que hasta en su más canoente actualidad, hasta en su gesto más pasajero, encierra una lección de permanencia. Su literatura evoca aquellos versos de Juan Ramón Jiménez.

Sólo lo hiciste una vez, pero quedaste como en piedra, haciéndolo siempre.

Con Azorín desaparece físicamente el último gran creador literario de una época que nos dio nombres tan escarabajados como Baroja, Unamuno, Valle Inclán, Machado, Juan Ramón Jiménez. El los sobrevivió en bastantes años. Y deseábamos que los sobreviviera en mas años aún. Ramón Gómez de la Serna, en el libro que dedicó a Azorín, apunta maliciosamente que Azorín vivía ciento diez años. No podemos por menos de sentir que se haya equivocado.

En sus últimos tiempos Azorín poseía una figura casi transparente. Un amigo me cuenta que hace poco le hizo una visita. Azorín estaba junto a la ventana de su casa y la luz parecía filtrarse a través de su figura, como si fuera un ser irreal. Pero después Azorín hablaba, con extrema lucidez, de Goethe y de «Las Nuevas Escenas matrimoniales» de Camilo José Cela, que eran sus lecturas del momento.

Pasó desde este mundo hacia el otro como si su figura cada vez más evanescente, se hubiera colado a través de un espejo.



¡SÓLO DURANT 20 DIAS!!  
¡UN BEST-SELLER CON REGALO!!  
¡EL MAYOR EXITO DE LIBRERIA! Regalamos la gran obra «TOM JONES» (vale 130 ptas.) a todo comprador del gran éxito

## TU CUERPO de TERCIOPELO



de Xavier Farville  
¡LA NOVELA DE MAYOR VENTA!

Esta obra es la narración anatómica del adulterio con sus complicaciones, sus sobresaltos y sus vicisitudes.

CARLOS .... el marido,  
JANE ..... la esposa,  
DANIELLE .. la amante



son el triángulo matriz de esta novela que le emocionará y hará comprender el gran error de la infidelidad conyugal.

Encuadración ultramoderna en tela  
¡Sólo por 150 ptas. (franco envío)

Sírvase enviarme «TU CUERPO DE TERCIOPELO» a REEMBOLSO de 150 pesetas con el REGALO del LIBRO, que vale 130 ptas.: «TOM JONES», encuadrado

«Las mujeres le adoraban, los maridos le perseguían... aldeanas o aristócratas, jóvenes o maduras, ninguna resistía a Tom Jones...»

Además REGALAMOS un libro de aventuras con dibujos y portadas en colores.

D .....  
Calle .....  
Población ..... Provincia .....  
A PLAZOS: Reembolso de 74 pesetas y dos mensualidades de 40 pesetas. B.

Rellene este cupón escribiendo con MAYUSCULAS sus datos personales y envíelo a:

Editorial ADEGAR  
Aragón, 387 - BARCELONA-13  
No admitimos giros anticipados ni enviamos al extranjero

## REGALO A LOS LECTORES DE «BALEARES» REGALAMOS EL TOMO «RECETARIO DOMESTICO»

encuadrado (que vale 60 pesetas) a toda compradora de la



## ENCICLOPEDIA de la COCINA

¡¡COCINA MODERNA!! ¡¡COCINA PRACTICA!!  
¡¡ESTA ES LA COCINA DE 1967!!

Doce amas de casa, de distintas regiones de España, descubren sus secretos culinarios y le explican a usted, señora centenares de nuevas recetas, para que confeccionen los más apetitosos y más baratos menús.

## ¡LA FELICIDAD DE SU ESPOSO Y DE SUS HIJOS!

Capítulos dedicados al arte de buen comer, cómo se sirve la mesa, calendarios de cocina, repostería, etc. 400 DIBUJOS. MAS DE 400 PAGINAS EN COLORES.

PRECIO: 145 PTAS. (franco envío) y (pagadero al cartero contra entrega de los libros).

Sírvase enviarme «ENCICLOPEDIA DE LA COCINA» a REEMBOLSO de 145 pesetas, con el REGALO del «RECETARIO DOMESTICO» (infinidad de recetas y secretos para el ama de casa). Belleza, insecticidas, tintes, tejidos, perfumería, jarabes, remedios caseros, etc. (vale 60 ptas.)

Doña ..... calle .....  
población ..... provincia .....

A PLAZOS: Reembolso de 74 ptas. y dos mensualidades de 40 pesetas. Además le REGALAREMOS una bella, dulce y encantadora novela PARA SEÑORITAS que vale 50 pesetas.

Recorte y llene, escribiendo con MAYUSCULAS sus datos personales, y envíelo a:  
EDITORIAL DE GASSO HNOS. - Secc. 5.ª - Aragón, 385 - BARCELONA-13



## UN NUEVO «PREMIO PLANETA» PARA NOVELA CATALANA

PARA LA MEJOR NOVELA ESCRITA EN CATALAN

Editorial Planeta va a convocar para el 15 de octubre de 1968 la concesión de un premio para la mejor novela escrita en catalán y ya editada, dotándolo con 200.000 pesetas. El editor José Manuel Lara nos dice que establece dicho premio recogiendo el deseo de numerosos novelistas vernáculos y que piensa traducir la novela premiada al castellano para darla a conocer al resto de

España y países de Hispanoamérica. Está pendiente aún el nombre que llevará este premio, así como la redacción de las bases por las que habrá de regirse. El jurado estará compuesto por tres autores y dos críticos catalanes. Al igual que el «Premio Planeta», éste para una novela catalana, no podrá ser declarado desierto.

### «ELS LUSIADES»

## TRADUCCION POETICA AL CATALAN POR GUILLERMO COLOM Y MIGUEL DOLC

DESDE hace años la Editorial Alpha, de Barcelona, realiza una meritoria labor de divulgación de la mejor literatura poética mundial de todos los tiempos, poniendo al alcance de los lectores de habla catalana una larga serie de obras clásicas famosas, traducidas al catalán, no de cualquier modo, sino mediante bien trabajados versos, que reflejen de la manera más digna la emoción y aún el arte de la obra original.

Estas traducciones para la colección «Clásicos de tots els temps» son encomendadas a literatos de reconocido prestigio. Josep M. de Sarrarri nos ofreció la versión de «La Divina Comedia» de Dante, en tres volúmenes, y otros tres volúmenes del teatro dramático de Shakespeare. Carles Riba ha traducido «La odisea» de Homero, Miquel Dolc «La Eneida» de Virgilio, Josep M. Boix «El Paraíso Perdido» de Milton.

Recientemente ha aparecido una versión poética catalana de «Os Lusíadas», la obra cumbre de la literatura de Portugal, la que enaltece las proezas de unos pocos varones esforzados que, tripulando cuatro frágiles naves, se arriesgaron a navegar por mares desconocidos y colocaron los cimientos de un imperio colonial que todavía subsiste, en buena parte.

En el bien presentado libro va por delante un luminoso prólogo de Miquel Dolc, que comprende doce páginas. Otras 314 páginas se destinan a los diez cantos del poema, en bien cinceladas octavas reales. A continuación van otras 76 páginas, colmadas de notas aclaratorias en letra menuda, indispensables para una exacta comprensión del texto.

Creemos que para los portugueses ilustrados contemporáneos de Luis de Camões (1525-1579), y aún para los que vivieron en las dos centurias siguientes, no ofrecían dificultades los pasajes que trataban de la historia de Portugal, o de un sinnúmero de personajes mitológicos que el poeta hacía intervenir en la acción, imitando a los clásicos latinos y griegos.

Sin embargo, ahora mismo, in-

teresa para los lectores portugueses de aceptable nivel cultural, tiene que resultar imposible comprender ciertos pasajes del poema sin la ayuda de unas notas complementarias. Y si esto es así para los propios portugueses, con mayor razón lo será para los que somos ajenos a esa simpática nación ibérica, y les hemos dedicado poca o ninguna atención a las leyendas de la mitología.

El héroe del poema de Camões es Vasco de Gama, almirante de una reducida escuadra de cuatro naves —el desplazamiento de la mayor de ellas era de sólo 120 toneladas— sumando las tripulaciones 120 hombres. Zarparon de Rastello, puerto en el río Taño, en el mes de julio de 1497. Navegaron por rumbos conocidos, hacia el sur, hasta doblar el Cabo de Buena Esperanza. Luego pusieron proa a lo incógnito, costeando de sur a norte la costa oriental de África, deteniéndose en Sofala, en Mozambique, en Mombassa, en Melinde y en Mogadíscio. Entraron en relación con los navegantes y mercaderes árabes que comerciaban entre los puertos orientales del África y la costa de Malabar. El 20 de mayo de 1498 llegaban a Calcuta. Dejaron trazada la ruta para el codiciado comercio de las especias. Y les hicieron dar un paso de gigante a los conocimientos de la geografía de África y de Asia, que habían permanecido estancados a lo largo de siglos.

En Septiembre de 1499 la expedición llegaba de regreso a Lisboa, con solo tres naves y 55 supervivientes. La empresa, con ser grande, dista mucho de haber sido la mayor ocasión que los siglos vieron. Pero tuvo la suerte de quedar immortalizada por el genio de un poeta excepcional que supo adornar su legendario relato con un sinnúmero de atractivos pasajes y de narraciones intercaladas llenas de interés.

La tarea que se impusieron los poetas paisanos Colom y Dolc habrá sido árdua y nada fácil. Pero con su dominio del léxico y su extraordinario saber hacer, han logrado dar la sensación de una fluidez insuperable, cincelando unos versos de nítida musicalidad.

Andrés Arbona Oliver

# hoy, literatura

## LIBROS NUEVOS

### «LOS MONSTRUOS Y OTRAS LITERATURAS»

Por G. Díaz - Plaja

ENRIQUE BADOSA, director de «SELECCIONES DE LENGUA ESPAÑOLA», de la editorial «PLAZA Y JANES», de Barcelona se complace en comunicar la publicación de la obra «LOS MONSTRUOS Y OTRAS LITERATURAS» de GUILLERMO DIAZ-PLAJA.

GUILLERMO DIAZ-PLAJA, es una de las figuras más prestigiosas de la actual literatura española, nació en 1909 en Manresa, Barcelona. Catedrático a los veinticinco años, Premio Nacional de Literatura a los veintiseis, Correspondiente de la Real Academia Española a los treinta y uno, alterna sus tareas docentes y la dirección del Instituto del Teatro de Barcelona con la producción de una vasta obra de poesía, crítica e historia de la literatura. Es académico de la Real de Buenas Letras de Barcelona, Miembro de Honor del Instituto de Cultura Hispánica y de «The American Association of Teachers of Spanish and Portuguese», y Correspondiente de la «Hispanic Society» de Nueva York. Actualmente ejerce la Dirección del Instituto Nacional del Libro Español.

GUILLERMO DIAZ-PLAJA ha publicado más de medio centenar de obras, entre las que se destacan: «Introducción al estudio del Romanticismo Español», «Historia de la Poesía Lírica Española», «Modernismo frente a Novena y Ocho», «Poesía y realidad», «Federico García Lorca», «Juan Ramón Jiménez en su poesía», etc. Se ha interesado especialmente por los valores de la literatura hispanoamericana y por los problemas de



DIAZ-PLAJA

la enseñanza de la literatura, de cuyos métodos se le considera renovador, en manuales que han conocido infinidad de ediciones en España y América.

Nunca ha dejado de vincularse al periodismo: como crítico de «ABC», como colaborador de «YA» de Madrid; «La Vanguardia», «El Noticiero Universal» y «Destino» de Barcelona, y «La Nación» de Buenos Aires. «LOS MONSTRUOS Y OTRAS LITERATURAS» es otro de los textos que ratifica la calidad literaria de su autor. Los capítulos de este libro, escogidos entre los trabajos que podrían calificarse su «modo brillante» dentro de la literatura periodística, confirman, a la vez, el prestigio alcanzado por GUILLERMO DIAZ-PLAJA y la amenidad de sus temas.

### «ANTOLOGIA DE CUENTISTAS ESPAÑOLES CONTEMPORANEOS»

PREPARADA POR F. GARCIA PAVON

EN Taurus, de Madrid, Francisco García Pavón da la segunda edición, renovada, de una Antología que ha tenido una excelente acogida entre los lectores. Se trata de un panorama literario de las más nuevas generaciones de narradores con que cuenta España.

Esta «Antología de cuentistas españoles contemporáneos» recoge una muestra, importante y bien elegida, de quienes en nuestro país cultivan el difícil y poco agradecido género literario del cuento. Más de cincuenta escritores están presentes en esta antología, con un relato, de distintas dimensiones, pero seleccionado con tino.

García Pavón, ha escrito un prólogo, de verdad sustancioso, en el que expone, amplia y honestamente, su clara visión del género, del cuento, sus dificultades, el desprecio editorial por la narración breve, el poco estímulo de periódicos y revistas por el cuento y... sin embargo, también hay que señalar, dice García Pavón, que a pesar de los inconvenientes hallados en el camino de su actual vida catacumbaria, el florecimiento del cuento español actual es superior al de la novela. El día que las grandes editoriales se ocupen adecuadamente de este género, el lector español quedará extraordinariamente sorprendido. Para la composición de esta Antología han pasado por mis manos más de trescientos cuentos y sé a qué atenerme sobre el problema.

Asimismo García Pavón habla de las notas más acusadas en los trabajos que componen la Antología y reseña, de una manera general, las siguientes: Falta de fantasía, observación directa de la vida; ausencia del humor, y, en cambio, ingenio

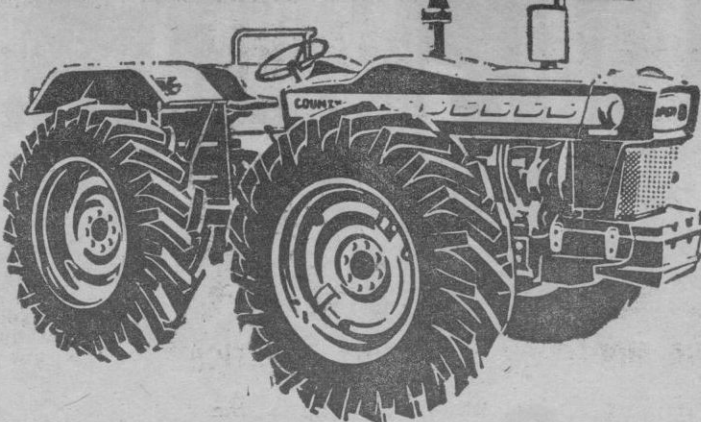


ANA MARIA MATUTE

barroco. Por lo que atañe al estilo predominante, el prologuista habla del «populismo», del tono campechano en que están escritos los cuentos, del habla popular que en ellos predomina.

Medio centenar de autores están aquí representados, y entre ellos, las figuras de Cela, Olmo, Sastre, Ana M. Matute, Sanchez Ferlosio, J. Fernandez Santos, Lofret, I. Aldaco, Carmen Martín Gaité, Delibes, etc. etc., en un amplio panorama. El libro, muy bien editado por Taurus en su colección «Antología Hispánica», es muy interesante, de grata lectura, y un libro que interesa de verdad a las nuevas generaciones, puesto que pone de relieve los talentos literarios nacidos a la palestra entre los años de 1939 y 1966, y que cultivan el difícil género del cuento.

# County



EL TRACTOR CON TRACCION A LAS CUATRO RUEDAS • CAPAZ PARA EJECUTAR LABORES CON APEROS DE TIRO LIBRE Y SUSPENDIDO • APROVECHAMIENTO MAXIMO DE LA POTENCIA DEL MOTOR • ADAPTABLE A TODO TERRENO • RADIO DE GIRO MINIMO • DIRECCION HIDRAULICA.

PARÉS HNOS.S.A.

BARCELONA  
Buenaventura Muñoz, 20  
MADRID  
Alcalá, 187  
ZARAGOZA  
P.º Fernando el Católico, 5 y 7  
SEVILLA  
Luis Montoto, 74 y 76



Extensa red de AGENTES y SERVICIO en toda España

Elizbeth Arden

RECOMIENDA AHORA  
VENETIAN CORAL



UN NUEVO ROJO  
EN SUS LABIOS

PRIMAVERA 67

Solicite la nueva armonía  
VENETIAN CORAL en  
nuestro

CONCESIONARIO



Inglesa

PERFUMERIAS

Cadena, 6-José Antonio, 25  
Avda. Jaime, III

Señora...



SU COCINA...



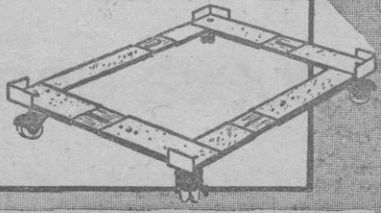
SU NEVERA...

sobre ruedas

con un SOPORTE

GILSA

DE VENTA EN  
ELECTRODOMESTICOS  
Y  
FERRETERIAS



Representante JUAN ROIG

Teléfono: 233608





nueva línea

# Nueva frontera

es una forma de vestir  
al ritmo  
de la nueva generación

una creación *Santa Clara*



# ¿QUIEN FUE EL INVENTOR DEL CINE?

De todas las historias del cine, la de Georges Sadoul es la más antigua, la más completa, la más famosa y la que ha sido constantemente reeditada. La Editorial Flammarion de París acaba de publicar la octava edición de la obra, titulada justamente, "Historia del Cine Mundial, desde sus orígenes hasta nuestros días", cuya tirada ha alcanzado ya los treinta y cinco mil ejemplares.

Presentamos a continuación un breve extracto del capítulo en que se narran las diversas peripecias de la invención del cinematógrafo.

"Edison dió un impulso decisivo al cine al crear el film moderno de 35 milímetros, con cuatro pares de perforaciones por imagen. El famoso inventor, después de haber emprendido la fabricación industrial de las lámparas incandescentes" acaba de realizar la primera distribución de electricidad en gran escala. Terminada esta tarea, en 1887, Edison quiso perfeccionar el "fonógrafo" combinándolo con la fotografía animada. Tras de algunos ensayos infructuosos, recurrió a los dispositivos del "cronofotógrafo" de Marey. El perfeccionamiento esencial

EN 1895 LAS PRIMERAS REPRESENTACIONES DEL CINE SE MULTIPLICARON PERO SUS REALIZADORES SE IGNORABAN MUTUAMENTE Y ESTO PROVOCO LAS POLEMICAS SOBRE LA «INVENCION»

**EL ZAR DE RUSIA, EL REY DE INGLATERRA, LA FAMILIA REAL AUSTRIACA Y LA NOBLEZA EUROPEA SE CONVIRTIERON EN SUS PRIMEROS «AGENTES DE PUBLICIDAD»**

en público sus films, juzgando que ello equivalía a matar "la gallina de los huevos de oro", ya que entonces aquel no tendría ninguna razón para interesarse por el cine mudé

Inmediatamente, en todos los países del mundo, decenas de inventores intentaron proyectar esos films sobre pantallas. Pero para ello había que resolver un problema teóricamente bastante simple: hacer desfilar esos films en una linterna mágica, animándolos de un movimiento discontinuo mediante el empleo de los clásicos dispositivos mecánicos.

El ganador de esa carrera de invención debería ser el que lograra primero dar una serie de "representaciones públicas y remuneradas", ya que, desde 1888, las proyecciones de laboratorio o las demostraciones públicas aisladas habían sido numerosas.

**LOS MULTIPLES «INVENTORES» DEL CINE**

En 1895, las primeras representaciones del cine se multiplicaron. Sus realizadores se ignoraban mutuamente y esto provocó interminables controversias sobre la "invención" del cine. En Estados Unidos, donde se habían vendido los primeros cinetoscopios, se sucedieron actuaciones con *Ainé Le Roy* y *Eugene Lauste* (representaciones aisladas y sin resonancia, a partir de Febrero). *Dickson*, *Latham* y sus hijos (representaciones interrumpidas por ausencia de público en Nueva York, en Mayo), *Armat* y *Jenkins* (sesiones dadas con mediocre éxito en Atlanta, en Septiembre). Poco después, Alemania conocía las proyecciones de *Anschütz* (octubre, en Berlín) y de *Max Akaladonowski* (Octubre, representaciones en una gran sala de fiestas y continuadas varias semanas).

Pero ninguno de esos espectáculos fue acogido con el enorme éxito que alcanzó el cinematógrafo *Loumière*, a partir del 28 de Diciembre de 1895, en París. *Louis Loumière* había comenzado en Lyon sus trabajos de investigación desde la llegada de los primeros "cinetoscopios". Construyó un "cronofotógrafo", empleando la "excéntrica" de *Hornblauer* y una película fabricada en Lyon, formato Edison. Después de diversas demostraciones a partir de Marzo de 1895, *Loumière* encargó la fabricación de su "cinematógrafo" en los talleres que dirigía *Carpentier*. Consiguió así un aparato muy superior al de todos sus competidores. Su perfección técnica y los temas de sus películas le aseguraron un triunfo universal.

**UN INVENTO A ESCALA MUNDIAL**

Decenas de operadores formados por *Loumière* extendieron su aparato por todo el mundo. El zar de Rusia, el rey de Inglaterra, la familia imperial austriaca, así como la demás nobleza deseaban conocer el nuevo aparato y fueron sus primeros agentes de publicidad.

En los Estados Unidos el aparato de *Loumière* tuvo tal éxito que sobrepasó al proyectado por *Edison* y se denominaba "vitascopio". En un año, el aparato de *Loumière* de *Lauste* y *Dickson* y financiado por una importante firma norteamericana, fue también derrotado por el procedimiento de *Loumière*.

A finales de 1896 el cine salió definitivamente del laboratorio y los aparatos patentados se apartaban por decenas. *Lumière*, *Melies*, *Pathé* y *Gaumont*, en Francia; *Edison* en USA y *William Paul* en Londres habían cimentado las bases de la industria cinematográfica y todas las noches miles de personas se congregaban en las salas oscuras.

**GEORGES SADOUL**  
(En Servicio Especial de EFE)

«EL LOCO DE PELO ROJO»



Las interesantes figuras de los dos grandes pintores amigos, *Van Gogh* y *Gauguin*, han sido interpretados respectivamente por *Kirk Douglas* y *Anthony Quinn* en la famosa superproducción en *Cinemascope* y color «El loco de pelo rojo» (*Van Gogh*), dirigido por *Vincente Minnelli*.

No hubiera podido encontrarse actores más adecuados. Junto a *Kirk Douglas* que, en la más destacada creación de toda su carrera, asume la desbordante personalidad de *Van Gogh*, tenemos a *Anthony Quinn* en el papel de *Gauguin*, el gran impresionista que abandonó mujer e hijos en

París para terminar sus días en las lejanas islas de los mares del Sur, donde pintó sus conocidos lienzos de tan violentos colores.

Durante la estancia en Arles, en la Provenza, *Van Gogh* y *Gauguin* habían decidido compartir juntos sus penas y alegrías. El contraste entre los violentos caracteres de los dos amigos y sus divergencias en el campo de la pintura, pronto fueron la causa de su definitiva ruptura.

Esta sensacional producción M.G.M. en *Cinemascope* y *Metrocolor*, será presentada en España por *Selecciones Capitolio*.

**GEORGES SADOUL**  
**HISTOIRE DU CINEMA MONDIAL**  
DES ORIGINES A NOS JOURS



DE TODAS LAS HISTORIAS DEL CINE, LA DE GEORGES SADOUL ES LA MAS ANTIGUA, LA MAS COMPLETA, LA MAS FAMOSA Y LA QUE MAS HA SIDO REEDITADA. ESTA ES LA PORTADA DE LA OCTAVA EDICION, QUE ACABA DE SER PUBLICADA POR FLAMMARION. (Cifra)

introducido por el inglés *Dickson*, bajo la supervisión de *Edison*, fue la perforación de las bandas y el empleo de film sobre celuloide. "LA GALLINA DE LOS HUEVOS DE ORO". Edison se negó a proyectar

como había fracasado en su intento de crear el cine sonoro se decidió a lanzar al comercio, en 1894 sus "cinetoscopios" aparatos de visión directa con grandes cajas que contenían películas perforadas de 50 pies

**CIBELES**  
**CAJA PREVISORA DE CREDITO, S. A.**  
ENTIDAD DE CAPITALIZACION Y AHORRO  
Ronda de San Pedro 38 BARCELONA  
Títulos de Capitalización amortizados en el sorteo celebrado el día 10 de Marzo de 1967:  
K A H B Y Q D H I T A Q  
T P G X X X V M M P W K  
(Autorizado por la Dirección General de Seguros)

**OPERACION SECRETARIA**  
GRACIA MORALES  
JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ  
FANNY MANOLO ENRIQUE  
CANO COMEZ BUR AVILA  
ROGELIO MADRID MAYRATA OWISIE  
MARIANO OZORES  
UNA PRODUCCION ESTELA FILMS S.A. PATAZAR FILMS

**NO SE AFLIJA!**  
DESDE MAÑANA PODRA VERLA EN  
**Oriental Victoria**  
**¡PERO, OIGA!**  
...LUEGO NO TENDRA EXCUSA  
NO NOS PIDA OTRA SEMANA!  
Complemento:  
**EL PREMIO**  
Scope-Color  
con **PAUL NEWMAN** y **ELKE SOMMER**

**UNA PISTOLA PARA RINGO**  
TECNICOLOR TECHNISCOPE  
LORELLA DE LUCA NIEVES NAVARRO  
ANTONIO CASAS  
Y LA PARTICIPACION DE JORGE MARTIN  
DIRECTOR DUCCIO TESSARI

**CANAL**  
TAMBIEN  
LES OFRECE UN  
FABULOSO PROGRAMA  
**MAÑANA**  
UN WESTERN  
INSOLITO  
Y...  
**OPERACION SECRETARIA!!**

**TODD-AO**  
la más grande aventura de todos los tiempos  
**LA CARRERA DEL SIGLO**  
CINERAMA · TECHNICOLOR  
DIRECTOR **BLAKE EDWARDS**  
**70 m. m.**



## CONFERENCIA SOBRE ARTE FLAMENCO

### EN EL CENTRO DE LA GUITARRA

El Arte Flamenco es el título de la conferencia que tendrá lugar hoy tarde en el Centro de la Guitarra Clásica Española por el señor R. F. Amaro. Le acompañarán el joven guitarrista andaluz, José Cobos, ilustrando los modos variados de la música, y el cantaor Juan Luceno.



JOSE COBOS

El señor Amaro es un cordobés genial que aunque ha vivido en otras partes del mundo, sin embargo su sensibilidad hacia la música de su Andalucía nativa, queda como parte integral de su naturaleza.

José Cobos, aparte de ser un guitarrista flamenco de talento y habilidad extraordinaria, es también músico compositor y la mayor parte de su repertorio andaluz está arreglado por él mismo.

La conferencia tendrá lugar en el Salón de Conciertos del Centro a las 7,30 de la tarde. Se ruega a los señores socios y familiares pasen a recoger sus invitaciones.

## CINES

**ACTUALIDADES.** — (Todos los lunes matinal a las 10'30). Hoy desde las 3 sesión continúa «7.ª DE CABALLERIA» Edmund Purdom, Paul Piaget; (Total-Scope — Eastmancolor. «TARZAN Y SUS COMPANEROS», Gordon Scott, Eve Brent, Metrocolor (Tole-rada todos los públicos).

**ASTORIA.** — Desde las 3: **LOS INCONQUISTABLES** (Gary Cooper, Paulette Goddard) y **LEOPARDO ASESINO** (Aut todos los públicos).

**AVENIDA.** — Desde las 3'15: **EL ARTE DE NO CASARSE** (Conchita Velasco y Alfredo Landa), — **VERANO Y HUMO** (Lavrence Harvey y Geraldine Page). Technicolor. (Aut. mayores 18 años).

### Sala Augusta

Desde las 15: **UPPERSEVEN** (MISSION SECRETA) y **DOS SEDUCTORES** (Prog. aut. mayores).

**BALEAR.** — Desde las 3: **TODOS ERAN VALIENTES** (Frank Sinatra) y **LOS GUERRILLEROS** (Manolo Escobar) (Tol. menores).

**BORN.** — Desde las 3'15: **DELICADO DELICUENTE** (Jerry Lewis) y **WHISKY Y VODKA** (Aut. mayores).

**CAPITOL.** — Desde las 3: **OPERACION SECRETARIA** (José L. López Vázquez y Gracita Morales), y **SANSON Y DALILA** (Autorizadas mayores).

**DORADO.** — Desde las 3'30: **EL LOBO BLANCO** y **LAS ESTRELLAS**. (Prog. tol. menores y económico).

**FANTASIO.** — Desde las 3: **PAMPA SALVAJE** y **LUZ EN LA SOMBRA** (Prog. aut. mayores).

**HISPANIA.** — Desde las 3'15: **LOS APUROS DE DOS**

## CINEMA CARTELERIA

**GALLOS** (Miguel Aceves Mejía y Lillian de Celis.— **EL SECRETO DEL CAPITAN O'HARA.** (Tolerado menores).

**LIRICO.** — Desde las 3'15: **TODOS ERAN VALIENTES** (Frank Sinatra) y **LOS GUERRILLEROS** (Manolo Escobar). (Tol. menores).

**METROPOLITAN PALACE.** (Climatizado). — Desde las 3'15: **DOS PISTOLAS GEMELAS** (Pili y Mili) y **UN VAMPIRO PARA DOS** (Autorizadas todos los públicos).

**MODERNO.** — Desde las 6: **LOS OBLANCOS** y **LAS ESTRELLAS** (Prog. tolerado menores y económico).

**ORIENTAL.** — Desde las 3: **REQUIEM PARA UN PISTOLERO COMO TE AMO** (Programa tol. menores).

**PRINCIPAL.** — Desde las 3: **OPERACION SECRETARIA** (José L. López Vázquez y Gracita Morales) y **SANSON Y DALILA** (Autorizadas mayores).

**PROGRESO.** — Desde las 6: **TODOS ERAN VALIENTES** (Frank Sinatra) y **LOS GUERRILLEROS** (Manolo Escobar) (Tol. menores).

**RIALTO.** — Desde las 3'30: **LOS RAILES DEL CRIMEN** y **MISSION SECRETA** (Prog. au. mayores).

**RIVOLI.** — (Climatizado). Desde las 3'15:

**CAMINO DEL ROCIO** (Carmen Sevilla, Francisco Rabal, Arturo Fernández) y **LA LEY DE LA FUERZA** Kirk Douglas). (Aut todos los públicos).

**VICTORIA.** — Desde las 6: **REQUIEM PARA UN PISTOLERO Y COMO TE AMO.** (Programa tol. menores).

### SALAS DE FIESTA

\* **BACOMO** (E. Arenal).— Baile todas las noches.

\* **BAR FELIPE.** — Todos los días, canciones y danzas españolas.

\* **BARBECUE SON AMAR.** Baile con orquesta.

\* **CABALA** («Hotel de la Almudama»). — Tarde y noche: Baile.

\* **CASA VALLES.** — Todas las noches: Baile y atracciones.

\* **CLUB LATINO.** — Todos los días baile: Desde las 22 a las 300 horas.

\* **CLUB «TRIANON».** — Todos los días baile: Desde las 21'30 hasta la madrugada.

\* **CLUB «LOS GRECOS».** — Todos los días, baile.

\* **«FOLLIES BERGERE».** Tarde y noche, baile.

\* **«GOLF» CALAMAYOR.** Todas las noches baile.

\* **«TITO'S».** — Todas las noches: Baile y atracciones.

\* **«TAGOMAGO».** — Todas las noches: Baile y atracciones.

\* **TROCADERO** — Tarde

## SEQUE SU ROPA HOY MISMO

en el momento que a Vd. le convenga. No esté pendiente del sol ni deje que la ropa mojada sea su obsesión los días lluviosos. En sólo tres minutos tendrá su ropa a punto de plancha con una

### SECADORA CENTRIFUGA



**PALMA DE MALLORCA**  
Salón Oficial de Demostraciones  
Francisco Fiel y Juan, 35

y noche: Gran espectáculo internacional.  
\* **JARTAN'S CLUB** — Todas las noches: Baile y atracciones.

**FRONTON BALEAR.** — Todos los días, desde las 4'45. sesión continua: Partidos de pelota y trió

AIRE ACONDICIONADO  
**GIBSON**  
FRIO INDUSTRIAL, S.A.  
Prestigio Internacional



## CONTINUAN LAS FUNCIONES EN EL ARRIOLA

En la Feria, como un remate final de la misma, se abre al público, grandes y chicos, el Circo Clásico, animado y alegre, de "Arriola Hijos".

Este Circo, es el que predomina el entusiasmo, está integrado por un gran elenco, en el que hay intérpretes y creadores en todos los géneros, desde el arriesgado número en lo alto del circo, hasta los estupendísimos payasos, que cuentan y saben contar, la historia para hacer reír y se dan los tradicionales golpes logrando la alegría de todos.

El Arriola es un circo "en su propia salsa": llevado con buen ritmo, lleno de arriesgados artistas, que cada día ponen a prueba su vocación frente al público.

Un Circo que merece la atención de los palmasanos, en esta actual Feria de Ramos.

## NO ES POSIBLE UNA PELICULA...



...MAS ATREVIDA Y FUERTE

## SU HOROSCOPO

PERSONAL Y CIENTIFICO, AMOR, SITUACION ECONOMICA, NEGOCIOS, EMPLEO, SALUD, etc. Puede usted conocerlo y progresar, consultando a la conocida

ASTRÓLOGA MATHIA  
LLAME AL TEL. 235805 DE 11 MAÑANA A 8 TARDE

## SUEÑOS: UN FILM QUE TODOS DEBEMOS VER...

ISPAMEX FILMS S.A.

PRESENTA UN FILM DE **INGMAR BERGMAN**

## «Sueños»

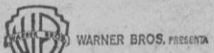
EVA DAHLBECK  
HARRIET ANDERSSON  
GUNNAR B.JÖRNSTRAND  
ULF PALME  
INGA LANDGRE



EL RETRATO PSICOLOGICO DE DOS MUJERES, HECHO POR **INGMAR BERGMAN**  
**MUY PRONTO EN PALMA**

Hoy, 32 Págs.

ROBABAN A LOS VIAJEROS... INCENDIABAN LOS RANCHOS... ASESINABAN A LOS INDIOS... HASTA QUE DOS GRANDES HEROES DETERMINARON ACABAR CON AQUELLOS SINIESTROS PERSONAJES



STEWART GRANGER  
ELKE SOMMER PIERRE BRICE



EXTRAORDINARIO REPARTO PARA UNA DE LAS MAS APASIONANTES OBRAS DEL FAMOSO NOVELISTA **KARL MAY**

APTA PARA TODOS LOS PUBLICOS

ESTRENO MAÑANA



HOY - ULTIMO DIA  
**CAMINO DEL ROCIO**

## JAIIME III Cinema

EL LOCAL MAS DISTINGUIDO DE PALMA

PROXIMA APERTURA



Cálido y emocionado homenaje de un gran director al inmortal artista

**VINCENT VAN GOGH**



HOY. EN SOLLER

## RECITAL DE LA «NOVA CANÇO»

PRESENTADO POR JUVENTUDES MUSICALES

Anoche, en Campos del Puerto, por la noche y en el Salón Moderno, con un nuevo éxito, se celebró el segundo recital de los tres entusiastas intérpretes que, a lo largo de esta semana, dan un fuerte empujón para que la juventud mallorquina tome contacto con la «Nova Canço».

La juventud de Campos llenó el local y fue pródiga en aplausos para los hermanos María del Mar y Joan Ramón Bonet y Joan Manuel Cerrat, ofreciendo dos largas horas de canciones, verdadera poesía popular creada por ellos, con sus guitarras y su entusiasmo. Como el primer recital, éste estuvo a brillante altura, por los intérpretes y la adhesión de la juventud de Campos, sumándose al mismo Miguelina Lladó, quien también cantó una muestra graciosa de sus propias canciones.

EL RECITAL DE HOY

Esta noche, a las nueve y media, será la ciudad de Sóller, Teatro Alcázar, el escenario del tercer recital de la «Nova Canço». Las Juventudes Musicales, de esta ciudad son las organizadoras del recital, presentándose los mismos tres intérpretes que llevan esos recitales. El programa será el siguiente: Joan Ramón y sus Canciones del Mar; María del Mar y una amplia muestra de canciones populares insulares y alguna creación propia, y Serrat con un espléndido repertorio de sus verdaderos poemas, que él canta con personalísima fuerza y emoción.

Es de esperar que la ciudad de Sóller, que ya conoce y estima a estos intérpretes, responderá con entusiasmo a este tercer recital de la «Nova Canço».

**CHARLES CHAPLIN**

**MARLON BRANDO / SOFIA LOREN**

**LA CONDESA DE HONG-KONG**

Sydney Chaplin - Tippi Hedren  
Patrick Cargill  
Margaret Rutherford

Producida por Jerome Epstein

TECHNICOLOR  
Distribuida por UNIVERSAL FILM

GUIÓN DIRECCION Y MUSICA DE CHARLES CHAPLIN

La película más discutida del siglo

UN NUEVO FILM DE

DUCCIO TESSARI

Duccio Tessari volverá a dirigir a Giuliano Gemma en «Mio zio Beniamino» con un argumento que pretende ser algo así como la versión italiana de «Tom Jones». Giuliano quiere abandonar los tipos del «western» en los que últimamente le habían encasillado y en su nueva película con Tessari vivirá sus aventuras en el ambiente de la Revolución Francesa. FIDELIDAD AL TEXTO

DE ALBERT CAMUS

La viuda de Albert Camus exigió a Luchino Visconti cuando éste se propuso realizar la versión cinematográfica de «El extranjero» se ciñera lo más fielmente posible al texto del libro de su marido y esto es lo que ha tratado de hacer Visconti en este film rodado en las mismas localidades donde transcurre la acción. La protagonista está encarnada por Anna Karina. MEL FERRER Y AUDREY

HEPBURN EN LOS

ESTADOS UNIDOS

El matrimonio formado por Audrey Hepburn y Mel Ferrer no había vuelto a los Estados Unidos desde que la su esposa protagonizó «My Fair Lady» habiendo centrado toda su actividad en los estudios de los diferentes países europeos. Ahora han regresado para trabajar juntos en «Wait Until Dark» producida y dirigida por Mel Ferrer y protagonizada por Audrey. La película estará basada en una obra teatral que tuvo un gran éxito en París. Los exteriores se rodarán en Canadá y Nueva York.

UN ENCUENTRO EN LA

NOCHE DE AÑO NUEVO

Marie Laforet y Pierre Brice serán los intérpretes de «Tercer camino» en el que debutará como director el escritor Robert Bussnot. La acción transcurre en una Noche Vieja y en ella un breve encuentro será decisivo en la vida de cuatro personas. «EL LIBRO DE LAS

GALLAS DE JULIO

CESAR AL CINE

No el «Bello Gallico» directamente sino unas historias ilustra-

# EL CINE Y SUS NOTICIAS

das que tienen como héroe al caudillo galo Vercingetorix que conocen todos los estudiantes que traducen el célebre libro de Julio César. La película será dirigida por Jean Aurel. Alain Delon será Vercingetorix y Raf Vallone Julio César.

HA MUERTO SIG RUMAN

El conocido actor de carácter Sig Ruman que se hizo famoso por su monólogo en más de 130 películas ha fallecido en su residencia de San Diego (California) cuando acababa de regresar de una gira. Contaba 82 años de edad.

UNA PELICULA DE

MARTINE CAROL

Una de las películas más famosas de la recién fallecida actriz Martine Carol fue «Nana» según la novela de Emile Zola y dirigida por Christian-Jaque. La historia de Nana la mujer simpática y cruel que despertaba avasalladoras pasiones en cuantos hombres la conocían es una película que figura en las listas de material de «Iris Films» y será estrenada en España a pesar de que han transcurri-

do bastantes años después de su rodaje.

NUEVA VERSION

DE «MACHBETH»

El productor Henry Tucci, que está casado con la actriz Marisa Mell, tiene el proyecto de realizar una nueva versión de «Machbeth». El papel de la ambiciosa esposa de la obra de Shakespeare será, posiblemente interpretado por la rubia Carol Baker.

CINEFILO

## «UPPERSEVEN»

(MISION SECRETA)

AUGUSTA

Nacionalidad: Italo - germana - monegasca

T. O.: «Upperseven». Producción: Emo Bistolfi para European Incorporation - Roy International P (1966).

Guión y dirección: Alberto de Martino.

Fotografía (Technicolor-Techniscope): Mario Fioretti.

Escenografía: Leopoldo Rosi.

Intérpretes: Paul Hubschmid (Paul Finney); Karin Dor (Helen); Vivi Bach (Birgitt); Manolo Gozzolo (Kopras); Rosalba Neri; Guido Lollobrigida.

Duración: 100 minutos

Un nuevo personaje que aparece en la pantalla como una consecuencia del «boudismo» en boga y que, al parecer, pretende continuar sus aventuras a juzgar por el final.

Continúa exprimiéndose el jugo a la nueva fórmula de los films de acción que no son, precisamente, los que van a poner remedio a la crisis que atraviesan muchos estudios ya que «Upperseven» sigue la norma, cada día más corriente, de rodar la historia en los mismos lugares donde transcurre la acción. Esta nos sitúa de Copenhague a Basilea; de la ciudad suiza a Johannesburgo, de ésta otra ciudad de la Unión Sudafricana —El

Cabo— de aquí a Roma y casi vuelta empezar con unas secuencias en Ghana que muy bien pueden haber sido rodadas en otro lugar. Esto, sin duda, es uno de los atractivos del film.

La novedad de este nuevo agente secreto es la facilidad que tiene en caracterizarse ya que viene a ser algo así como el hombre de las mil caras que incluso llega a engañar a la misma novia de su gran rival. Porque en cuestión de mujeres nuestro hombre sigue la misma pauta de sus predecesores, relacionándose con sus bellas enemigas, más o menos camufladas, como si de un acto de servicio se tratara importándole muy poco eliminarlas. El héroe hace su pequeña guerra utilizando su inteli-



gencia, su sentido «profesional» y, su sexto, séptimo y octavo sentidos, como no, los ingenios que relacionan estos films con los de ciencia-ficción.

La trama argumental —como todos los del mismo género— es totalmente convencional. Las cosas ocurren porque así conviene que ocurran y aunque «Upperseven» pudo morir en varias ocasiones sale siempre ileso y son sus rivales los que son totalmente eliminados incluso con sus propias armas en algunas ocasiones.

Fotografía excelente, interpretación discreta y discreta, solamente, la realización de Alberto de Martino aunque tuviera a su disposición medios considerables gracias a los cuales el film, sin superar a los mejores del género, sobresale ligeramente del montón de los que han aprovechado el éxito de los demás.

## «TODOS ERAN VALIENTES»

LIRICO

BALEAR

PROGRESO

Nacionalidad: norteamericana. — T. O. «None but the brave». — Argumento: Kikumaru Okuda. — Guión: John Twist y Katruya Susaki. — Dirección: Frank

Sinatra. — Fotografía (Technicolor-Panavisión): Harold Lipsteur. Música: Johnny Williams — Producción: Sinatra Enterprises y Artanis. — Intérpretes: Frank Sinatra, Clint Walker, Tommy Sands, Brad Dexter, Tony Bill, Sammy Jacksons, Tatsuya Mihashi, Tareski Kati, Sig Tamuri, Tesheri Kateo.

Por el simple hecho de ser un film contra esta «vieja y estúpida costumbre» que se llama guerra, por atacar abiertamente a estas viejas leyes por las que se enfrentan hombres que, en cualquier circunstancia, podrían convivir pacíficamente, ayudarse e incluso crear lazos de verdadera amistad, ya nos parece elogiable este film que ha

producido, dirigido e interpretado Frank Sinatra.

El tema es estupendo y aunque Frank Sinatra no evidencie, de momento, dotes de creador en el arte de narrar historias en imágenes cinematográficas, ya dice bastante a su favor haya elegido la novela de un japonés que ha servido de base al guión, una historia de guerra contra la guerra y violenta en algunas escenas aunque su fin es el de mostrar las consecuencias de la violencia y de los que creen que para conseguir la verdadera paz es necesario allanar a sangre y fuego todo lo que se opone a lo que unos consideran «su paz» y que nada tiene que ver con la de otros.

Dos patrullas una japonesa y otra americana se encuentran comunicadas en una pequeña isla del Pacífico y llega un momento en que ambas se necesitan para sobrevivir, pactan una tregua y nace incluso una amistad. Sólo el recelo y los convencionalismos de las leyes de guerra hace que puedan destruirse los que vivieron en paz, colaboraron e intimaron al conocerse.

Desde luego la idea motora del film es superior a la realización, correcta y nada más de Frank Sinatra, no faltando al film algunos momentos espectaculares. El tema que se trata de exponer se manifiesta en algunas situaciones y también en el diálogo no faltando párrafos que hablan de la vergüenza que supondrá para las generaciones futuras las hazañas de la «era de la ametralladora», de las barbaridades cometidas en una época que ya se llamaba civilizada aunque los hechos distaran mucho de serlo.

CINEFILO

Lea «BALEARES»

LA ETERNA BATALLA ENTRE LAS SOLTERAS QUE QUIEREN CASARSE... Y LOS SOLTEROS QUE NO QUIEREN CASARSE...

HOY

¡DIVERTIDISIMO ESTRENO!

(SOLO PARA MAYORES)

el arte de **NO** casarse

Conchita VELASCO

Alfredo LANDA

ANTONIO VICO · LALI SOLDEVILA · MARGOT COTTENS · IRAN EORY

DIRIGIDA POR JORGE FELIÚ Y J. FONT-ESPINA

Palacio AVENIDA

En el mismo programa: VERANO y HUMO  
LAURENCE HARVEY  
GERALDINE PAGE

Technicolor

SI USTED PIENSA QUE YA HA VISTO CINE AUDAZ, FUERTE, ATREVIDO, ESPERE A QUE SE ESTRENE ESTA PELICULA Y... ¡¡AFIRMELO DESPUES!!

filmmex

PRODUCCION DEVEN ARTS-RAV BARK

NATALIE WOOD

ROBERT REDFORD

CHARLES BRONSON  
KATE REID  
MARY BADHAM

PROPIEDAD CONDENADA

producida por JOHN HOUSEMAN dirigida por SYDNEY POLLACK  
guion de FRANCIS FORT COPPOLA, FRED COE y EDITH SOMMER  
basada en obra de TENNESSEE WILLIAMS TECHNICOLOUR



# Las tarifas de los Autobuses

## NOTA DE LA SOCIEDAD DE TRANVIAS (AUTOBUSES)

El Presidente de la Sociedad, en nombre y representación legal del Consejo de Administración de la misma, hace las siguientes manifestaciones: Ante las continuas campañas, que de algún tiempo a esta parte, han aparecido publicadas en ciertos periódicos, y ante el cúmulo de notas publicadas referentes a las TARIFAS de esta Sociedad, la posición adoptada por los Directores de la Compañía, ha sido siempre de gran prudencia y prudencia, que generalmente no guardado silencio, y solamente en algunos y muy pocos casos, y obligados por las circunstancias, se han visto precisados a decir algo, pero siempre guardando la máxima corrección y prudencia.

Hoy ante la gravedad de las NOTAS publicadas, el Consejo de Administración, reunido con carácter de urgencia, ha resuelto la publicación de esta nota que se refiere a las TARIFAS como sigue:

**PRIMERO.**— El origen de las NUEVAS TARIFAS es consecuencia de la necesidad de mejorar los emolumentos y general situación económica del numeroso personal de esta Empresa como es lógico comprender por el aumento del índice de vida, y además por muchos otros motivos de carácter ECONOMICO-FINANCIERO, como

por ejemplo el continuo aumento de autobuses, necesario para ir mejorando el servicio de Transportes Públicos de Viajeros de Palma de Mallorca y por el continuo aumento en los precios de las piezas de recambio, neumáticos, etcétera.

Es bien sabido que esta Sociedad no disfruta, ni ha disfrutado nunca de ninguna ayuda de carácter ECONOMICO-FINANCIERO, ni de subvenciones de ninguna clase, como sucede en otras muchas empresas semejantes a la nuestra, es decir, que esta Sociedad tiene que buscar con sus propios medios la manera de sostenerse con vida normal.

En cuanto se refiere a la firma del último CONVENIO COLECTIVO SINDICAL esta publicado en el Boletín Oficial de Baleares del 24 de Mayo de 1966, número 15.535 y en el mismo aparecen un programa de trabajo a realizar que consta de NUEVE PUNTOS para cubrir, en parte, el DEFICIT que había de producir la inmediata aplicación del citado CONVENIO COLECTIVO SINDICAL, y en los párrafos 4.º y 5.º y otros aparecen claramente que deben SUPRIMIRSE el mayor número posible de Controladores, se tiene que conseguir un AUMENTO DE TARIFAS y se tiene que implantar el sistema de BILLETE UNICO.

El aumento total de los emolumentos, fijados en el CONVENIO COLECTIVO SINDICAL en beneficio del personal de la Sociedad, ha producido un DEFICIT DE TREINTA MILLONES (30.000.000) DE PESETAS que se puede comprobar en cualquier momento, y ya se comprenderá que de no encontrarse los medios de cubrir este déficit, sino en su totalidad, peligraría la existencia de esta Compañía que ha resultado por sus propios medios y tiene a su cargo los Transportes de Viajeros Públicos de Palma de Mallorca.

**SEGUNDO.**— Consecuencia de lo expuesto, en 12 de Agosto de 1966, se solicitó del Excmo. Sr. Ministro de Obras Públicas, un REAJUSTE DE TARIFAS, a base de BILLETE UNICO con porcentajes estudiados para cada una de las líneas A FIN DE NO GRAVAR, precisamente a las líneas que SIRVEN A SARRIADAS OBRERAS, como así consta en nuestra instancia.

En 31 de Enero de 1967, esta Sociedad recibió una comunicación oficial concediéndonos las TARIFAS en la cuantía solicitada con la sola excepción a que se hace mención en el citado escrito. A continuación fotocopia del documento de referencia.

TERCERO. — En 4 de Febrero de 1967 la 7.ª Jefatura Regional de Transportes Terrestres, confirmó la autorización antes citada. A continuación fotocopia de dicho documento.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS  
Dirección General de Transportes Terrestres  
7.ª Jefatura Regional de Transportes Terrestres  
Delegación de BALEARES  
Pl. España, (Edificio de FF.CC. de Mallorca)-Tel. 52445-52446  
PALMA DE MALLORCA

Palma de Mallorca 4 de Febrero de 1967

Señor Presidente de la Sociedad General de Tranvías Eléctricos Interurbanos de Palma de Mallorca

ASUNTO: Elevación de tarifas.

En contestación a su consulta relativa a la elevación de tarifas en los autobuses de esta Sociedad, tengo que manifestarle que pueden ser elevadas las tarifas de todos los trayectos, siempre que la cuantía de la elevación no supere el 20 %, admitiéndose el redondeo en fracciones de 10 csm.

De acuerdo con esta elevación presentará Vd. a esta Delegación el cuadro de todas las tarifas para que sea debidamente aprobado.

Dice usted a Vd. Muchos años.  
EL INGENIERO ENCARGADO,



**CUARTO.**— En 9 de Febrero de 1967 y como continuación de los dos documentos anteriores, la Dirección de esta Sociedad, recibió de la 7.ª Jefatura Regional de Transportes Terrestres, un CUADRO DE TARIFAS, SELLADO POR LA MISMA, según su manera de interpretar el aumento de tarifas CONCEDIDO, y como quiera que en el citado cuadro de tarifas, casi en su totalidad, los billetes presentan cifras fraccionarias, y por otro parte aumentan barridas obreras, ello fue la causa del comienzo, bastantes días después, de la puesta en práctica de dichas tarifas en muy pocas líneas.

prácticamente en las zonas residenciales, y por cierto, como podrá verse a continuación para CAS CATALA se autoriza 660 Ptas. y nosotros aplicamos solamente 61— Pesetas. — En PALMA NOVA se fijan 14— pesetas y se pusieron en práctica solamente 1380 Pesetas y ello debido a que no se ha querido exceder del 20 por ciento autorizado, y además sin cobrar ningún suplemento para que el autobús llegue muy cerca de Magalluf, o sea, hasta el kilómetro 16 de la concesión, la LINEA DE GENOVA POR TERRANO, hijo el cuadro de tarifas recibido el precio del billete en 650 pesetas, sin embargo, esta Sociedad, únicamente, aplicó la de 61— Pesetas, a GENOVA POR SON DURETAS, se autorizó 560 Ptas., sin embargo solamente se puso en práctica 51— Ptas.; LINEA DEL AEROPUERTO, se autorizó 11— Ptas., y se pusieron en práctica 1050 Pesetas, y además no se pusieron en práctica los trayectos intermedios como autoriza dicho cuadro de tarifas, por pertenecer a otra Empresa y estar terminantemente prohibido en la citada línea de SON SAN JUAN. Las tarifas antes citadas están marcadas con fichas en el cuadro que se acompaña debidamente sellado por la 7.ª Jefatura Regional de Transportes Terrestres cuya fotocopia sigue a continuación.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS  
Dirección General de Transportes Terrestres  
7.ª Jefatura Regional de Transportes Terrestres  
Delegación de BALEARES  
Pl. España, (Edificio de FF.CC. de Mallorca)-Tel. 52445-52446  
PALMA DE MALLORCA

Palma de Mallorca -9 de Febrero de 1967

Señor Presidente del Consejo de Administración de la Sociedad General de Tranvías Eléctricos Interurbanos de Palma de Mallorca  
c/ San Vicente de Paul s/n  
PALMA

ASUNTO: Cuadro de precios.

Como continuación y aclaración a mi escrito nº de registro 49 del 6 de los corrientes adjunto le remito un cuadro de precios máximos de los trayectos de las líneas de autobuses servidos por esta Sociedad de acuerdo con la elevación de tarifas autorizada por el Ilmo. Sr. Director General de Transportes Terrestres y comunicada a esta Compañía por escrito de fecha 31 de enero último.

Se han estudiado los precios de cada uno de los trayectos independientemente de la manera que juzgue conveniente, sin más condiciones que las que se refieren a la posibilidad de que los usuarios, puedan hacer, efectivamente, dichos trayectos, con la misma frecuencia que en la actualidad y a unos precios no superiores a los que se señalan en el cuadro adjunto. Es decir, que para el establecimiento del sistema de billete único en cada autobús, deberán establecerse para cada uno de los trayectos marcados, autobuses independientes que aseguren una frecuencia de servicios no inferior a la actual, o bien si ello es más interesante para esta Sociedad rebajar los precios de los trayectos mas largos hasta ponerlos al nivel del mas corto que la línea tenga que servir.

Para cada viaje será preceptivo dar el correspondiente billete.

Dios guarde a Vd. muchos años  
EL INGENIERO ENCARGADO DE TRANSPORTES,



**QUINTO.**— En estas condiciones se recibió el día 4 de los corrientes, o sea más de un MES DESPUES DE LA AUTORIZACION de la Dirección General de Transportes Terrestres, una nueva comunicación fechada el 3 del mismo mes de la 7.ª Jefatura Regional de Transportes Terrestres, dando traslado de otra de la Dirección General, anulando POR HABERSE PASEADO ERROR la concesión correspondiente al primer documento de esta NOTA.

Y además de una manera contradictoria llama la atención de dicho escrito el que autoriza la puesta en práctica de las nuevas tarifas en algunos trayectos, por cierto en su mayoría superiores a las puestas en práctica por esta Sociedad. Véase fotocopia del citado documento (4).

**SEXTO.**— Como es natural, no puede esta Sociedad estar conforme con la citada anulación y después de asesorarse por varios juristas se ha

presentado el correspondiente recurso de alzada ante el Excmo. Sr. Ministro de Obras Públicas y seguidamente se suprimieron las tarifas que se pusieron en práctica en las pocas líneas citadas anteriormente.

Por ahora es cuanto deseamos manifestar.

Palma de Mallorca, 14 de Marzo de 1967.

POR EL CONSEJO DE ADMINISTRACION, EL PRESIDENTE, FRANCISCO ALCOVER.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS  
Dirección General de Transportes Terrestres  
7.ª Jefatura Regional de Transportes Terrestres  
Delegación de BALEARES  
Pl. España, (Edificio de FF.CC. de Mallorca)-Tel. 52445-52446  
PALMA DE MALLORCA

Palma de Mallorca 3 de Marzo de 1967

Señor Presidente de la Sociedad General de Tranvías Eléctricos Interurbanos de Palma de Mallorca

ASUNTO: Revisión de tarifas.

Con fecha 1 de Marzo de 1967, por el Ilmo. Sr. Ingeniero Jefe de la División de Explotación, Jefatura de Concesiones y Coordinación, se le ha dirigido la siguiente comunicación:

Por haberse pasado error, al emitir determinado extremo en el oficio de fecha 31 de Enero último, nº 151200 de salida, remitido a esta Sociedad sobre revisión de tarifas, se subsana el expresado error de acuerdo con lo dispuesto en el art.º 111 de la Ley de Procedimiento Administrativo, quedando anulado y sustituido el contenido de dicho oficio por el siguiente:

Con fecha 30 de Enero de 1967 el Ilmo. Sr. Director General de Transportes Terrestres ha resuelto autorizar en la cuantía solicitada y sin exceder de 0,70 pesetas Viajero-Kilómetro únicamente los aumentos que sean iguales o inferiores al 20% y en cuanto a los superiores a este porcentaje, limitar la elevación con carácter provisional al 20%.

que de orden del Ilmo. Sr. Director General comunico a Vd. a su conocimiento y efectos.

En su consecuencia, los únicos precios del cuadro actualmente en vigor, que de acuerdo con las condiciones establecidas en la comunicación transcrita, pueden ser elevados son los correspondientes a los siguientes trayectos:

Trayectos	Precio actual	Precio Máximo autorizado
Alfarrería a Rutlló	2,50	3,00
Plaza Reina a Cas Catalá	2,50	3,00
Genova a Can Camista	3,00	3,50
Mal Pas a Genova por Terrano	3,00	3,50
Plaza San Antonio a Son Españollet	3,00	3,50
Can Nadal a Coll den Babassa	2,50	3,00
Plaza Pio XII a Son Españollet	2,50	3,00

Por lo tanto, de acuerdo con lo prescrito en el art.º 66 del Reglamento de Ordenación de Los Transportes Marítimos por Carretera, previamente a la implantación del aumento autorizado, han de someter a la aprobación de esta Jefatura Regional, el oportuno cuadro de precios por trayectos, en el número de ejemplares acostumbrado, cuadros que una vez conformados, han de ser posteriormente expuestos al público en la forma y con la antelación reglamentaria.

Quedan por consiguiente, sin valor alguno las comunicaciones de la Delegación de Transportes de Baleares de fechas 6 de Febrero de 1967 nº 49 y 9 de Febrero del 67 nº 57, así como todas las actuaciones basadas en el oficio de fecha 31 de Enero de 1967, que ha quedado anulado en virtud de la resolución transcrita.

Todo lo que comunico a Vd. para su conocimiento y cumplimiento.



EL INGENIERO JEFE DE LA 7.ª JEFATURA REGIONAL DE TRANSPORTES TERRESTRES,

Cristina Modas

SE COMPLACE EN INVITAR A VD. (S) AL DESFILE DE MODELOS

Primavera - Verano (1967)

QUE TENDRA LUGAR HOY EN EL HOTEL BAHIA PALACE, Y MAÑANA, DIA 16, EN EL HOTEL FENIX, A LAS SEIS DE LA TARDE.

Nota: CRISTINA tiene el gusto de comunicar a su distinguida clientela, la reapertura de sus SALONES, a partir del 17 de los corrientes.

RESERVE SU MESA:  
HOTEL BAHIA PALACE - Tel. 23 37 40  
HOTEL FENIX - Tel. 23 23 44  
CRISTINA MODAS - Tel. 21 58 79



### VALLDEMOSA

COMISION PRO-INSTALACION POSTE REPETIDOR DE T.V.E.

El pasado domingo, se constituyó en Valldemosa una Comisión para la instalación de un poste repetidor de televisión, toda vez que en esta villa se captan sus ondas muy deficientemente.

Forman parte de dicha Comisión, el Sr. Alcalde, el Sr. Comisario, el Sr. Vicario, el Sr. Secretario del Ayuntamiento, don Juan Ripoll, don Antonio Mas, don Juan Estrades, don Sebastián Mas, don Juan Muntaner, don Sebastián Amer, don Bartolomé Estarás y don Antonio Morey.

Después de haber contribuido con 2.000 ptas. cada socio, como cuota inicial, han dirigido respetuosa solicitud al Sr. Director General de Radiodifusión interesando la instalación del poste en la cima más alta del bosque entre Palma y Valldemosa.

El presupuesto que asciende a unas 200.000 ptas, están dispuestos a cubrir los intereses con la máxima rapidez.

Serrano

7.ª Jefatura Regional de Transportes Terrestres  
Delegación de BALEARES

Cuadro de precios máximos que regirán en los trayectos de las líneas de autobuses explotadas por la Sociedad General de Tranvías Eléctricos Interurbanos de Palma de Mallorca.

Trayectos	Pesetas
Pza Olivar a Cas Redó	2,40
Id a Cas Capiscol	3,00
Id a Alfarrería	4,80
Id a La Punta	5,40
Id a Rutlló	6,00
Id a Calle Collaseo	2,40
Can Redó a Cas Capiscol	2,40
Id a Alfarrería	3,60
Id a Rutlló	5,40
Cas Capiscol a Alfarrería	2,40
Id a La Punta	3,60
Id a Rutlló	4,80
Alfarrería a La Punta	2,40
Id a Rutlló	3,00
La Punta a Rutlló	2,40
(7) Plaza de la Reina a Pza. Progreso	2,40
Id a Pza Gomila	3,00
Id a Mal Pas	3,60
Id a Porto Pi	4,20
Id a Cala Mayor	5,40
Id a Cas Catalá	6,00
Id a Illasas	6,00
Id a Portales Nous	8,00
Id a Palma Nova	14,00
Id a Bonanova	6,50
Id a Can Camista	6,50
Id a Genova por Terrano	6,50
Id a Son Dureta	2,80
Id a Campamento	3,70
Id a Can Camista (por Son Dureta)	4,60
Id a Genova (por Son Dureta)	2,40
Plaza Progreso a Pza. Gomila	2,40
Id a Porto Pi	3,00
Id a Cala Mayor	3,60
Id a Can Camista	4,20
Id a Mal Pas	3,00
Id a Bonanova	4,80
Id a Can Camista	5,40
Id a Genova por Terrano	6,50
Id a Son Dureta	4,80
Plaza Progreso a Pza. Gomila	2,40
Id a Cala Mayor	3,00
Id a Cas Catalá	4,80
Id a Mal Pas	2,40
Id a Bonanova	3,60
Id a Can Camista	3,60
Id a Genova por Terrano	6,50
Id a Son Dureta	2,40
Id a Cas Catalá	3,00



7.ª Jefatura Regional de Transportes Terrestres  
Delegación de BALEARES

Palma de Mallorca 4 de Febrero de 1967

Trayectos	Pesetas
Cala Mayor a Cas Catalá	2,40
Mal Pas a Bonanova	2,40
Id a Can Camista	3,60
Id a Genova	3,60
Bonanova a Can Camista	3,00
Id a Genova	2,40
Can Camista a Genova	2,40
Plaza San Antonio a Pza. Progreso	3,00
Id a Son Españollet	3,00
Id a Cas Capas	2,40
Id a Son Fuste	3,00
Id a Vivero	4,80
Id a Pont d'Inca	4,80
Id a Soledad (por H. de Manacor)	2,40
Id a Can Pastre	3,60
Id a Km. 6,4 de la Cra. Manacor	6,00
Id a Arrecupe Utra-Aeropuerto	7,80
Id a Unión Otrera, Ilucimayor	9,60
Id a Aeropuerto	11,00
Can Capas a Vivero	2,40
Id a Pont d'Inca	3,60
Son Fuste a Vivero	3,60
Id a Pont d'Inca	3,00
Vivero a Pont d'Inca	2,40
Avenidas a Can Nadal	2,40
Id a Balseras	3,20
Id a Curtidora	3,20
Id a Coll den Babassa	4,80
Id a Can Pastilla	4,80
Id a Puente	6,00
Can Nadal a Curtidora	2,40
Id a Coll den Babassa	3,20
Id a Can Pastilla	3,20
Id a Puente	6,60
Curtidora a Coll den Babassa	4,80
Id a Can Pastilla	5,40
Id a Puente	5,40
Coll den Babassa a Can Pastilla	3,00
Id a Puente	3,00
Can Pastilla a Puente	2,40
Plaza Pio XII a Calle Primita	3,00
Id a Son Españollet	3,00
Id a Son Rapita	3,20
Calle Fatima a Son Españollet	2,40
Id a Son Rapita	2,40
Son Españollet a Son Rapita	3,00
Km. 6,4 de la carretera de Manacor a Arrecupe	2,40
Id a la carretera Aeropuerto	2,80
Id a Unión carretera Ilucimayor a Aeropuerto	6,00
Arrecupe carretera Aeropuerto a Unión carretera Ilucimayor	3,00
Id a Aeropuerto	4,80
Unión carretera Ilucimayor a Aeropuerto	2,40



7.ª Jefatura Regional de Transportes Terrestres  
Delegación de BALEARES

Trayectos	Pesetas
Circunvalación cualquier recorrido - Billete único	3,00

NOTA.— Los trayectos se entenderán recorridos en uno u otro sentido indistintamente. Se exceptúan de esta regla los que vienen de las líneas de puente, los cuales en vez de tener parada en la Plaza Progreso la efectúan en el Puente sobre el Torrente de San Agustín por seguir distinto itinerario, considerándose este punto como final de trayecto.

En estos precios va ya incluido el Seguro Obligatorio de Viajeros.



**CORRESPONSAL ADMINISTRATIVO**  
en LA SOLEDAD  
PRECISA ESTE PERIODICO  
BUENA RETRIBUCION  
PARA INFORMES, DE 8 A 2 TARDE  
EN ESTA ADMINISTRACION. PASEO  
MALLORCA, 29 - 1.º

**CASA CODINA**  
PARA DEPORTES  
(JUNTO AL BORNE)  
Galerías Avenida, 14  
General Mola, 22  
PALMA  
HOY  
32 páginas



Dios guarde a Vd. muchos años  
EL INGENIERO ENCARGADO DE TRANSPORTES,

Palma de Mallorca 9 de Febrero de 1967

Señor Juan Caró Pons



CAMPEONATO DE EUROPA DE AFICIONADOS

DIA 16 DE JUNIO:

ESTADIO BALEAR: 6 tarde
AUSTRIA - TURQUIA

ESTADIO LUIS SITJAR: 10:30 noche
ESCOCIA - ESPAÑA

LOS ENCUENTROS FINALES SE DISPUTARAN EN EL «LUIS SITJAR»

PALMA DE MALLORCA PUNTO DE REUNION DE LAS MAXIMAS PERSONALIDADES DEL FUTBOL EUROPEO Y DEL PERIODISMO DEPORTIVO

ATAJAYA Por RAT
DEPORTIVA

LA I DIVISION EN NUESTROS COLEGIADOS

De todos los encuentros de I División que el próximo domingo van a disputarse, hemos de considerar como más importante, el que tendrá lugar en el «Nou Camp»...

Este partido tiene su trascendencia siempre naturalmente, pero para los mallorquines la tiene muchísimo más...

Rigo, es ahora mismo, y en solitario, el único representante de las islas Baleares en la División de Honor...

Tenemos de Rigo las mejores referencias por propios compañeros de prensa y también por personajes que se distinguieron en el campo arbitral...

La Primera División nos interesa siempre como deportistas, pero nuestro interés está ahora centralizado muy especialmente en la actuación de nuestro árbitro, señor Rigo...

Para culminar una serie de buenas actuaciones en su difícil puesto de árbitro de I División, sólo le faltaba a Rigo que se le designara para dirigir un encuentro de tanta importancia...

Nos consta que Rigo, tendrá en las tribunas del Estadio barcelonista una buena hinchada, que más que interés por el encuentro, lo tendrá por la actuación del árbitro...



¡QUINIELAS!

5.567 PESETAS COBRARAN LOS CATORCE ACIERTOS

345'10 pesetas los de trece y los de doce r.o. cobran

Madrid, 14. (Pyresa) Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mútuas Deportivas: Columnas: 25.572.020 Recaudación: 127.860.100 pts. 55% de premios: 70.323.055 pesetas. Reparto de premios: 35.161.527'50 pts. a repartir

REGISTRADORAS CROSS NO COMPRE SU CAJA ANTES DE VISITAR Distribuidor exclusivo EXCLUSIVAS COLON COLON 66 entlo derecha - Telét 224955 - PALMA

Madrid, 14. (Alfil).—Esta tarde ha llegado a Madrid el Secretario General de la UEFA, M. Hans Bangterter, con el fin de informarse de los trabajos realizados por la Federación Española de Fútbol para organizar la Fase Final del Campeonato de Europa de Selecciones Nacionales de Fútbol de Aficionados.

El señor Bangterter se reunió con el Presidente de la Federación Española, don José Luis Costa, y con el Secretario Federativo, don Andrés Ramírez, que le informaron de los trabajos de organización de dicho Torneo Final.

El señor Bangterter se mostró muy complacido del montaje realizado por la Federación Española, y refiriéndose a esa fase final, dijo:

—Estoy seguro de que será un completo éxito en todos los órdenes.

Después de la reunión con el señor Bangterter, un portavoz de la Federación Española informó a un redactor de Alfil:



¿Cómo se ha puesto el cotar del fútbol?

- Basta fijarse en la clasificación: 1.— Málaga, 35 puntos. 2.— Levante, 32. 3.— Mallorca y Betis, 31. 5.— Castellón, 29. 6.— Europa, 28.

- Clasificación real: 1.— Málaga, 9 positivos. 2.— Levante, 8. 3.— Mallorca, Betis y Castellón, 7. 6.— Europa y Murcia, 2.

- Equipos que han sumado más positivos: 1.— Mallorca y Castellón, 12. 2.— Betis, 11. 4.— Málaga y Levante, 10.

- Negativos de los «grandes»: 1.— Mallorca y Castellón, 5. 3.— Betis, 4. 4.— Levante, 2. 5.— Málaga, 1.

- Clasificación goleadora: 1.— Mestalla, 39. 2.— Mallorca, 38. 3.— Betis, 37. 4.— Málaga y Levante, 35. 8.— Castellón, 29.

- Mejor defensa: 1.— Málaga, 16. 2.— Castellón, 18. 3.— Levante, 19. 4.— Mallorca, 21. 5.— Betis, 22.

Clasificación final de la Liga: (Se lo diremos el día 23 de abril)

El domingo, otra vez todos a Inca, para animar al Constancia, que debe triunfar ante el Europa. El equipo que dirige Juan Navarro y que sigue teniendo —dice— aspiraciones.

Muchos piensan que al Europa le interesa más que baje un equipo isleño antes que un catalán.

Por la rivalidad, y por el menor gasto de desplazamiento

Joseito es el tercer goleador del grupo. Fue un buen acierto del Constancia, fícharle.

¿Se dirá lo mismo del otro Joseito?

MOSCARDON

SUPER KOKI CONTRA LA TOS-ANGINAS

—La fase final de ese Torneo europeo de la UEFA se celebrará en Palma de Mallorca en el mes de Junio próximo. Por el lugar y por la época, confiamos en que el Torneo tendrá un éxito total.

Refiriéndose al calendario de los partidos a disputar, el portavoz federativo añadió:

—El orden de los partidos a disputar será el siguiente: El viernes día 16 de Junio, a las seis de la tarde, se enfrentarán en el Estadio Balear las Selecciones de Austria y Turquía. Y es mismo día, a las 10,30 de la noche jugarán en el Estadio Luis Sitjar las Selecciones de Escocia y de España.

—¿Cuándo se disputarán la final y el match para los puestos tercero y cuarto?

El domingo, día 18 a las seis de la tarde jugarán en el Estadio Luis Sitjar los equipos derrotados el viernes, que se disputarán los puestos tercero y cuarto. Y el mismo domingo, a las ocho de la noche, se jugará en el mismo Estadio la final del Torneo, para decidir el Campeón y Subcampeón.

—¿Habrá prórroga en el caso de que el match termine con empate, o cuál será el procedimiento para decidir el vencedor?

—En el caso de que el partido final termine en empate, se jugará una prórroga. Y si hay nuevo empate se jugará un nuevo partido final el lunes siguiente, día 19, a las ocho de la noche en el mismo Estadio.

—¿Se conocen ya los árbitros

que dirigan los partidos de ese Torneo?

—Los árbitros escogidos son seis, de otras tantas nacionalidades: uno inglés, otro francés, otro holandés, otro alemán, otro italiano y un sexto del País de Gales.

Finalmente, el portavoz federativo explicó:

—Se ha acordado que cada Delegación participante en el Torneo final esté integrada por veinticinco personas, y ya se nos ha comunicado que al Torneo asistirá el Presidente de la U.E.F.A., señor Widerkher, además de otras notables personalidades del mundo del fútbol entre las que no faltarán federativos y presidentes de clubs españoles, así como numerosos periodistas extranjeros y españoles.

SUMA Y SIGUE HASTA 41



El confidente deportivo entró en la redacción portando esta fotografía de «Juanet». Me dice:

—He hecho encima un añadido: dibujar la cifra «41», que son los puntos pronosticados por Joseito hace algunas semanas y que, demasíados aficionados, consideraron una exageración. Ahora, tal como transcurren las cosas, son pocos los que lo ponen en duda.

—¿En qué bando figuras tú? —En los que creen que se conseguirán los «41», aunque estoy convencido de que otro equipo, como el Málaga, sumará más de 40, que fue el pronóstico de Joseito.

—¿En qué te basas para ello? —Respecto al Mallorca, porque lucha con fuerza; con garra. Una cosa es importante: el interés



extraordinario de todos sus elementos para triunfar. Defienden los colores con auténtica ilusión. ¿Cómo ha cambiado el panorama. Influye en ello el hecho de que, para cada puesto, siempre se cuente con un sustituto, sin que apenas se note la diferencia. Esta temporada, han quedado eliminadas las «figuras». Es el camino verdadero para conseguir los mejores éxitos. En la fotografía que ilustra esta sección, observa la alegría indescriptible de casi todo el equipo mallorquinista. Abrazan entusiasmados a Terol, por abrir el camino de la victoria. Como auténticos chavales.

—¿Qué pasará frente al Condal? —Debe imponerse el Mallorca. Existe demasiada diferencia.

—El Condal parece recuperarse... —A mí el triunfo en Algeciras me dice poco. El filial del Barcelona practica buen fútbol. Pero no se cierra muy bien atrás. Le perjudica el hecho de que no tiene ambiente.

—El próximo domingo jugará como telonero del Barcelona Real Madrid. ¿Imagina si tendrá ambiente? —Me han asegurado que no va a ser así. Parece que el Condal - Mallorca se jugará después, es decir, a las 9,30 de la noche. De confirmarse, el ambiente será nulo. ¡A aquella hora y después de ver a los dos colosos (?) del fútbol español!

—Antes has dicho que el Málaga sumará más de 40 puntos. —Es lo más lógico, faltando seis encuentros y contando con 35.

—¿Cuál es tu pronóstico sincero? —Primero, el Málaga; segundo, el Mallorca.

—¿Habrá cambios el próximo domingo, en el Estadio azulgrana? —No me extrañaría que entrara Forneris y saliera Domínguez. Por cuestión de sistema de campo contrario.

—¿Descartas para el ascenso al Europa, próximo rival del Constancia? —Debe ganar todos los partidos para aspirar a la promoción. Coincidiendo que los otros rivales —Betis, Levante, Mallorca y Castellón— tengan algún tropiezo. Es otra difícil papeleta para el equipo de Inca; que debe resolver a su favor ante la amenaza del descenso automático.

—En La Rosaleda no estuvo muy afortunado... —Diecinueve puntos de diferencia suelen significar algo. Si añades que el Málaga es el líder y que hizo su mejor partido de la temporada...

Más claro, agua.

RIPOLL



# LOS 16 CONVOCADOS PARA EL «ESPAÑA 23»

Madrid, 14. (Pyresa). El Seleccionador Nacional, Domingo Balmanya ha convocado a los componentes del equipo «España 23» que se enfrentará al de Francia de la misma categoría el próximo día 22, en el Estadio de Sarriá de Barcelona.

Los jugadores seleccionados son los siguientes:

Guardametas: RODRI (Sevilla) y REINA (Barcelona). Defensas: ISABELO (Sevilla), OSORIO (Español), DE PELIPE (Real Madrid), RAMONI (Español) y VALLEJO (Pontevedra).

Medios: MARCIAL (Español), URIARTE (At. Madrid) y LICO (Elche).

Delanteros: CLARAMUNT (Valencia), PELLICER (Deportivo Coruña), ARIETA (At. Bilbao), VAVA (Elche), RAMON (Hércules) y ROGELIO (Betis).

El partido que se celebrará a las ocho de la noche, será dirigido por un árbitro portugués, con jueces de línea de su misma nacionalidad.

El equipo español quedará concentrado el próximo lunes en el «Hotel Majestic», de Barcelona, mientras la Selección francesa, que es esperada en la Ciudad Condal, el martes, día 21, en vuelo directo desde París, lo hará en el «Hotel La Rotonda».

La expedición francesa está compuesta por 23 personas, entre ellas el entrenador Henri Riancheri y dieciséis jugadores.

# INTERCAMBIO DE ARBITROS ENTRE EUROPA Y AMERICA

Madrid, 14. (Pyresa). — En la llamada «Mesa Redonda» del fútbol que acaba de terminar en Montecarlo uno de los asuntos expuestos ha sido el intercambio de árbitros entre Europa y América. Los árbitros españoles gozan de un bien ganado prestigio internacional y por ello mismo un redactor de Pyresa se ha dirigido al Presidente del Colegio Nacional de Arbitros señor Asensi, para conocer su criterio personal al respecto.



SR. ASENSI

«Yo encuentro una dificultad decisiva para este intercambio —explicada de los desplazamientos. En cambio creo que estos intercambios preconizados podrían llevarse a cabo entre los distintos países europeos. España sin duda iba a salir ganando, ya que los árbitros españoles están muy acreditados en todo el continente y tendrían una acogida general francamente favorable».

Preguntado el señor Asensi si el fútbol español saldría perjudicado con la presencia de árbitros extranjeros en los Campeonatos Nacionales, el Presidente del Colegio Nacional de Arbitros ha hecho saber:

«Creo que los aficionados lo tolerarían la primera temporada pero en la segunda reclamarían la presencia de nuestros propios colegiados. La pasión que existe en el fútbol español entre espectador-árbitro es superior a la que hay en cualquier otro país del mundo».

# Rigo dirigirá el Barcelona-R. Madrid

## Segrelles en Inca y Urrestarazu en Barcelona

Madrid, 14. (Pyresa). Arbitros para los partidos del próximo domingo:

PRIMERA DIVISION	SEGUNDA DIVISION
Barcelona-R. Madrid, Rigo	CONSTANCIA-Europa, Segrelles
At. Madrid-Español, Birligay	Condal-MALLORCA, Urrestarazu
Valencia-Zaragoza, Pintado	Mestalla-Levante (día 17), Camacho
Elche-Las Palmas, Gómez Platas	At. Ceuta - Badalona, Ruiz Casasola
At. Bilbao-Hércules, Martín Alvarez	Lérida-Málaga, Serrano
Coruña - Sevilla, Ortiz de Mendivil.	Betis Balomplé-Cádiz, Ortiz Salgado
Córdoba-Granada, Gardeazábal	Murcia-Algeciras, Moya
Sabadell-Pontevedra, Gómez Arribas.	Castellón-Huelva, Balaguer.

# LOS ARBITROS EN 24 PARTIDOS

Se está comentando mucho, estos días, el llamado problema arbitral. Conste por delante que este firmante siempre ha sentido respeto y admiración hacia estos hombres que tienen tanta responsabilidad en un partido de fútbol, a pesar de que sus emolumentos no estén en consonancia con esa responsabilidad y el gran tinglado económico del fútbol actual. Muchas veces tienen que escuchar comentarios muy desagradables de aficionados que todo lo ven «según el color de su cristal».



Otras veces —¿qué duda cabe por ser humanos?— se equivocan. Una cosa destaca en la calidad humana de los colegiados españoles: la honradez. Con errores y sin ellos.

Hoy, cuando la Federación Española anuncia en el próximo pleno, que se tratará del sistema empleado para la designación de árbitros y la fórmula de recusarles y cuando el señor Vila Reyes, del Español, pone la nota poco simpática de «eliminarlos en masa», permitan que, como simple aportación periodística a título informativo, comentemos las actuaciones de los árbitros en los 24 partidos de la Liga Nacional, recogidas de diferentes compañeros.

PRIMERA DIVISION

Estuvieron muy bien: Gomez Arribas y Bueno. Discretos: Martín Alvarez y Oliva. Sin convencer: Sánchez Rios. Deficientes: Barragán, Herrero y Gardeazábal.

SEGUNDA DIVISION

Bien: Orellana, Pastrana, Modol, Segrelles, Bañón, Maza y García Ibañez. Regular: Ortiga, Robles, Orraintia, Olabarria y Rodriguez Barroso. Discreto: Peiró. Mal: Canera, Cañete y Bayón.

Concedieron 3 puntos por un «buen arbitraje»; 2 por «regular»; 1 por «discreto» o «sin convencer» y 0 por «mal» o «deficiente», se obtiene la siguiente puntuación: 11 puntos en Primera División. Promedio: 1,375. 34 puntos en Segunda División. Promedio: 2,125. Resultado muy poco convincente en la categoría máxima, que contrasta con el buen nivel en la división intermedia. RIPOLL

## BALONMANO

### EL LUIS VIVES A TARRAGONA

El Luis Vives, ha sido el equipo que ha obtenido el título de Campeón de Baleares de 1ª Categoría, título que consigue por tercera vez consecutiva. Y en esta temporada, sin ser batido por sus rivales, lo que significa un record muy a tener en cuenta.

En estas fases participarán un total de treinta equipos, campeones de otras tantas provincias, por lo que la calidad y potencia de todos ellos está más que asegurada. Han sido muchos los equipos que se han visto apeados de esta ronda final, y ese título no ha podido ser conseguido con facilidad.

La zona de Cataluña, es sin lugar a dudas la región que mejor balonmano practica. Su potencia deportiva es incuestionable. La gran cantidad de equipos en activo así lo prueban. El hecho que el representante de Baleares haya sido incluido en el grupo catalán no podemos considerarlo una suerte precisamente. Aún así, confiamos en un excelente resultado final.

Por otra parte no debemos olvidar que en la pasada temporada, y participando en 1ª Categoría, el L. Vives logró un honorosísimo segundo puesto. Ello le obliga formalmente a ser el vencedor de esta Fase de Sector. El prestigio logrado por el balonmano balear en la península, está muy alto, y ahora le corresponde al Campeón de Baleares levantarlo aún a mayor altura.



¿POR QUE VERLO CON REFLEJOS?

## en el televisor no hay reflejos



El tubo de rayos catódicos especialmente fabricado por General Eléctrica Española impide la formación de reflejos sobre la pantalla y proporciona una visión perfecta. Este tubo está construido con un vidrio especial autofiltrante, cuya cara exterior está matizada.

Gracias a este sistema ahora puede usted ver la televisión durante largas horas, con descanso visual completo, en un ambiente agradablemente iluminado.

Las lámparas encendidas, la luz de las ventanas, al reflejarse sobre la pantalla de los televisores convencionales le impiden la visión normal

SOLICITE UNA DEMOSTRACION sobre el TELEVISOR ANTIRREFLEXIVO situado a plena luz, en los establecimientos distribuidores.

GENERAL ELECTRICA ESPAÑOLA



# III División

## CONTINUA EL MAHON, EN SU CAMINO ASCENDENTE

### Hay que senalar las malas actuaciones arbitrales

SOLEDAD, 0  
BINISALEM, 0

Alineaciones: BINISALEM.— Garriga; Fiol, Company, Ripoll; Campins I, Campins II; De Pablo, Ladaria, Busquets, Fontanet y Franceski. SOLEDAD.— Darder; Parri, Oliver, Fiol; Mir, Oliver II; Miguel, Company Puig, Florit y Marceño.

ARBITRO.— No nos gustó el Sr. Grande, que dejó de señalar un claro penalty, perjudicando de forma ostensible al equipo local.

Aunque no temerosa la visita del Binisalem, esperábamos este partido para presenciar la recuperación del conjunto binisalemense, dado el caso que su casillero —en un tiempo inactivo— se ve alborotado por los puntos que ha conseguido sumar y con ello apartarse del puesto del «farolillo rojo». Todas estas condiciones, no ponían en peligro al Soledad, por cuanto se sospechaba una victoria local, dadas las diferencias técnicas de ambos conjuntos.

El Soledad, desde que la pelota se puso en juego hasta que el colegiado señaló el final del encuentro, estuvo luchando en el terreno visitante de forma insistente. Se vio inquietado el conjunto local, en escasas ocasiones y por facilidades que les brindaron los defensores azulgranas. No peligraba la meta de Darder, pero tuvo que emplearse a fondo en algunas ocasiones para asegurar la impunidad en su portería.

El Binisalem hizo méritos para que su meta no fuera vulnerada y aunque Garriga llevó a cabo una muy buena actuación, tenemos la convicción de que otro resultado hubiera reflejado el marcador al final de partido, de haber existido imparcialidad en la labor arbitral.

IBIZA, 6  
ALAYOR, 1

Alineaciones: ALAYOR.— Riudavets; Felipe, Tolo, Serra; Fortuny, Llambias; Tovo, Florit, Pons, Riera, Tovar y Casals.

IBIZA.— Luis; Fita, Terras, Gómez; Pertusa, Naranja; Mendez, Luche, Luna, Chamorro y Hurtado.

Goles: 10 m. Hurtado 1-0  
25 m. Mendez 2-0  
35 m. Casals 2-1  
41 m. Chamorro 3-1  
56 m. Luche 4-1  
60 m. Pertusa 5-1  
85 m. Luche 6-1

ARBITRO: Acertada actuación de Sr. Roig Antón.

El juego desarrollado por el once local, fue efectivo como así lo representa el resultado reflejado en el marcador.

Un juego a base de obligar a los contrincantes —Alayor— a defender la portería, dada la intensiva ofensiva que llevaron a cabo los delanteros ibicencos. Dominada la situación en el centro del terreno de juego, los que formaban la línea media, Pertusa y Naranja obligaban a los exteriores a efectuar incursiones peligrosas hasta la misma línea de gol.

El partido desarrollado por el Ibiza, con una actuación llena de brillantes, tuvo como base principal en la abultada victoria, la eficaz labor de los delanteros. Atacaron a la defensa contraria, con juego centrado en los extremos para finalizar la jugada por el centro de la delantera a base de centros largos que efectuaban Mendez y Chamorro.

El medular avanzado todo el terreno local dentro del terreno visitante, en varias ocasiones brillante, tuvo como base principal Pertusa —más afortunado que su compañero de línea— el quinto gol de la tarde.

Alayor con un armazón de equipo bastante flojo, hizo imposibles para que la meta defendida por Riudavets no sufriera mayor número de goles que en un principio se temió. Fútbol entusiasta y noble, en el que se faltan varios jugadores titulares, por causas de lesión.

Los resultados, que últimamente se registran, en el Grupo Balear de la III División, demuestran, en forma evidente, que los equipos no son regulares en sus actuaciones, exceptuando al Mahón.

El Manacor, en la jornada anterior, venció holgadamente a su oponente. Vistos los comentarios de los corresponsales de distintos diarios, sacamos en conclusión una total recuperación del conjunto rojiblanco. ¿Qué pasó frente al Mahón? El resultado conseguido por el líder, estamos seguros no deja lugar a dudas aunque este sea céptico.

El Ibiza goleó al colista, e igualmente lo consiguió el Menorca frente al Santa Catalina.

Sorprendente los resultados de Palma, y el conseguido por el Binisalem. Dominado insistentemente —el Palma— tuvo una ocasión y con ella, se alzó con la victoria. El Binisalem, mayormente conjuntado desde pasadas actuaciones, consiguió un valioso positivo sin merecerlo. No tienen culpa alguna de ello, señalamos directamente al Colegiado de turno, en caso de determinar algún hecho acusativo.

Continúa sorprendiendo la «trayectoria» del At. Baleares. Frente al Poblese, se alzó con el empate de forma injusta e inmerecida. El propietario de «Sa Fortaleza», jugó más y dominó mayormente el terreno de juego. Según las referencias, del partido dan a entender que el tanto conseguido por el At. Baleares estuvo precedido de un claro fuera de juego.

Se perfila la situación clara y evidente, de la potencialidad del líder, y su brillante posición en la general. Incierto el puesto de subcampeón, e insegura la posición de los cuatro de «cola».

JAIME ALOY

POBLENSE, 1  
AT. BALEARES, 1

Alineaciones: AT. BALEARES.— Tur; Taberner, Gustavo, Sancho; M. Serra, Cladera; Bordoy, Ferragut, Tauler, Santi y Ripoll.

POBLENSE.— Pomar; Crespi, Pons, Fernández; Perelló, Vallespir I; Mir, Caldés, J. Serra, Vallespir II y Cladera.

Goles: 17 m. Santi 0-1  
51 m. J. Serra 1-1

ARBITRO: Actuación anticarsera del Sr. García Llorca, no señalando un penalty dentro del área visitante.

En las últimas actuaciones el At. Baleares, lleva a cabo unas actuaciones que no convencen a los espectadores y mucho menos a los seguidores blanquiazules.

El empate conseguido en «Sa Fortaleza» fue conseguido en un claro fuera de juego, que el colegiado no «se enteró» y durante todo el encuentro sus jugadas, bien ligadas en un principio, no revestían peligro alguno ante la meta de Pomar, bien porque los delanteros visitantes estuvieron fallones, o bien porque su imprecisión se hizo patente a la hora de rematar. El At. Baleares no hizo merced de empatar a un Poblese, que luchó denodadamente para al final ver mermados sus esfuerzos con un resultado injusto.

C. D. MENORCA, 4

U. P. STA. CATALINA, 0

MAHON. (De nuestro corresponsal MORAGUES).— Buen partido el que hemos visto en el Estadio Mahonés entre el Menorca y el Santa Catalina. El partido ha agradado al público por su buen juego, por la deportividad que ha reinado entre los veintidós jugadores durante todo el transcurso del juego y por los cuatro goles, todos ellos bien logrados y limpios.

Ha habido una manifiesta superioridad del Menorca, claramente reflejada en el marcador; pero, pese a ello, el juego ha sido interesante porque el Santa Catalina no ha venido a defenderse a rajatabla, sino que ha intentado atacar la puerta contraria y ponerla en peligro cuando podía hacerlo empleando para ello muy buenas maneras y un juego práctico, bien llevado y medido, con pases precisos entre sus hombres, por lo que ha dejado una excelente impresión entre el público que ha aplaudido muchas de sus jugadas. Del Santa Catalina lo más endeble ha sido su remate a puerta, que ha sido poco prodigado y de manera poco peligrosa. Por lo demás, ya hemos dicho que su forma de jugar nos ha gustado pues tienen precisión en el pase, mucho genio y decisión y saben situarse en el campo. Tiene algunos elementos que des-

tañan sobre los demás y entre estos, la figura es el delantero centro Ramón, un hombre de mucha clase y que sabe moverse y dar juego a sus compañeros, rematando bien a puerta desde lejos aunque sin suerte. Entre los demás, nos han gustado Muntaner, Moreno I y Monterde.

El Menorca ha jugado hoy un buen encuentro. Ha puesto coraje, interés y voluntad, uniendo a ello peligrosidad en sus ataques, uniendo bien el juego entre las líneas de atrás y las de delante, con grandes baches, situándose bien en el centro del campo y no dejando huecos por donde pudie-

## La Federación prohíbe a sus equipos. Leeds y West Ham United

### Partidos concertados en América

Londres, 14. (Afil). — La Liga Inglesa de Fútbol no autoriza al Leeds United a enfrentarse al Real Madrid actual poseedor de la Copa de Europa en el partido inaugural de la serie de encuentros amistosos organizada por la Liga Norteamericana de Fútbol anunciado para el 19 del próximo mes de abril en el Astrodromo.

El Leeds había llegado a un acuerdo para presentarse en el recinto cubierto de Houston (Texas) frente al Real Madrid por lo que se le abonarían 14.000 dólares (unas 850.000 pesetas) aparte de los gastos de desplazamiento y alojamiento.

Alan Hardaker, Secretario de la Liga Inglesa ha manifestado «hemos comunicado al Leeds que no podrá realizar el desplazamiento debido a que es casi seguro que tengan que jugar contra el Liverpool en partido de Liga organizado entre semana. Dicho encuentro Leeds-Liverpool está señalado para el 15 de abril pero será seguramente aplazado, ya que varios de los jugadores de ambos equipos serán convocados para componer la selección inglesa que se enfrentará a la de Escocia».

Hardaker añadió que la Liga tampoco ha accedido al menos por el momento a la solicitud hecha por el West Ham United para enfrentarse al equipo húngaro Vasas de Budapest en San Francisco el 26 de abril.

LA PARIS-NIZA

## SIMPSON, SIGUE LIDER

### DESVADES, VENCEDOR EN JUAN-LES-PINS

París, 14. (Afil). — El corredor francés Andrés Desvages ha ganado la séptima etapa entre Hyeres Antibes-Juan-Les-Pins, de 168 kilómetros, de la prueba París-Niza. Simpson continúa líder de la clasificación general.

ra infiltrarse el adversario. El Menorca ha tenido hoy un hombre destacadísimo que ha sido Hernández. Este muchacho de cada día se está haciendo más jugador destacándose por su gran sentido del desmarque, control del balón y valentía en el área, que le hace peligrosísimo para cualquier línea de defensas y porteros. Ha marcado tres de los cuatro goles y ha puesto en peligro la meta contraria en varias ocasiones más. Su actuación de esta tarde ha sido decisiva para su equipo, pues a los diez minutos ya había obtenido dos goles de buena factura. A la actuación de Hernández ha de sumarse como distinguidos a la mayoría de sus compañeros, pero en especial a Dot, Florit, etc.

El arbitraje del Sr. Pons Benjam sólo podemos calificarlo de regular.

Alineaciones y goles: MENORCA. — Tuduri; Miguel, Encinas, Dot; Germán Pérez, Galo Sánchez, Hernández, Florit y Juan Manuel.

SANTA CATALINA. — Serra; Garau, Moreno I, Gómez; Moreno II, Monterde; Muntaner, Romero, Ramón, Ferrer y Timoner.

A las 3 m. Saque de córner que Hernández remata de cabeza 1-0.

A los 10 m. Hernández recibe un balón, desborda a la defensa y tira 2-0.

A los 44 m. Hernández cede a Florit que lanza un tiro que tras de dar en el larguero entra en la puerta 3-0.

A las 33 m. del segundo tiempo, Hernández coge un balón y avanzando sólo desborda a la defensa y burlando al portero tira a gol 4-0.

A los 40 m. Un defensa local derriba a Ferrer en el área y el penalty lo lanza Ramón que quiere colocarlo tanto que lo tira fuera rozando el poste.

### Campeonato Regional primera categoría

## El «España» al vencer al «Llosetense» por 2 a 1 se proclama Subcampeón

### UN BUEN PARTIDO Y UNA VICTORIA JUSTA

LLUCHMAYOR. (De nuestro corresponsal informativo GARA). — Tarde soleada y mucho público en el campo. El «Llosetense» goza de buen cartel en Lluchmayor.

A las órdenes del colegiado Sr. Serra, que tuvo de todo un poco, los equipos se alinearon como sigue.

Llosetense: Villalonga; Vallespir, Sastre, Parets; Coll I, Ramoni I; Ramón III, Suau, Pons, Alcover y Marqués.

«España»: Salas; Nadal, Gelabert, Bonet I; Vicens; González; Clar, Rigo, Jaume, R. Puigserver y Tomás II.

Al comienzo del partido, el España sale con mucha furia y velocidad, obligando al equipo visitante a replegar sus líneas y luciendo su portero Villalonga con unas cuantas paradas extraordinarias, que se apluden. Fruto del dominio local, vino el primer gol, a los 35 minutos de juego, en una buena jugada de Clar, con remate muy duro de Rigo (1-0). Poco después otra bella jugada del equipo local, la corona Jaume con otro disparo muy fuerte que vale el segundo gol (2-0), y finaliza el primer tiempo.

En el segundo tiempo el «Llosetense» intenta mejorar el resul-

## 10 PREGUNTAS A: JUAN POL

Juan Pol Martí, es un destacado aficionado al fútbol. De los que «sufren» en la tribuna, cuando las cosas no ruedan bien para su equipo; que es...  
—El Mallorca! —nos dice.



—¿Cuándo te preocupó más el equipo?  
—En la primera vuelta.  
—¿Por qué?  
—No se acertaba en la designación de un equipo titular; no se veía juego de conjunto. Los resultados, en Palma, no eran buenos.  
—¿Y ahora?  
—La cosa cambió; de manera radical, a partir del partido jugado en Málaga. Desde entonces, el equipo va imbatido.  
—¿Te gustó el encuentro del pasado domingo?  
—Sí, ya que tuvo fuerza y vitalidad, lo que suplió a la técnica. El Castellón obligaba a jugar de esta manera.  
—¿Crees que el equipo castellonense es un serio rival para el ascenso?  
—Indudablemente, sí. Logrará más positivos. Su gran virtud es el tesón y la valentía.  
—¿Y su defecto?  
—Tira poco a puerta.  
—¿Pronóstico para el Condal-Mallorca?  
—Ganará «mi» equipo con claridad.  
—¿Habrá ascenso?  
—Confío en que podrá conseguirse.  
—¿En qué fórmula?  
—A través de la promoción.  
—¿Y el Constancia?  
—Temo que le suceda lo mismo que en la pasada temporada: promocionará; y se mantendrá en la categoría.  
RIPOLL

TENIS

## TORNEO A LA VISTA JOSE CIFRE «CASTELL»

En las pistas del Mallorca Tennis Club, a partir del próximo lunes, tendrá lugar un Torneo Social limitado por la premura de tiempo a las pruebas de parejas dobles masculinas y femeninas. Podrán tomar parte en el mismo todos los socios que lo deseen con tal de comunicarlo a la Administración del Club antes del sábado.

No era costumbre organizar competiciones en estas fechas, pero el formidable aumento del número de socios que se ha producido en estos últimos años es la razón de que un porcentaje elevado de los mismos presione para la realización de este torneo. Los organizadores están satisfechos por el entusiasmo que demuestran las nuevas generaciones de tenistas, y están convencidos de que todos los partidos serán de calidad, creándose con ellos la diversión que jugadores y espectadores precisan, dentro del clima de cordialidad que caracteriza este deporte.

Todas las personas que lo deseen, aunque no pertenezcan a la Sociedad, podrán presenciar los partidos, hospitalidad que es tradición del Mallorca Tennis Club para el fomento del deporte.



## ha muerto

INCA. — La noticia, triste noticia del fallecimiento de José Cifre, ha causado general sentimiento en Inca. Cifre, querido por todos los aficionados al fútbol, de manera especial por los simpatizantes del «Constancia», dejaba un buen recuerdo en el Club, pero tanto pundonor sobre el terreno de juego, defendió con tanta los colores de «su» equipo, que cuando aún ahora, si se trata de destacar las cualidades buenas de un gran jugador, se cita a «Castell».

Todos los campos de la isla recuerdan. Y los aficionados acudían al desaparecido campo «Es Cos», tendrán en su memoria tardes inolvidables del gran defensor pollense, que cuidó su meta, defendió su marco, sacó fuerzas de flaqueza y toneladas de moral en momentos adversos para repartirla entre sus compañeros de equipo. «Castell» solucionó muchas papeletas al equipo y cosechó victorias por impulso personal.

Eran frecuentes sus avances esporádicos hacia el marco contrario. Era normal su coraje de gran futbolista, y su avance en línea recta hacia la portería contraria para romper las barreras que los delanteros oponían los defensas.

«Castell», retirado del fútbol profesional y dedicado a sus negocios, encontró trágica muerte a la tarde del lunes. Con el fallecimiento de su hermano Antonio, doble tragodia que ha llenado de dolor los hogares pollenses y que en nuestra ciudad han sido sentidas vivamente.

«Castell» se ha marchado de este mundo sin cobrar la deuda moral que el Constancia tenía con él. Pero en el entierro de ayer (tarde) fueron numerosos los «constancistas» que acudieron a darle el último adiós y la directiva del club estuvo presente.

Que Dios tenga en su gloria a los hermanos Cifre.

Destacaron por el «España»: Nadal, González, Jaume y R. Puigserver. Por el «Llosetense», Villalonga, Sastre, Ramis II y Marqués.

### EL PARIS VENCEDOR

En partido correspondiente al Torneo de Peñas, se enfrentaron los equipos «Unión Sportiva» y «Paris», venciendo este último equipo por el amplio tanteo de 5 goles a 0.

### TRIUNFO DEL OLIMPO

El «Olimpo» consiguió un neto triunfo frente a sus rivales infantiles «Salduba» por el resultado de 3 goles a uno, disputándose en el Campo Municipal de Deportes.



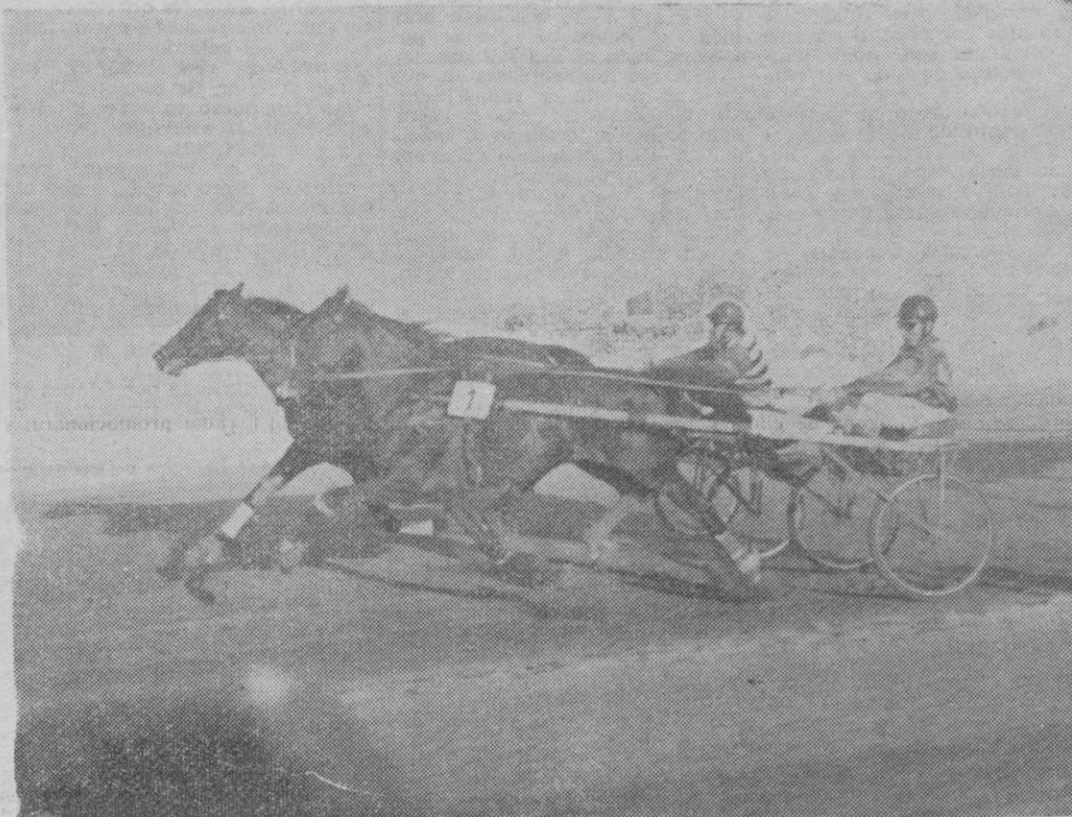
HIPICAS

SORPRESAS Y BUENAS MARCAS

Jineta, Eyda, Novaho, Ocean III, Nogaro y Frisán, vencedores

EL TRIO SE PAGO A 55.987 PESETAS

(Retirado de la edición de ayer) Era un programa muy interesante a pesar de ser prólogo de una fecha tan tradicional como el «Domingo de Ramos», convertida en «Diada» cesue que nuestro trocense cetea en «Son Pardo».



«Nogaro», al que vemos aquí en segundo término conducido por don Juan Marroig y luchando con «Cristina», venció en la carrera estelar del domingo a las riendas de su nuevo propietario don Sebastián Bover.

JINETA MAS VELOZ

Jineta se destacó mucho de sus rivales llegando frenada a la meta, presentando síntomas de intentar desunirse. Tras ella todo el pelotón en el que destacaron Jim d'Or y «Gallarda», dominados en el momento oportuno por Juanita d'Or y «Jaguar».

- Jineta, 38"-5 2000 m.
2. Juanita d'Or, 37"-4 2040 m.
3. Jaguar, 38" 2040 m.
Quiniela a 438 pts

LA CARRERA DE LOS 18

«Jerezano», «Icaria», «Huracán R» e «Inter» se destacaron algo del resto de sus rivales. La segunda fue distanciada, «Eyda» recuperó su handicap, se colocó en cabeza y se destacó, mientras «Junior Fox» y «Gacela d'Or», se sumaban al grupo bien destacado del resto.

- 1. Eyda, 31"-6 2060 m.
2. Gacela d'Or, 31"-7 2060 m.
3. Jerezano, 34"-7 2000 m.
4. Junior Fox, 34"-4 2020 m.
Quiniela a 414 pts

UN GRUPO DESTACADO

Se formó un grupo en el que al principio destacó «Entendido» seguido por un «Johnny Walker» que

Lea «BALEARES»

se iba asentando progresivamente y más tarde de una forma completa el difícil «Novaho» que se recuperó pronto de una desmontada. Arrancada, malograda de «Indian Dior» y «Vertal», combatió recorrido de Bolívar y «Tapis II» y gran remate de «Julia» en la recta decisiva pasando a una posición secundaria al tercer puesto.

- 1. Ocean III, 25"-5 2040 m.
2. Vestjyden, 27"-4 2000 m.
3. Igen Ornebjerg, 26"-6 2020 m.
Retirados: Quiniola III y Kasi-modo.

BUEN TRIUNFO

DE «OCEAN III»

Un «Ocean III» muy mejorado fue ganando terreno a un «Vestjyden» de salida vertiginosa y que sostenía su posición más tiempo que el acostumbrado. Tras ellos y a bastante distancia corría «Cristina», superada en la recta final por un «Igen Ornebjerg» de fuerte remate. Escasa espectacularidad y buenas marcas

GANE 20.000 PTS. mensuales siendo tecnico en TRANSISTORES. Apr e n d a por correo tan lucrativa profesion con famoso y económico curso Pick Wick recibiendo como regalo todo el material para soberbio superheterodino de bolsillo. Folleto gratis I.H.A.R. Tallers 27 BARCELONA (1) Autorizado Ministerio

- 1. Ocean III, 25"-5 2040 m.
2. Vestjyden, 27"-4 2000 m.
3. Igen Ornebjerg, 26"-6 2020 m.
Retirados: Quiniola III y Kasi-modo.

QUINIOLA A 60 PTS.

«NOGARO», DESDE UN PRINCIPIO

«Nogaro» ganó la batalla inicial a «Oslo III», su más directo rival en la primera vuelta y abortó el fuerte ataque de «Quina II» en la segunda hasta el punto que éste se desunió y fue distanciado cerca de la meta en el momento en que atacaban muy fuerte Moloch F y «Bufón» que llegaron en tan reducido espacio, que tuvo que decidir la clasificación el testigo fotográfico. Buen triunfo de Sebastián Bover en su debut con Nogaro.

- 1. Nogaro, 24"-9 2000 m.
2. Moloch F, 25" 2000 m.
3. Bufón, 24"-2 2020 m.
Quiniela a 637 pts.

FOTO JUSTIFICADA

«Gabina» ganó el duelo de la salida, pero en la recta ya fue superada por un «Frisán» en uno de sus mejores días y por una «Din Din M» que luchó con el caballo de don Pedro Alemany hasta la misma raya decisiva decidiendo la fotografía una llegada muy apretada. Gran esfuerzo de Bird y Furia M desde los primeros momentos y de «Inquieto» después de la vuelta que le valió batir su record. «Calmarina» fue distanciada después de haber combatido duramente y «Gabina» al desmontarse al rematar.

- 1. Frisán, 29"-1 2000 m.
2. Din Din M, 29"-1 2000 m.
3. Inquieto G, 28"-5 2020 m.

Retirado: Fru Fru.— Quiniela a 302 pts.— TRIO a 55.987 pts. CENTAURO

Federación Balear de Fútbol-Temporada 1966-67 CALENDARIO DEL TORNEO «COPA PRESIDENT»

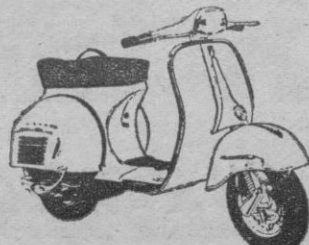
Table with columns for Grupo A, B, C, D, E, F and dates for matches. Includes teams like S. Cotoneret, Unión, Ideal, Poniente, A. Rafal, etc.

VESPA LE INVITA A SUS VACACIONES 1967



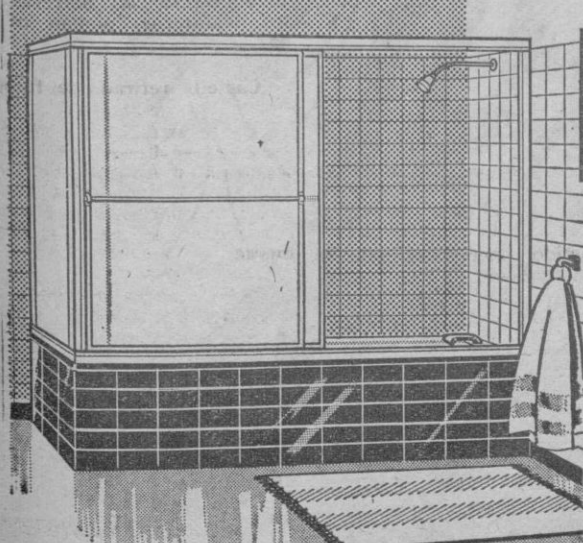
EN SU SOLICITUD DE VESPA HAY UNAS MARAVILLOSAS VACACIONES

Todas las personas que en Febrero, Marzo o Abril soliciten un scooter Vespa 125 c. c. o 150 c. c. participarán en los sorteos ante Notario que se celebrarán los días 15 del siguiente mes. 3 TERCEROS PREMIOS.— Estancia en TORREMOLINOS, MALLORCA o SANTANDER durante 8 días, con alojamiento para 2 personas.. 18 CUARTOS PREMIOS.— Fin de Semana en el lugar de España escogido por Ud., con alojamiento para 2 personas desde la noche del viernes a la mañana del lunes. \* Todos los alojamientos serán en Hoteles de 1.ª Clase. Solicite las Bases de este Extraordinario Concurso a cualquier Agente de MOTO VESPA, S. A.



EL PEQUEÑO COCHE DE DOS RUEDAS

Intimidad y confort en su aseo personal



moderban

Es una mampara desplazable de aluminio y plexihielo que se adapta a todos los tipos de bañera. Es moderna, decorativa y práctica. Aísla de humedades y salpicaduras el cuarto de baño.

moderban complemento perfecto y útil de la bañera.

Una nueva creación de GRAVENI S.L.

DISTRIBUIDOR EN BALEARES: ROSELLO E HIJO Plaza OLIVAR, 36. 2.º D. - Teléfono 216232. - PALMA DE MALLORCA



BALONCESTO

EL HISPANIA CONSIGUIÓ REMONTAR EL FUERTE TANTEO ANTE EL VIRGEN DEL CARMEN

Y JUNTAMENTE CON EL PERLAS, DISPUTARÁ LA FINAL DEL CAMPEONATO FEMENINO

(Retirado de la edición de ayer) Jornada decisiva esta última para la clasificación en el Campeonato femenino. En las restantes categorías, ninguna anormalidad, si bien pueden resultar decisivos algunos resultados registrados.

En la Fase Final femenina, el sábado en el Vivero, se produjo lo que era tan difícil como es remontar los diecisiete puntos encajados en Alayor, pero el Hispania, después de un primer tiempo algo difícil, logró vencer por margen suficiente para eliminar al excelente conjunto Virgen del Carmen, que en su presentación, dejó constancia de su clase, apuntando grandes posibilidades la mayoría de sus componentes.

Ambiente de gala en el Vivero, con desfile y presentación de equipos, y mucho público en las tribunas.

Empezó el encuentro con ventaja visitante, que da sensación de mayor conjunción y peligrosidad, moviendo bien el balón aunque adoleciendo de falta de tiro, frente a un Hispania bastante nervioso, pero con más facilidad frente al aro.

Al llegar al descanso el marcador, señalaba ventaja para las locales, por 18-9. En la continuación, el Hispania insistió en sus ataques y fruto de ello fue remontar la diferencia y vencer por 45-22.

En esta segunda mitad, tuvieron que abandonar la pista por cinco personales, tres jugadores locales y cuatro visitantes. Al Hispania le señalaron veintiseis personales y falló veintinueve tiros libres. Al Virgen del Carmen, le señalaron treinta y cinco y falló doce tiros.

En Ibiza y tal como se esperaba, se alzó vencedor el Perlas, aunque por un tanteo muy flojo, que puede tener su explicación en las dificultades del terreno, ya que no debemos olvidar que el encuentro se jugó en el mismo campo de fútbol. De todas maneras, hubo corrección y bastante público, anotándose el triunfo el Perlas, por 4-18.

Resueltas sus correspondientes eliminatorias, habrá de disputar la gran final Hispania v Perlas.

las, aunque en este momento ignoramos la forma de disputarse, si bien el próximo domingo debe quedar decidida.

TORNEO BODAS DE PLATA DEL HISPANIA

En el Torneo «Bodas de Plata del Hispania», todos los encuentros se decidieron más fácilmente de lo esperado, especialmente el Perlas-Patronato, destacando este tanteo conseguido por el Palma, frente a este pundonoroso Gesa, que, pese a los fuertes tanteos encajados, da muestras continuas de un gran espíritu de lucha. El domingo, el Palma le venció por 110-10, resultado que no es record ni mucho menos, pero que deja constancia de la facilidad encestadora, al menos en esta ocasión, de los palmistas.

El Hoac, continúa su línea ascendente y logró imponerse al combativo Molinar, por 63-53, después de una reñida lucha, especialmente en el primer tiempo en el que el marcador señaló ventaja local de 32-29.

Victoria clara del Hispania ante el Carmelitana, aunque para alcanzarla tuvo que vencer la tenaz resistencia de los visitantes que al llegar al descanso, encajaban un 28-22, para finalmente ser vencidos por 67-28, o sea que el Carmelitana solo pudo marcar seis puntos en todo el segundo tiempo.

El Perlas-Patronato, se resolvió más fácilmente de lo esperado, ya que desde un principio se impuso el Perlas, que al final del primer tiempo venía por 25-12, para al final anotarse un favorable 60-33.

En la categoría femenina, se disputaron solamente dos encuentros, ya que el Perlas-Hispania se aplazó para otra fecha no designada todavía.

La Cierva, en Binisalem, se impuso al voluntarioso conjunto local, al que venció por 6-32, mientras Sindicadas, después de unos minutos iniciales bastante nivelados, venció al Hoac, por 42-28.

Patronato y Palma, en juveniles,

continúan sin conocer la derrota. Hubo resultados claros en esta jornada y hasta uno un tanto inesperado, como es este triunfo del Miky ante el Molinar, al que venció por 53-45, venciendo también el Palma al Perlas, por 46-39, si bien al llegar al descanso eran los manacorrenses los que llevaban ventaja en el marcador.

En el Grupo primero, el Patronato se fue imponiendo a Lluchmayor, desde el mismo comienzo del encuentro, apuntándose un favorable 77-47, mientras que el Carmelitana-La Cierva fue mayormente disputado, especialmente en su segunda mitad, resolviéndose finalmente a favor de los locales por 41-32.

A finales de esta semana, el Perlas debe intervenir en Segovia, en una Fase de Sector del Campeonato de España, juntamente con el Campeón canario, un madrileño y un catalán.

El Perlas marcha completo y esperamos que el éxito acompañe sus actuaciones TONY



Equipo del Deportivo Palma. — (Foto Terrades).

18 TRIPLETAS CLASIFICADAS

EN EL CAMPEONATO DE BALEARES DE PETANCA

(Retirado de la edición de ayer) Después de la jornada de anteayer quedan todavía en liza dieciocho tripletas de las setenta y una que el domingo anterior habían iniciado este III Campeonato de Petanca que con tanto éxito se está desarrollando, y cuya fase final tendrá lugar el próximo domingo.

Clasificados: C. P. Balear y Sóller. Eliminados: Estadio y C. P. Balear. Damos a continuación, un resumen de las tripletas que presentaron cada club y que clasificó, deduciéndose las que fueron eliminadas.

El pasado domingo se disputó la segunda jornada en el recinto de la Feria de Muestras, con gran animación y un orden perfecto pese al ardor e interés que todos los competidores pusieron en sus partidas. Se enfrentaron las treinta y seis tripletas vencedoras del domingo anterior. Se formaron previo sorteo, nueve grupos de cuatro para clasificarse a las dos primeras tripletas clasificadas de cada grupo. Se dio la circunstancia, por efectos de dicho sorteo, y por el número de tripletas, inscritas, que en bastantes ocasiones, tuvieron que disputar entre sí tripletas del mismo club. No por ello jugaron con menor interés, ya que todas iban tras el codiciado título de Campeón de Baleares, clasificatorio para el Campeonato de España.

Portixol: Presentó 1. Clasificó 1 Sóller: Presentó 6. Clasificó 5. Swissair: Presentó 3. Clasificó 2. Banesto: Presentó 3. Clasificó 2. C. P. Balear: Presentó 6. Clasificó 3. El Puente: Presentó 2. Clasificó 1. Hostalets: Presentó 2. Clasificó 1. Estadio: Presentó 2. Clasificó 1. Unión Sóller: Presentó 2. Clasificó 1. Sta. Marta Fornalutx: Presentó 3. Clasificó 1. Iberia-Jet: Presentó 1. Clasificó 0. Sta. Marta Palma: Presentó 2. Clasificó 0. Milán: Presentó 3. Clasificó 0. Anoche, se celebró el sorteo para emparejar a los participantes en cuatro grupos. El resultado fue:

Las clasificaciones por Grupos y tripletas fueron las siguientes:

- Grupo Primero
  - Clasificados Banesto y Unión de Sóller.
  - Eliminados: Unión de Sóller y Milán.
- Grupo Segundo
  - Clasificados: Banesto y Sóller.
  - Eliminados: C. P. Balear y Sta. Marta Fornalutx.
- Grupo Tercero
  - Clasificados: Portixol y Sóller.
  - Eliminados: Sta. Marta Fornalutx y Banesto.
- Grupo Cuarto
  - Clasificados: Sóller y Sta. Marta Fornalutx.
  - Eliminados: Sóller y Santa Marta Palma.
- Grupo Quinto
  - Clasificados: C. P. Balear y Swissair.
  - Eliminados: Sta. Marta Palma y Milán.
- Grupo Sexto
  - Clasificados: Hostalets y Sóller.
  - Eliminados: El Puente y Swissair.
- Grupo Séptimo
  - Clasificados: Swissair y El Puente.
  - Eliminados: Hostalets y Milán.
- Grupo Octavo
  - Clasificados: Estadio y C. F. Balear.
  - Eliminados: Iberia y C. P. Balear.
- Grupo Noveno

GRUPO 1.º	N.º
Banesto	15
Banesto	17
Unión	53
Sóller	65
Balear	27

GRUPO 2.º	N.º
Sóller	70
Sóller	87
Portixol	63
Estadio	58
Swissair	1

GRUPO 3.º	N.º
Swissair	3
Sta. Marta F.	48
Sóller	66
Hostalets	42

GRUPO 4.º	N.º
Puente	35
Sóller	68
Balear	29
Balear	27

En los grupos que coincidían dos tripletas del mismo club, ésta jugará su respectiva partida en primer lugar.

**BON JOUR**

LIMPIEZA DE CAPICERIAS SIN DESTAPIZAR, Y ALFOMBRAS. PROCEDIMIENTO PRO-SEK. TEL 231851

Día 19 día del Padre



UN REGALO PARA PAPA Y LA FAMILIA FELIZ.



UNA FORMULA MAS DEPORTIVA PARA  
LA COPA DE S. E. EL GENERALISIMO

# Con participación de los 227 equipos de la Tercera División, a un solo partido

## Por el sorteo, realizado con dos meses de anticipación es casi segura la victoria de quince equipos de la Primera División

Con dos meses de anticipación se ha efectuado el sorteo de los segundos dieciséisavos de final de la Copa de S. E. el Generalísimo. ¿Para qué tan pronto? Porque los primeros partidos se jugarán el 30 de abril.

Pontevedra—Castellón  
Sabadell—Real Sociedad  
Tenerife—Sevilla  
Torrelavega—Real Madrid  
Valencia—Cádiz.  
Para muchos aficionados, entre los que figuran técnicos, no es correcta la fórmula, que

ta entre el Hércules y el Levante.  
Desde hace poco se cuenta con un nuevo presidente de la Federación Española de Fútbol, que tiene un vasto plan de mejora del fútbol español en todos sus aspectos.

minado de la Copa. En caso de empate se jugará el segundo partido en el campo contrario. Los siguientes empates en terreno neutral. (En algunos países se juega el desempate dentro de las 48 horas del partido anterior; en Inglaterra dentro de la semana, generalmente a las 72 horas; en Francia, el domingo siguiente. En Suiza se va más lejos; si hay empate, en el primer partido se juega tiempo extra; si persiste el empate, entonces se dejará para otro día.

Cuando los clubs tienen los mismos colores, o son similares, los dos deben cambiarse. (Es el sistema de la Copa de Inglaterra). En la Copa de Francia, cambia de uniforme el club visitante; si se juega en terreno neutral, cambia de color el club más joven.

Queda expuesto lo que a nuestro juicio debe ser la Copa de S. E. el Generalísimo. Los demás puntos son federativos, no deportivos en sí: horarios, balones, calificaciones, licencias, árbitro y jueces de línea, forfaits, reclamaciones, apelaciones, función de los delegados, parte financiera, etc., etc.

ACISCLO KARAG  
(De los Servicios Especiales de la Agencia Efe)



EL EQUIPO DEL REAL ZARAGOZA ACTUAL POSEEDOR DE LA COPA DE S. E. EL GENERALISIMO. — (Foto Cifra)

Hemos señalado segundos dieciséisavos de final, y es así porque juegan la eliminatoria 32 clubs. Exactamente igual que en la eliminatoria anterior. Deportivamente, no es correcto, porque después de los dieciséisavos de final (32 equipos) deben seguir los octavos de final (16 equipos) y luego, los cuartos de final (8 equipos) y la semifinal (4 equipos). Es que juegan antes los clubs de la Segunda División y en la siguiente eliminatoria entran entonces los de la Primera.

Los próximos partidos son los siguientes:  
Atco. Bilbao—Huelva  
Atco. Madrid—Mallorca  
Barcelona—Málaga  
Betis—Español  
Ceuta—Córdoba  
Constancia—Las Palmas  
Coruña—Lérida  
Europa—Zaragoza  
Hércules—Levante  
Mestalla—Granada  
Osasuna—Elche.

antiguamente requería incluso unos campeonatos regionales. Ciertamente, ya en los cuartos de final parece que la competición se reduce a los de la Primera División. Existe una enorme diferencia de esta categoría entre los equipos de la Primera y los de la Segunda. Hay que salvar tres o cuatro equipos, que son los promocionistas y los que descienden, cuyos méritos se aproximan a los que ascienden y los otros promocionistas. Muchas veces los promocionistas de Primera son batidos por los de Segunda.

Con esta idea y en esta temporada en que es exagerada la diferencia, no es difícil conjurar a los trece o catorce calificados, y acaso quince, que pueden ser: Atlético de Bilbao, Atlético de Madrid, Barcelona, Español, Córdoba, Las Palmas, Coruña, Zaragoza, Granada, Elche, Pontevedra, Sabadell, Sevilla, Real Madrid y Valencia. La única duda es-

Sería oportuno incluir la fórmula de la Copa de S. E. el Generalísimo.

No, nos limitamos a señalar los hechos sino que nos permitimos exponer una opinión. Ya se sabe que los buenos equipos deben ganar a los menos buenos, pero sin olvidar la influencia de la forma o de los terrenos.

La Copa de S. E. el Generalísimo no debe limitarse a los equipos de las dos primeras Divisiones, sino que deben participar también los de la Tercera, aunque no es obligatoria para todos. Quiere decirse que además de los 48 de las dos primeras Divisiones han de participar unos 230 equipos más, con exactitud 227.

En eliminatoria previa hay que reducir estos equipos a 16 a fin de que en la eliminatoria propia (ya con las dos Primeras Divisiones) participen 64 equipos.

Conforme a la división actual la eliminatoria previa es sencillísima porque cada Grupo debe dar un ganador, con la excepción de los Grupos unidos, sexto y séptimo, que con sus 20 clubs, deben dar 2 equipos.

La eliminatoria propia comprende seis vueltas. (En la Copa inglesa, 8 vueltas, debido a que los ases entran ya en la tercera vuelta. Mismo número de vueltas en la Copa suiza; en la Copa francesa, 6 vueltas; en la Copa sueca —que se llama del Príncipe Heredero— también seis vueltas).

La eliminatoria previa puede constar de cuatro vueltas. (En la Copa inglesa, cinco; y en la francesa, seis).

La Copa se disputa por eliminatorias, "a un solo partido". Las fechas libres, por eliminación, se pueden aprovechar fácilmente con partidos nacionales o internacionales.

Los adversarios así como los terrenos se sortearán siempre. Las semifinales en terreno neutral; y la final, en Madrid, en terreno neutral si uno de los finalistas es un club madrileño. He aquí la primera condición. El club perdedor queda eli-

# CAMPEONATO DE AJEDREZ DE MALLORCA 1.ª Y 2.ª

Nos informa la dirección del próximo campeonato de Mallorca, de ajedrez, que existe una gran animación debido al gran número de inscritos, faltando aún muchos días para que se inicie el torneo. Además de numerosas participaciones de jugadores de la capital, se cuenta ya con representantes de varios pueblos de la isla, como son Felanitx, Artá y Sineu. Y se espera la confirmación de otros, entre los que se hallan Manacor, Sóller, La Puebla, Inca y otros más. Debido precisamente a esta gran afluencia de jugadores de entre la isla, la dirección está estudiando la forma en que se desarrollará este torneo, que forzadamente habrá de comprender una fase precisa de clasificación para las dos categorías. Incluso sabemos de manera oficial que para facilitar la asistencia de los jugadores de los pueblos, se organizan todos los sábados salidas a distintos pueblos, en donde se jugarán las rondas. Es tan grande el auge que el noble juego está adquiriendo desde hace unos años, que este año es el primero que el equipo Campeón de Baleares está participando en los Campeonatos de España por equipos. No hace mucho, el equipo Asistencia Palmesana eliminó en Valencia al equipo Burjasot, correspondiéndole ahora enfrentarse al equipo de Zaragoza, y jugarán el sábado día 25, por la tarde y domingo 26, por la mañana, en los salones de La Asistencia Palmesana. Para inscripciones e informes sobre el Campeonato de Mallorca, dirigirse a la Secretaría del Hotel Jaime I de esta ciudad.

## Campeonato de Baleares de Pelota

El pasado día 5 del corriente se disputó, en la cancha del Frontón Balear, la final de pala, con el resultado Aguirre-Moreno, 40; Roses-Monserrat, 26. El mejor fue sin duda Aguirre, muy bien secundado por su zaguero Moreno, los cuales demostrando estar en una forma magnífica, se sitúan como candidatos a representar a Baleares en el Campeonato de España. Roses-Monserrat (pareja campeona del Frontón Balear), no brillaron a la altura que les corresponde, encontrándose en un mal día. La clasificación final de pala queda, pues, así: Campeones: Aguirre-Moreno. Subcampeones: Roses - Monserrat. Terceros clasificados: Manera-Sánchez.

En esta, se jugó en la misma cancha las semifinales. En segunda categoría, Pepe-Ferrer ganaron a León-Juliá. El partido discursió muy igualado al principio, inclinándose la balanza a favor de Pepe-Ferrer por 25-17. Sobresalió el buen juego del delantero Pepe, quien con su facilidad de encesto logró los mejores tantos del partido. Ferrer tuvo muy poco trabajo, debido a la seguridad de su compañero, si bien sus intervenciones fueron acertadas. León-Juliá se defendieron bravamente, no dando ni un momento

de tregua a sus rivales. Resultó en general un partido vistoso.

En Primera Categoría, Martínez-Diego sucumbieron ante Aguiló-Garrido por 35 a 33 (primera vuelta).

Al principio el marcador llegó a señalar un desalentador 11 a 1 en contra de Martínez-Diego, pero el temple y gran técnica del primero lograron igualar el partido, llegando el marcador a señalar un 33-34, augurando un resultado totalmente incierto hasta el final. Aguiló cuajó un excelente partido, entrando repetidamente de aire y logrando bonitos tantos a dos paredes y rasos. Garrido no estuvo tan acertado como en otras veces, si bien sus intervenciones fueron seguras y logró una muy aceptable actuación. A Martínez se le tributaron los mejores aplausos del partido, ya que su actuación fue francamente buena; tenía como rivales a los más firmes aspirantes al título. Diego fue víctima de los nervios, aunque en ningún momento se entregó a los contrarios y consiguió algunos tantos espectaculares.

Habrà de esperar la segunda confrontación para que salga la pareja finalista, pues los dos tantos que Aguiló y Garrido llevan de ventaja son insuficientes para vislumbrar el final.

**NO IMPORTA!**

**EL REMEDIO...**

**PEGAMENTO IMEDIO**

Pegamento transparente e incoloro, imprescindible en reparaciones de uso doméstico y para todo trabajo industrial o de artesanía donde se precise un adhesivo limpio y de alta calidad.

SE FABRICA EN DOS TIPOS: BANDA AZUL Y BANDA ROJA

**Plex-IMEDIO**  
Para pegar o reparar telas plásticas, impermeables, etc., así como balones, flotadores y demás hinchables de playa.

**Plast-IMEDIO**  
Para pegar plásticos rígidos, Juguetes, estuches, bandejitas, objetos de tocador, etc.

**PEGAMENTOS ESPECIALES** para etiquetado sobre envases de plásticos y otros diversos usos.

PRODUCTOS IMEDIO CALZADA DE CALATRAYA (CIUDAD REAL)

**IMEDIO NO ES SOLO UN PEGAMENTO, ES... PEGAMENTO Y MEDIO**

### MALLORQUINISTAS:

VUELO ESPECIAL EN DC-7 A BARCELONA PARA VER LOS PARTIDOS

**Mallorca - Condal**  
**Barcelona - Madrid**

Precio por persona, incluidos los traslados en Palma y Barcelona 1.100 Ptas.

**Entrada garantizada**

Los Autocares saldrán de la Plaza Pío XII a las 10 de la mañana del domingo. El regreso está previsto para la medianoche

Inscripciones: **VIAJES CEVASA**

Avenida Jaime III, 8 y 10 - Palma

Teléfonos 227246 - 47 - 48 - 49 - 50



POLLENSA: EL «DAVALLAMENT», DECLARADO DE INTERES TURISTICO

(De nuestro corresponsal).— Lapor la tristeza de las voces que en Semana Santa de Pollensa se caracteriza por su sobriedad y sencillez, y por la procesión del «Davallament».

En marcadas en un fondo de inefable poesía, de penitencia austera, de sentimiento y emotividad, Pollensa celebra, atenta a la tradición secular que vibra en su espíritu, las fiestas de Semana Santa, culminando las manifestaciones de religiosidad en la fervorosa procesión del «Davallament» en el Calvario.

Ya de noche, en medio de un profundo e impresionante silencio, es bajada la imagen de Cristo yacente desde la cumbre del Calvario, a 170 metros de altura, hasta la Parroquia de Nuestra Señora de los Angeles. Cientos de antorchas —tederos—, elevando sus lenguas de fuego en la noche de plenilunio, hermanan sus silentes plegarias con la de los cipreses que, cual monjes penitentes y bordeando la escalinata de 365 gradas, velan perennemente a la Víctima del drama sacro.

Por única vez durante el año, una comitiva formada por las diversas clases sociales y estamentos —«senyors» y «amos»— de la patriarcal villa pollensina, acompaña al Cuerpo de Cristo al Santo Sepulcro, vistiendo la típica y antigua capa pollensina de payés, o la llamada española y madrileña, prenda ya en desuso, guardada con esmero por quienes la poseen. El lento descenso de la comitiva en el escenario natural del Calvario, el silencio solamente truncado

tonan el «Misserere mei Deus...», y la sublime emotividad del acto, calan en el espíritu. El «Davallament», desfile fúnebre que la liturgia en nuestro solar ha sabido conservar en el decorado de los siglos con su sencillez y tradicional espiritualidad, es motivo que atrae y hace que, en el Viernes Santo, se desplace a Pollensa no tan sólo gran parte de los habitantes de la isla, sino crecidísimo número de turistas y visitantes de lejanos países, que hacen coincidir su viaje a Mallorca con esa festividad.

Fundándose en su tipismo y en su escala de valores y virtudes, así como en el auge que ha ido adquiriendo en esos últimos años, el «Davallament», de Pollensa, quedó declarado de interés turístico, por resolución de la Subsecretaría de Turismo del Ministerio de Información y Turismo, de fecha 21 de junio de 1966.

TRES CUADROS VIVOS DE LA PASION DE CRISTO EN LA SEMANA SANTA DE POLLENSA

Para este año, y para la procesión del Jueves Santo, Pollensa prepara tres cuadros vivos del drama de la Pasión de Cristo, cuya personificación correrá a cargo de la Agrupación «Art i Joventut». Los cuadros a personificar serán: «La Cena de Jesús», en la Plaza del Mercado; «Oración en el Huerto de Getsemani», en la plaza del Convento de Santo Domingo; y «La Verónica», en la Plaza de San Jorge.

LLOSETA: I EXPOSICION FILATELICA

ORGANIZADA POR EL CLUB DE JUVENTUD «L'ALTURA» CICLISMO

LLOSETA 10 Marzo. (De nuestro corresponsal SANTA). — Con vistas a las próximas fiestas de Pascua de Resurrección, y concretamente durante los días del 23 al 29, ambos inclusive, de mes en curso, el club de Juventud «L'altura» de Lloseta, organiza la I Exposición Filatélica.

En dicha exposición podrán participar todos los aficionados al arte de coleccionar sellos, tanto editados en nuestra nación como en el extranjero, que aporten sus colecciones a tal fin antes del 19 del cte. en la Secretaría del Club «L'altura» de Lloseta. Las colaboraciones de los coleccionistas de sellos podrá ser con colecciones, series completas o bien ejemplares aislados. Y se admitirán aportaciones de aficionados tanto locales como del resto de la provincia que quiera participar.

Sabemos que de parte de la vocaia de Arte y Cultura del Club organizador se ha invitado particularmente a todos los aficionados de la localidad, y nosotros desde estas columnas hacemos extensiva la invitación a todos cuantos quieran unirse a esta I Exposición filatélica.

En próximas ediciones iremos informando acerca de las colaboraciones que se vayan recibiendo, además detalles en torno a la exposición de sellos de correo.

CINE-CLUB

Hoy martes día 14, a las 9 de la noche en el Salón Parroquial, tendrá lugar y en sesión extraordinaria de Cine-club la proyección de la película «Del rosa... al amarillo» de Manuel Summers.

Expresamente desde Palma se desplazará a Lloseta, para presentar la película y dirigir el coloquio sobre esta película, don Manuel Lázaro, Funcionario de la Delegación Provincial de Protección de Menores del Ministerio de Justicia.

Sta. María del Camí: LOS «MARINES», EN LA VILLA

VISITA DE CORTESIA Y BUENA VOLUNTAD

SANTA MARIA DEL CAMI, 11 de Marzo. (De nuestro corresponsal A.B.M.). — Entre los actos de buena voluntad, que están llevando a cabo los marinos de la escuadra norteamericana, surta en la bahía de Palma, merece lugar destacado los realizados en esta villa, los días 9 y 11 del corriente.

Por especial indicación del vicescónsul de los Estados Unidos, D. Bartomé Bestard, vinieron a esta localidad el día 9, unos equipos especializados de marinos, provistos de pinturas y de material de electricidad. Con tales elementos procedieron a pintar el aula de clases y la sala biblioteca del edificio escolar de la escuela de Patronato, que dirige el Maestro Nacional D. José Henales. Una vez terminada su tarea los pintores, entraron en acción los electricistas, cambiando totalmente la vieja instalación por otra nueva, colocando flamantes lámparas en dichas dependencias. Con ello dicha escuela ha quedado remozada, ofreciendo ahora mucho mejor aspecto.

Mientras se realizaban dichos trabajos en este pueblo, las autoridades locales, previamente invitadas, se trasladaron a Palma, y luego al portaviones «Shangri-La». Asistieron el alcalde Sr. Piñá, con los concejales y el secretario de la Corporación, el Juez Sr. Ques y el ecónomo D. Miguel Rosselló. Fueron atendidos por varios ayudantes técnicos del Sr. Almirante del buque, con los que recorrieron las principales dependencias de la inmensa nave, escuchando las interesantes explicaciones que se les dieron. A la hora de la comida, en uno de los comedores del buque, les fue servido apetitoso almuerzo. Como recuerdo de la visita el Sr. Comandante entregó al Sr. Alcalde una bella placa reproducción de la nave, con el nombre e insignias del portaaviones.

Otra deferencia de Sr. Comandante para esta villa fue la de ordenar que la banda de música se trasladara a Santa María del Camí para dar un concierto, por la tarde. Debido a la pertinaz lluvia, no se celebró dicho acto en la plaza pública, sino en el salón parroquial de Can Sango, que se llenó en pocos momentos de público. Los músicos en número de 20, interpretaron un escogido repertorio de música moderna que fue muy aplaudido por la concurrencia. Al final, estando presentes el Sr. Comandante del crucero «Columbus» con sus ayudantes y el agente consular Sr. Bestard se interpretaron los himnos nacionales español y americano, que fueron escuchados respetuosamente, estallando con los últimos acordes; una salva de aplausos de todos los asistentes.

Seguidamente, en el Salón de Sesiones de la Casa Consistorial, los Comandantes americanos, el Sr. Cónsul y los músicos, fueron obsequiados con un vino español. Y como agradecimiento a tantas deferencias, el Sr. Alcalde entregó al Sr. Comandante una bien lograda escultura en madera, representando una payesa mallorquina, obra del aficionado y concejal del Ayuntamiento, D. Benito Mas. El obsequio fue vivamente agradecido, y será guardado por los visitantes americanos como preciado recuerdo de su estancia en nuestra villa.

VISITA AL PORTAAVIONES

Invitados por el alto mando del portaaviones «Shangri-La», los alumnos de la escuela parroquial han visitado la gigantesca nave, acompañados de su maestro D. José Henales y del vicario Rdo. D. Pedro Fiol, Pbro. Con estos intercambios, se establecen lazos de mutua comprensión entre los pueblos, como garantía de paz y prosperidad entre los hombres.

Elemento clave de su empresa sin días libres

y con 3.000 personas a su servicio



Verdaderamente, el teléfono se ha convertido en un elemento clave de toda empresa, cualquiera que sea su tamaño, y en nuestros días un moderno sistema telefónico interno es esencial para el desarrollo de sus actividades. Usted necesita este servicio permanente, durante los 365 días del año. Por eso, le conviene instalar una centralita Standard Eléctrica

Por ser una compañía española, Standard Eléctrica puede suministrarle inmediatamente cuantos elementos, piezas o recambios necesite. Y esto no sería factible en caso de tener que importarlos. En sus 30 años de actividad, Standard Eléctrica ha ido montando

una red de servicio que hoy cuenta con 3.000 técnicos, instaladores y expertos en servicio de asistencia. Y, al estar asociada a la vasta familia de compañías de la International Telephone and Telegraph, dispone en todo momento de facilidades, a escala mundial, para el diseño y desarrollo de nuevos equipos.

Si Ud. desea saber más sobre las centralitas Standard Eléctrica: sobre cómo podemos estudiarle exactamente el equipo más adecuado a sus necesidades; sobre facilidades de servicio gratuito durante el período de garantía, etc., remítanos el cupón adjunto o escriba a: Standard Eléctrica, S. A. Paseo Calvo Sotelo, 27 - Madrid (4)

ASOCIADA A

Standard Eléctrica, S.A.



STANDARD ELÉCTRICA, S.A. P. CALVO SOTELO, 27 - MADRID. Si quiere que Standard Eléctrica le demuestre cómo una centralita moderna puede aumentar la eficiencia de su empresa, póngase en contacto de la frase que sigue y sus series a continuación. Deseo que me visite su representante. Nombre: Dirección: B-3

Binisalem: UN VIEJO PROBLEMA QUE DEJA DE SERLO

12 de marzo. (De nuestro corresponsal informativo Jaime Martí G.).— Nuevamente tenemos que registrar una baja en el déficit del Centro Social. Poco a poco hila la vieja el copo, queremos decir que pasito a pasito se va enjugando el déficit, cosa siempre buena. El balance del pasado mes, según relación de la comisión de obras, es el siguiente: Entradas; Por suscripciones 8.070 ptas, Donativos 150; en el cepillo de la parroquia 132; O sea que el total de entradas han sido 8.352 ptas. Como contra partida hemos tenido de gastos en materiales y obras 5.362 ptas con lo cual el actual déficit es de pesetas 433.444.

UN VIEJO PROBLEMA QUE SE ARREGLA EN POCOS MINUTOS

En nuestra calle de San José, existe desde hace unos pocos años un pequeño complejo industrial. Una importante fábrica de licotes. Una bodega de vinos y la más importante fábrica de calzados de Binisalem. Son una docena larga de camiones que tienen que transitar en un ir y venir constante, y para ello solo disponen de una salida muy estrecha, que da a la arteria principal. No se puede salir sin realizar peligrosas maniobras. Desde hace tiempo se venía gestionando el derribo de media casa y no se llegaba a un acuerdo. Pero se ha encontrado una rápida solución, y la mejora es un hecho. Las empresas beneficiarias aportarán aproximadamente la mitad del coste de la mejora, la otra mitad será sufragada por todos los que poseen automóviles de turismo, mediante una insignificante y voluntaria cuota, los camiones y co más, y la cantidad que puede faltar, que no será mucha, la aportará el Ayuntamiento. Para ello se tuvo una reunión en el salón de Actos del Ayuntamiento, y en escasos minutos quedó todo arreglado a satisfacción de todos. Enhorabuena una vez más al Ayuntamiento.

DEFUNCIONES

A consecuencia de un accidente que en principio no parecía revestir tanta importancia, ha subido al cielo, el niño de nueve meses, Juanito Serra Oliva. A sus afligidos padres nuestro pésame. También a la edad de 64 años, y después de haber recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, ha fallecido don Gases también el mejor tiempo para briel Sallerot Borrás. A sus familiares su poda, cosa a la que se han dedicado dos técnicos, ayudados porsame.

PODA DE ARBOLES

Los numerosos jóvenes de nuestro pueblo que estudian en segunda Enseñanza, han celebrado con algunos actos, la festividad de su santo Patrón, animando la vida con su juventud y jolgorio este para ellos en tan señalado día. El civismo ha sido ejemplar.

Advertisement for HIAB cranes. Text: 'PONGALE BRAZOS A SU CAMION! SU GRUA HIAB SU GRUA HIAB SU GRUA HIAB SU GRUA HIAB SU GRUA HIAB SU GRUA HIAB SU GRUA HIAB SU GRUA HIAB SU GRUA HIAB SU GRUA HIAB'. Includes a drawing of a crane truck and contact information for the representative in Mallorca.



# LLUCHMAYOR:

De nuestro corresponsal Gara). El Delegado Nacional de Juventudes a nuestra ciudad es un hombre de distinción y considerable de merecedores de todo elogio. A esto se añade la simpatía, la comprensión del señor Eugenio López López, el extremo de conceder a los muchachos reunidos un momento económico para la buena y modernización del mo-

El Primer Teniente de Alcalde, don Mateo Monserrat Pastor; el Delegado local de Juventudes, don Juan Tur; el Rvdo. señor don José Cabrinetti y otros miembros del Ayuntamiento. Después del saludo de rigor a las autoridades, pasó a cumplimentar a los muchachos de la O. I. E. y demás personal reunido en el Centro Juvenil, estrechándoles la mano uno a uno. Escuchó con amabilidad e interés la exposición verbal de la marcha del Centro y de las necesidades más urgentes, prometiendo hacerse eco de ello ante las autoridades centrales y adelantando la posibilidad del envío de un televisor y de un importante donativo de material y renovación del mobiliario. Seguidamente recorrió el local y dependencias del mismo, observando con atención los trabajos prestados en cuadernos sobre la

## Visita del Delegado Nacional de Juventudes

formación del espíritu nacional, dibujos y diversos murales.

Los pequeños Miguel Janer y José Miguel Martorell recitaron magistralmente dos encantadoras poesías de nuestra inolvidable poetisa María A. Salvá de L'Allapassa.

El Delegado Nacional fue obsequiado con unos recuerdos de artesanía mallorquina que el señor López agradeció mucho, así como un compendio de poesías de María A. Salvá. Habló a los reunidos y exhortó a la juventud a seguir por el camino de una constante superación, como meta principal.

### VENDEMOS

SEATS 600-D. SEATS-1500

MATERIAL CASI NUEVO

Informes: VIAJES MELIA - Teléfonos

253135 215311 y 215966

**Triumph**  
INTERNATIONAL



**elasti star**

LYCRA (R) marca registrada de DUPONT

Elasti Star, el sujetador suave y elástico por excelencia. Es como la piel; ni se nota. Corto o largo, recoge delicadamente y a la vez da estilo y agilidad a cada movimiento. TRIUMPH CORONA LA FIGURA

Elasti - Star N en blanco y azul marino Cupula B 275 pesetas  
Elasti - Star LN en blanco y azul marino Cupula B y C 395 pesetas

Triumph International, Emilio Muñoz, 25 - Madrid - Tel. 204 54 46

## Sineu: EL REVERENDO DON BARTOLOME MULET PRONUNCIO EL PREGON DE SEMANA SANTA

(De nuestro corresponsal informativo SALOM y SANCHO).— Con el templo parroquial lleno a rebosar de fieles, una vez terminada la Misa vespertina, pronunció el Pregón de Semana Santa de este año 1967, el Rvdo. don Bartolomé Mulet, Secretario General del Patronato. Empezó su alocución en lengua vernácula cuidada en el matiz y en la forma, aludiendo al Misterio de Pasión del Señor centrado veinte siglos atrás, cuando se cumplieron las profecías del Antiguo Testamento. Seguidamente tras un rápido bosquejo a los orígenes históricos de Sineu y al fervor espiritual que ha respirado siempre nuestro pueblo; pasó a estudiar la conmemoración de la Semana Santa en la historia local. Citó los orígenes de la primera Casa Santa en 1504, la fundación de la Cofradía de la Tercera Orden en 1615, el inicio de una ferviente devoción a Ntra. Sra. de La Soledad promovida por los frailes Mínimos en 1667 y señaló que según las últimas averiguaciones la venerada imagen del Santo Cristo de la Sangre es del s. XVII. Recordó que la devoción a la Virgen de la Soledad promovida por la familia Serra de Gayeta en 1789 ha sido conservada por la familia Estelá vinculada hoy a la de Isern, que ha sido cuando ha fructificado este Viernes y Semana Santa que es honra y prez de nuestro pueblo y cuya realización supone para la familia Isern Estelá colocar: "...un Anell d'or en el dit del nostre poble de Sineu". Una magnífica pieza oratoria la pronunciada por el Rvdo. señor Mulet que aunó a la importancia del Pregón un sabor histórico henchido de datos y fechas interesantísimos.

Un discurso en suma interrumpido muchas veces por los aplausos de los asistentes, que caló no por su prosa, siendo buena, sino por el fondo, el meollo y la veracidad de los puntos tratados. Enumeró la labor realizada en el transcurso del año que va de la Semana Santa 66 a la del 67 juzgando con imparcialidad, lo mucho positivo y lo escaso negativo. Después lo que se está haciendo ahora, como preparativos del próximo Viernes Santo.

Dio cuenta de la nueva Asesoría y dedicó amplio margen a comentar el aspecto económico e industrial que se necesita considerar seriamente para detener el éxodo, combatir la amenaza del paro y engrandecer Sineu. "El año pasado os decía que os debíais unir y hacer medianas o grandes empresas. Los empresarios que me estais escuchando, sabéis cuan ciertas son mis palabras".

Os ruego que reconsideréis detenidamente vuestra posición, que paseis por encima del orgullo personal y del amor propio, y os junteis para hacer un frente común antes de que os arrasen con maquinaria moderna y sea demasiado tarde".

Unas palabras que nemos querido transcribir íntegramente, porque el pueblo de Sineu estamos seguros sabrá considerar y agradecer.

### TEATRO

Hoy miércoles, a las 9 se representará "El fin de Edmundo", monodrama que representa Valentín López.

## depure su organismo

La sangre es un vehículo de toxinas que al acumularse causan innumerables dolencias que aquejan a muchas personas de ambos sexos.

Con la adición de la vitamina P.P. el Depurativo Richelet es todavía bastante más activo y su empleo metódico tonificará su organismo y aumentará su vitalidad.

**Depurativo Richelet**

**VITAMINADO pp**

Consulta su médico C.P.S. 632

### ACTUO EL CORO MIXTO

En el transcurso de la Misa vespertina previa al Pregón, cantó diversos Motetes a voces el Coro Mixto bajo la batuta del Mtro. Pérez Busquier.

El Coro Mixto puesto precisamente estos días en una encrucijada cara a su supervivencia, ha tenido que estudiar mucho para dominar la técnica demostrada esta noche y por lo que oímos se halla ahora de veras en camino para llegar un día al Principal, si bien no cantó nada que impresionase a la galería, o dicho de otro modo, que hiciese vibrar las bóvedas de nuestra Parroquia.

### ¡SED VERDADEROS SINEUENSES!

Con estas palabras terminó anoche su brillante discurso en la Asamblea Anual de cofrades el Presidente del Patronato de Sineu, don Lorenzo Isern Ripoll. Unas palabras que lo dicen todo a todos como dijo:

"a los que me alabáis, y a los que me criticáis, a los que veis que el Patronato quiere vuestro bien, y a los que pensáis que es una cosa tonta".

"...porque yo os prometo que he hecho todo lo humanamente posible para ayudaros, pero mis posibilidades tienen un límite y este ya ha tocado fondo".

Ahora es necesario saber si vosotros mismos os queréis ayudar, si queréis hacer un pueblo orgulloso de sí mismo, o bien queréis ver morir poco a poco al pueblo que os ha visto nacer".

## ALGAIDA: NUEVO MATERIAL PEDAGOGICO PARA LAS ESCUELAS PRIMARIAS

ALGAIDA.— (De nuestro corresponsal UOP).— Parece que vientos nuevos cargados de esperanzadoras promesas empiezan a soplar, fertilizándolo aún más, sobre el campo de la educación primaria. Nuestras escuelas se han visto favorecidas por esta sabia política, que al dotar a las aulas con largueza hace que la labor docente sea más fructífera y eficaz, con la recepción del primero de una serie de lotes de material docente procedente del Ministerio de Educación y Ciencia, sección Creación de Escuelas. Se trata de un equipo completo y moderno de metrología y de ciento seis magníficos volúmenes que enriquecerán la biblioteca escolar tanto en literatura infantil y juvenil como en textos de perfeccionamiento y estudio para maestros.

Palma una nueva obra titulada "Sa paret de sa vergonya", que será dirigida por el mismo autor y que fue finalista en los concursos "Premio Mallorca 1966" y "Ciudad de Palma 1966".

Le deseamos que coseche con este estreno un rotundo éxito, merecido por su tesón, entusiasmo y buen hacer, y de él participarán todos sus paisanos.

### TORNEO DE AJEDREZ

Organizado por la Delegación de Juventudes de Algaida se celebrará a partir del dos de abril próximo y en el local de dicha Delegación un torneo triangular de ajedrez entre representantes de Santa María de Cami Santa Eugenia y Algaida y que sin duda será muy animado visto el auge de que goza entre nosotros este juego-ciencia.

### ESTRENA EN EL PRINCIPAL

Nuestro paisano, el joven e inquieto autor teatral Gabriel Janer Manila estrenará a partir del día 16 en el Teatro Principal de

### EXCURSION A L'OFRE

Seguidamente el plan de excursiones trazado por el grupo juvenil de esta localidad se celebró el pasado domingo día 12 una excursión al puig de l'Ofre que resultó acertada en todos los aspectos.



# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por  
telfs. 21745, 31177 y \*35940-1-2 (3 líneas)

## BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

◆ PISO LUJO en Paseo Mallorca, 4 dorm., 2 baños, 1 aseo, dorm. serv., sala-com. con chimenea, terraza, vista al mar, 2 ascens., trastera y garaje. Desde 1.400.000 Con facilidades (21)

◆ (F-IN-7) RUSTICA zona Monturi, almendros, «marinas», pozo agua potable, 8 cuarteradas. Precio ocasión: 900.000. Con facilidades.

◆ (F-IN-1) RUSTICA 90 cuart. zona Manacor, llano y bancales, mucho arbolado frutales, agua abundante, casa muy grande, dos viviendas, establos grandes. Precio: 6.500.000. Con facilidades

**Oliver mabeu**  
Agente Inmobiliario  
Jaime III 135 3°  
Teléfono 222046

TRASPASO perfumería y artículos para regalo y peluquería para señoras. TORRENS. Merced, 39. (13)

TRASPASO tres colmados con vivienda. Alquileres reducidos. TORRENS. Merced, 39. (10)

ALQUILO pisos amueblados tres y cuatro dormitorios. TORRENS. Merced, 39. (10)

VENDO pisos y áticos en Palma y ensanches, facilidades pago. Agencia GRAU San Miguel, 101. 1º. (16)

VENDO solares y cedo derecho edificar, diferentes situaciones. DIAZ. San Miguel, 124. (12)

NECESITAMOS pisos amueblados para alquiler, con finos su administración y comprobará nuestro servicio. Fincas Riera Jaume Avda Conde Sallent, 47 Telf 224542 (21)

VENDO tiendas, locales, despachos, caso y ensanche, diferentes situaciones. DIAZ San Miguel, 124. (13)

SOLARES en Son Roca de 500 mts. Vista sobre la bahía. Agua y electricidad. Precio: 700 ptas. m2. Facilidades. Inmobiliaria BROSSA, 3. (22)

LOCAL en alquiler en calle Ticiano de 206 m2. Una sala nave. Precio: 13.500 pesetas mensuales. Inmobiliaria BROSSA, 3. (19)

CHALET en El Terreno. Jardín, 7 dormitorios, 1 aseo, terrazas. Precio: 1.600.000 ptas. Inmobiliaria BROSSA, 3. (16)

APARTAMENTO en La Vileta. 3 dormitorios dobles, 2 terrazas, mucho sol. Precio: 745.000 ptas. Inmobiliaria BROSSA, 3. (17)

CASA en Marratxí. Gran sala de estar con chimenea, dos dormitorios dobles. Vista sobre Palma, espacio jardín con árboles frutales. Precio: 850.000 ptas. Inmobiliaria BROSSA, 3. (26)

FINCAS JULIA, calle Jaime II, 44. Vende piso primero con garaje en zona «Es Fortis», 3 dormitorios, pintado, precio 750.000 ptas. Facilidades. (22)

FINCAS JULIA, Jaime II, 44. Vende locales en zona Blanquerna y Plaza Toros, 280 y 380 m2., precios 6.000 pesetas a 12.000 ptas. m2. (24)

VENDO piso trato directo, 4 dormitorios y terraza. Facilidades, metros 145. Teléfono 224165. (12)

VENDO piso a estrenar, todas comodidades. Obispo Maura, facilidades. Reina María Cristina, 101. (14)

VENDO 2º piso 31 Diciembre, 150 m., entrega inmediata, facilidades. Reina María Cristina, 101. (14)

VENDO apartamentos en Cala Mayor y el Arenal. Ag. QUETGLAS. Tel. 212603. (12)

SE VENDE 3 er piso, llaves en mano, con facilidades de pago. Informes al Teléfono 227996. (15)

PARTICULAR a particular: vendo piso Ausias March, 150 m. útiles. 950.000. Mañana 9 a 12 al 250909 (17)

SE VENDE magnífico apartamento completamente amueblado, 2 dormitorios, salón-comedor, cocina, cuarto de baño y gran terraza con vistas al mar. Apartamento 1 dormitorio, salón comedor, baño, cocina y terraza, sin amueblar. Interesante precio. Para informes: Construcciones NASA. Paseo Mallorca, 23, 1º. (43)

VENDEMOS finca rústica de 29 cuarteradas a 7 kms. Palma, huerto, magníficas casas. Ag. QUETGLAS. Teléfono 212603. (17)

VENDO finca rústica todas comodidades, vista panorámica bahía, 1.200 m., independiente y tranquila, a 11 kms. ciudad. Reina María Cristina, 101. (22)

VENDO planta baja nueva en Son Serra con facilidades. Informes: Tel. 223714. (12)

VENDO local zona Blanquerna, exentos de contribución, 5 años facilidades pago. Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 47. (16)

NO PUDIENDO atender traspaso perfumería. Teléfono 251435, de 2'4'45. (10)

TRASPASO local apto taller o almacén, teléfono, fuerza motriz. Alquiler 1.100. Informes: Tel. 226759. (14)

TRASPASO locales Vía Roma. Informes: Ag. Martí. Telf. 223418. (10)

TRASPASO Restaurante Bar Garotti. Puerto Pollensa, facilidades pago Informes: Telf 16 Puerto Pollensa (13)

TRASPASO bodega y colmado con vivienda, alquiler 500, traspaso 300.000. VALENTI Muntaner, 4. (13)

TRASPASO dos colmados con vivienda tienda confecciones con vivienda Bar Restaurante C A R D E L L Plaza San Antonio, 65

TRASPASO local 100 m2., en calle muy ancha, teléfono, fuerza motriz, 1.500 alquiler CARDELL Plaza San Antonio 65

TRASPASO café con vivienda, 850.000 ptas., mucha clientela, alquiler 277 mensuales. Informes: Tel 230139 (14)

TRASPASO colmado, botellería en Cala Mayor Informes: Tel 236105 (10)

TRASPASO snack bar Teléfono 222936 (10)

ALQUILARIA por un año con opción de compra, solar de 500 hasta 1.000 m2. en Arenal Tel 213283 (18)

TRASPASO souvenirs en Ca'n Pastilla, bien situada, cerca playa Tel 250519 (11)

TRASPASO bar bien montado, gran porvenir, zona turística, facilidades. Reina María Cristina, 101. (14)

SE TRASPASA Peluquería Caballeros o local para negocio con vivienda. Informes: Jafuda Cresques, 32. de 1'30 a 3'30. (18)

TRASPASO taller carrocerías metálicas y volquetes hidráulicos; torno y ajuste; autógena y eléctrica. TORRENS. Merced, 39. (16)

TRASPASO colmado en Palma 2 bares y tiendas en distintas situaciones ciudad. Ag. QUETGLAS. Teléfono 212603. (16)

**BUENA OPORTUNIDAD**  
Traspaso taller planchistería automóviles, en plena marcha, completamente equipado. Informes: esta Administración.

**Solares y Terrenos**  
VENDO solares entre La Roca y El Estañol Teléfono 224500 (10)

VENDO solar en Santa Ponsa, 1.525 metros. Teléfono 230464. (10)

VENDO solares en Cala Mayor, Cala Estancia, Magalhuf, Ca'n Picafort, Cala Figuera, Esporlas, Selva, Cala San Vicente. Ag. QUETGLAS. Telf. 212603. (21)

AUTOPISTA aeropuerto vendiendo terreno edificable hasta cinco mil metros, magnífica oportunidad. Escribir: Apartado Correos, 355. Palma. (16)

GENOVA: Vendo solar (05 m2) Vista del Castillo y Bahía Construcciones medio hecho Informes: Cross, «SON FONT» Camino del Tranvía 47-49 Génova. 336362 (24)

**BAHIA DE PALMA (MAGALUF)**  
OCASION: Vendo chalet a estrenar, 1.500 m. pinar, totalmente amueblado, sal-comedor, tres dormitorios, tres baños, cocina, terraza. 1.550.000 ptas. Trato directo. TELEFONO: 212624.

**VENDO**  
Pisos de lujo. - Superficies variadas. Completamente terminados 20 años sin contribución. Calle Tous y Maroto. - Tel. 223625.

**Locales**  
COMPRAMOS local en zona comercial, precio hasta pesetas 700.000. INVESTA. San Jaime. 22. Tel 214798. (15)

**LOCALES INDUSTRIALES**  
DE HASTA 2.000 METROS CUADRADOS. ALTURA SIETE METROS. VENDERIA: TELEF. 213110.

**Hipotecas**  
DISPONGO capital en primera hipoteca sobre HOTELLES Todas cuantías Balmguer Paser Mallorca, 56. 2º. 2º

HIPOTECAS Y PRESTAMOS con rapidez y economía. Beltrán Velázquez Snc. (10)

DISPONGO de capital para colocar sobre fincas rústicas, urbanas y hotel PALMER Margarita Calmarí, 35. 1º. De 12 a 2 (21)

DISPONGO capital hipotecas, todas cuantías sobre toda clase fincas urbanas y rústicas, reserva rapidez. CABRER Sindicato 158, 11 a 1 (21)

FINCAS JAUME. Avda Alejandro Roselló, 80 Dispongo de 2.000.000 ptas. para primeras hipotecas (13)

**Traspasos**  
TRASPASO urgente, local de negocio, con vivienda. Duquesa de la Victoria, 21. (12)

TRASPASO tienda comestibles, buen precio, por asentarme. Teléfono en ar al 212289 (10)

TRASPASO tienda muy céntrica, apta cualquier negocio, alquiler antiguo, intermediarios y curiosos abstenerse Tel 211760 (15)

**J. BONNIN CARRERAS**  
Agente Propiedad Inmobiliaria  
Arco de la Merced, 7. 2º  
VENDO despachos en inmejorable situación calle-San Miguel.  
VENDO tres despachos en el edificio «CENTRO», frente Banco Central, calle Anselmo Clavé-Cazador.  
PISOS completamente terminados, toda clase precios y situaciones.

**Fincas**

**Fincas SANS**  
San Felipe Neri 3º

VENDO tercer piso terminado, 4 dormitorios, travesía Blanquerna PERELLO. Platería, 33. (11)

VENDO pequeña finca rústica con casa y vaquería, etc. Informes: Luis Artigas, 7, piso (14)

VENDO ático calle Aragón, 3 dormitorios, sala-comedor, cocina, baño y terrazas. Precio 385.000 ptas., 85.000 entrada, resto varios años. Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 47. (26)

VENDO piso calle Gral. Ricardo Ortega, 3 dormitorios, precio 485.000 ptas. 140.000 entrada, resto 5 años Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 47. (22)

VENDO ático terminado en Pedro Martel, 2 dormitorios, 2 terrazas PERELLO. Platería 33. (13)

VENDO piso cerca Cine Astoria por 425.000 ptas., amueblado. Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 47. (15)

VENDO piso carret. de Inca, dormitorios, sala comedor, cocina, baño, etc 50 mil ptas entrada; resto 4.750 mensuales. Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 47. (24)

VENDO bloque apartamentos amueblados en San Agustín. Informes: Calle Ramón Muntaner, núm 78, de 4 a 8 tardes. (18)

VENDO piso con facilidades. Plaza Serraila, 29, 5º, izquierda. (10)

VENDO piso 1º zona Blanquerna, 3 dormitorios, 100 mil entrada, resto 5.000 al mes. Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 47. (19)

BUSCAMOS comprador preferible socio para explotación hotel céntrico: 42 habitaciones. Facilidades. Magalhuf. 12. Teléfono 232094 (15)

VENDO local 240 m2, esquina dos calles, más solar adyunto de 200 m2 TI 214921. (14)

VENTA PISOS, 4 dormitorios; sólida construcción, soleados, calle ancha; bonificables. Contado y plazos. Llame en mar. FINCAS FULLANA San Miguel 102. Telf 327028 (22)

VENDO pisos, despachos, sótanos, bien situados, calle Quetglas, Monterrey, junto Tenis, 2, 3, 4 habitaciones, facilidades hasta 5 años. Informes: misma obra y calle Jafuda Cresques, 10. (26)

PARTICULAR vendo 4º piso lujo, junto Cardenal Reig, 150 m2., 4 dormitorios, 750 mil.; 250.000 entrada. Ver en calle Antonio Frontera 22, tardes (22)

VENDO apartamento Paseo Marítimo Tel. 230464. (10)

RUSTICA: 55 cuarteradas, casa grande, mucha agua, almendros, algarrobos mucha caza 2.250.000 BELLVER Pl. García Orell, 32. (17)

RUSTICA: 115 cuarteradas, casas muy grandes, poblado de almendros, algarrobos, olivos, 5.000.000 BELLVER. García Orell, 32. (16)

RUSTICA: 2 cuarteradas, casa grande con vivienda, cochería, aljibe, cisterna, horno, pocilga, poblado de almendros, 300.000. BELLVER. García Orell, 32. (20)

# TEATRO PRINCIPAL MAÑANA

Tarde a las 7 - Noche a las 10:30

Compañía de Teatro Mallorquín  
**«ARTIS»**  
Presenta la comedia satírica en dos actos, original de **GABRIEL JANER MANILA**

# LA PARET DE SA VERGONYA

...I tiraren la moral per la finestra perquè volien aprofitar la vida que les quedaba!

HOY DESDE LAS 4 VENTA DE LOCALIDADES PARA LOS **6 UNICOS DIAS 6**  
**ATENCION PUEBLOS DE MALLORCA**  
Ya pueden retirar sus entradas para **DOMINGO DE RAMOS**

**OSCA**  
maquinas para obras

**Alquileres**  
ALQUILARIA, temporada chalet o apartamento Playas de Palma Tel 251789 (10)

ALQUILO pisos amueblados Palma y Arenal Feliu, 28. Telf. 216781. (10)

ALQUILO local calle Archiduque Luis Salvador unos 100 m2. Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 47. (15)

ALQUILAMOS peluquería señoras equipada, salón para belleza, ducha, cocina y teléfono. Junto embarcadero San Agustín. Informes: Teléfono 253531. (18)

ALQUILO piso en Porto-Pi, amueblado, ropa, etc., cerca edificio Torre Mar. Rafeletas, 39. (14)

APARTAMENTO en playa, 3.000 pesetas mensuales calle Vaquer, 4. Portals (10)

FINCAS JAUME. Avda. Alejandro Roselló, 80. Alquiler chalet, 7 camas, en Ca'n Picafort. (13)

ALQUILO locales comerciales, calle Balmes. Agencia Martí Telf. 223418. (10)

ALQUILO planta baja muy buen estado, 3.500 ptas. mensuales. Informes: Calle San Lázaro, 28. (14)

SE ALQUILA local 400 m2. en Camp Redó, 8.000 ptas. Informes en: INMOBILIARIA BAUZA. Avda. General Primo de Rivera, 45, esquina General Ricardo Ortega) (24)

SE ALQUILA 1er piso amueblado en Coll d'en Rebassa. Informes: Tel 251607 (12)

SE ALQUILA planta baja en Camp Redó Informes en: INMOBILIARIA BAUZA. Avda. General Primo de Rivera, 45. (esquina General Ricardo Ortega) (21)

ALQUILO apartamento amueblado, centro ciudad Teléfono 214723 (10)

ALQUILO bar en Arenal de 200 m2., primera línea. CARDELL Plaza San Antonio, 65

PAGUERA: locales recién construidos, magnífica situación. Informes: Arquitecto Bennasar, 149 TI 252580 (12)

CA'N PASTILLA alquiler nuevas para estrenar espléndida situación. Dimensiones: 48, 96 y 144 m2. Telefonar 421686

DESPACHOS céntricos para alquiler Informes: Agencia FERNANDEZ (10)

PISOS SIN MUEBLES para alquiler Informes: Agencia FERNANDEZ (10)

INTERESAN chalets y apartamentos para alquiler. Zona Levante y Poniente. Ofertas a: Agencia FERNANDEZ (14)

AGENCIA FERNANDEZ, alquileres apartamentos amueblados 2.500 ptas. Plaza Santa Catalina Thomás 51. (11)

ALQUILO pequeño apartamento lujo, amueblado, cerca Pueblo Español 3.500 pts. Puertita, Devon Court, Avda. Sindical, 6, Son Dreta. Telf 230155. (20)



# Pequeños Anuncios

Se cobran en: **Agencias de Publicidad**  
y en Danda, 2 y Paso Mallorca, 29 y por  
teléfono 21745, 31177 y 35940-1-2 (3 líneas)

**VIERNES Y MARTES:** A 2'50 pta. palabra - Mínimo 10 palabras  
**MIÉRCOLES Y SÁBADOS:** A 2' - pta. palabra - Mínimo 10 palabras

## BOLSA INMOBILIARIA

### Alquileres

SE SITAMOS viviendas amuebladas Agencia Ferrer Plaza Santa Catalina, 51. (10)

PIETARIOS, Agencia Ferrer ofrece sus servicios toda clase de alquileres. Plaza Santa Catalina, 51. (14)

Proyecto instalación oficina apto cualquier negocio, 3 m.², junto Plaza Otilia, 23. Montaner, 23 De 9. (18)

ALQUILAN dos viviendas amuebladas 3.500 a 4.000 ptas. Informes: Juan Carlos Valls, 4. pral. (14)

NOVA: Alquiler casa espasiosa, vista panorámica, precio módico. Tel. 212997. (10)

QUILLO apartamentos reducidos y pisos amueblados en Palma y ensanches desde 2.500 ptas. Agencia Ferrer San Miguel, 101. (19)

ALQUILA piso amueblado. Informes: Tel. 252107. (10)

QUILLO HABITACION independiente con cocina y baño. Informarán: Tel. 253159. (10)

MATRIMONIO sin hijos alquiler habitación en piso amueblado. Derecho cocina, baño y resto casa. Total independiente. Teléfono 252107. (19)

QUILLO pisos amueblados. Informes: Tel. 211805. (10)

QUILLO quinto piso amueblado, todo a estrenar, calle Escuela Graduada, número 17. Informes: Portu. (14)

QUINA 90 m.², céntrico, apto cualquier negocio, pesetas 8.000 cada mes. Finca PALMA. A. Bennasar. Colegiado. Plaza Santa Catalina Tomás, 49. (21)

NERMERA sueca desea alquilar todo el año (o comprar) casa en Palma o alrededores apropiada para convalecencia. Escribir: 55313, esta Admón. (21)

QUILLO piso amueblado todo confort. Tel. 230126. (10)

QUILLO apartamento zona Cereno, Son Armadans. Mínimo dos habitaciones. Tel. 231177. Sr. Romero. (13)

ALQUILA chalet, tres dormitorios, con muebles y garaje. Carret. Orient. Informes: «Son Pastors». Bufiela. (15)

### CARDELL

Administración de Finca Alquileres Transacciones - Plaza San Antonio 65

### Casas y Pisos

FINCAS JAUME. Avda. Alejandro Rosselló, 80. Vende pisos 3 dormitorios en Ca'n Pastilla. Garaje particular, cerca mar. (17)

FINCAS JAUME. Avda. Alejandro Rosselló, 80. Piso 3 dormitorios en Gabriel Carbonell, 400.000 ptas., facilidades. (15)

### BOLSA DEL MOTOR

#### Motocicletas

VENDO Vespa 125. P. M. 65.000. Garaje Paris Reina Esclaramunda, 20. (10)

#### Camiones

CAMION BARREIROS vendido, autorizado 10 Tm. magnífico estado, precio interesante. Murillo, 63, desde las 19.30 tarde. Teléfono 225006. (18)

#### Automóviles

GORDINI magnífico estado, toda prueba. Verlo: Antonio Ribas, 18. (10)

FINCAS JAUME. Avda. Alejandro Rosselló, 80. Vendo piso en Travesía Jaime III. (12)

VENDERIA o compraría precioso 1.º piso con dos terrazas sin estrenar, mejor avenida de Palma, con rústica o chalet entre pinar y mar. Tel. 223418. (25)

VENDO pisos en construcción en Juan Crespí, La Soledad y otras casas. Entrada desde 60.000 ptas hasta 150.000 resto a largos plazos. Informes: Dameto, 33. 2º (Junto Pza. Progreso). (20)

VENDO pisos 1º y 2º y ático terminados en Santa Catalina, entrada de 100.000 a 150.000 Llamar al número 235155. (20)

VENTA de pisos Pons y 3ª darza 1ª Vestibulo tres dormitorios sala comedor baño cocina galerías ascensor Entrega inmediata a Contrate y Plazos

LA CABANETA, vendo chalet todo confort, vista espléndida. Tel. 223201. (10)

SANMARTIN Compra-ventas pisos, apartamentos y chalets todos lugares y precios. Vistenos y conocerá nuestra rapidez y eficacia. Plaza Mayor 48. (12)

DESPACHO y bajos céntricos alquilarse. Razón: Plaza Tagamanent, 8, de 10 a 12. (13)

VENDO áticos y sobre áticos y almacenes en calle Dr. Andrés Feliu, 143. Informes: Teléfono 215221. (16)

VENDESE gran local céntrico (500 m.²) ampliable. Informes: Tel. 235234. (10)

VENDO piso calle Velázquez, 28, 1º, cinco dormitorios, sala y comedor, baño, aseo y galería. Muy soleado. Facilidades y exento contribución. (21)

HERMOSOS pisos Ausias March, Guillermo Massot. Exento contribución. 252646. mañanas. Facilidades. (11)

VENDO piso calle Blanqueria, llaves mano, 3 dormitorios, contado y facilidades. Informes: Tel. 230539. (14)

VENDO pisos en calle San Joaquín, Abate San Feliu, Paseo Mallorca, Avenidas y Antonio Ribas, con facilidades. Ag. QUETGLAS. Teléfono 212603. (21)

EXTRANJERO DESEANDO LIQUIDAR: VENDE, CALA-MAYOR, BONITO CHALET 100 m. playa, 3 dormitorios, cuarto baño, aseo, jardín, garaje, terrazas. Pesetas 1.350.000. Tel. 234019. (21)

VENDO CERCA AVENIDAS, ALMACEN Y PISOS. Almacén de 400 metros y 200 de sótano, propio construir 4 plantas, áticos y sobretático, cimientos aptos, construcción antigua, planta a precio solar y sótano a mitad. Agua, fuerza y teléfono con pequeño despacho o alquilaría por tres años a firma solvente y seria. Primer piso, dos habitaciones, comedor, cocina, baño, recibidor. Entrada 150.000, resto a 3.000 mensuales sin interés. Primer piso cuatro habitaciones, recibidor, baño, cocina, decorado comedor. Entrada 300.000, resto a 3.500 mensuales, sin interés. Informes: BARTOLOME VAQUER. Tomás Forteza, 137, entlo. Teléfono: 221872 y 225764. (94)

VENDO Volkswagen como nuevo, admito coche inferior y facilidades pago. Patronato Obrero, 59. (13)

S. M. W. impecable, facilidades pago. Automóviles PONS Aragón, 52. (10)

SEAT 850 a estrenar, facilidades pago. Automóviles PONS Aragón, 52. (10)

FIAT 1.100 morro alto. Vendo. Tel. 236730. (10)

OPEL-CARAVAN impecable, facilidades pago. Automóviles PONS Aragón, 52. (10)

GORDINI impecable facilidades pago. Automóviles PONS Aragón, 52. (10)

GARAJE AUTOMOVILES. Vendo Florida impecable rojo Eusebio Estada. 120-126. (10)

GARAJE AUTOMOVILES. Vendo a estrenar Seat 1.500 y 900 D; Varios Seats 600; Seat 1.400 A; 1.400 B especial. varios Dauphines Volkswagen impecable; D.K.W último modelo. Facilidades Eusebio Estada. 120-126. (31)

COMPRO coches nuevos usados, pago al contado. Calle Patronato Obrero 59. (12)

GARAJE AUTOMOVILES. Vendo a estrenar Seat 850 color a elegir. Facilidades Eusebio Estada. 126. (18)

COMPRO Seat 600; Dauphine; Seat 1.400 A y B; Citroën 2.3.9; Renault 4-4. Pago contado. Balmes 96. (12)

OPORTUNIDAD: Vendo Seat 600, de particular en buenas condiciones, barato. Teléfono 232559. (12)

## BOLSA DE TRABAJO

### Desean Trabajo

SE OFRECE maitre hotel con idiomas, experiencia hostelería, extranjero y Mallorca. Tel. 226181. (13)

BARNIZADOS todas clases, se realizan y a domicilio. Tel. 260894. (10)

SE OFRECE especialista en averías de hotel. Información: 230311. Pensión Tur. (10)

OFRECESE maitre de Hotel, experiencia en España y extranjero. Informes: Teléfono 235215. (12)

SEÑORITA alemana busca trabajo en hotel, recepción, etc. Escribir esta Administración núm. 789. (11)

OFRECESE chófer 1ª, buenos informes: Tel. 215600. (10)

OFRECESE dos chicos para hostelería, agencia de viajes o tiendas, hablando 4 idiomas. Informes: Teléfono 226310. (16)

OFRECESE sereno para hotel, buenas referencias. 35 años. Calle 207, 61. Son Cotoner. (13)

OFRECESE chófer carnet 1ª, muy práctico, preferible hotel o particular. Calle 247, 36, 1º, de 1 a 7 tarde. Cas Capiscot. (22)

SECRETARIA sudamericana se ofrece para las mañanas. Taquí-mecanógrafa español-inglés. Empleo estable. Escribir: Fausto Morell, 100, (A. 7). (19)

### Ofrecen Empleo

(5678) SE NECESITA media oficial para peluquería señoras. Informes: Monseñor Palmer, 17. Junto Bahía Palace. Viernes de 7 a 9 noche. (20)

(5681) A HORAS libres se precisa joven, preferible con medio de locomoción. Dirigirse de 4 a 7, Sr. Fiero. Calle Pérez Galdós, 31, 1º, 1ª. (24)

(5588) SE NECESITA aprendiz de 14 a 15 años para Camisería Formentor. General Mola, 20. (14)

(5.635) PELUQUERIA ALBERTI necesita oficiala o media oficiala. Informes: Heredero, 44. Teléf. 233311. SON ESPAROLET. (14)

(5662) SE NECESITA botones hotel 1ª A., preferente resida Arsenal o alrededores. Llamar Tel. 261940, de 11 a 13'30. (18)

COMPRO venta coches. Garage Español Aragón, 69. Tel. 211619. (10)

PARTICULAR vende Florida, 1 capotes. PM. Tel. 226758. (10)

COMPRO al contado, coches nuevos y usados, máximos precios, y cambios por nuevos a estrenar. Reina María Cristina, 101. (19)

AUTOMOVILES al contado y plazos a convenir: 1.500 nuevo; Simca 1.000; Mercedes gasolina y gas-oil 220 impecable; 600 exento impuestos; Consul moderno; Anglia impecable; sport americano; Peugeot 202; Topolino; Furgoneta 1.400 de reparto; Vespa barafísima, facilidades. Reina María Cristina, 101. (41)

VENDO Mercedes impecable, sola mano. Reina María Cristina, 101. (10)

SEAT 600 a estrenar, facilidades pago. Automóviles PONS Aragón, 52. (10)

VENDO 1.400 barato, tardes de 3 a 5. San Felipe Neri, 38, 1º, D. (14)

VENDO Seat 1.500, P.M. 83.918, km. 24.351. Teléfono 225118. (10)

VENDO Seat 600 D en perfecto estado. Verlo: Joaquín María Bover, 63. (12)

**SE VENDE**  
Land-Rover buen estado, indicado transportes o agricultura.  
Informes:  
**LAS GAVIOTAS**  
Puerto de Alcudia.

## SE VENDE

(5668) SEÑORITAS, SEÑORAS necesitamos todo el día 4 horas libres. Trabajo agradable autónomo, buena presencia, dinámicas, sin complejos, ofrecemos grandes ingresos inmediatos, pueden ocupar cargos de responsabilidad. Visítenos de 6 a 8 tarde en calle Margarita Caimari, 28, 2º, Palma. (39)

(5671) SE NECESITA sirvienta. Informes: Pensión JAI-BER, Ricardo Ankerman, 128. (10)

(5685) SE NECESITA portero para casa de viviendas y despachos. Hay vivienda para portera de dos dormitorios. Informes y ofertas a Pedro Enseñat, calle Gumersindo, 155, días laborables de 2 a 4. (31)

(108) PELUQUERIA MAGDA en Calamayor, necesita oficiala y aprendiz. Teléfono 233866. (10)

(5672) SE NECESITA aprendiz de barra en café Graderío. Calle Goethe, 61. Palma. (12)

(5676) FALTA chico llevar encargos almacén Jacinto Párrera. Calle Herrería número 3. (11)

(5679) A IMPORTANTE empresa catalana urge delinante. Presentarse para prueba: Antillón, número 169, 4º. Horas de oficina. (16)

(5355) OFICIALA peluquera se necesita para hotel. Informes: Hotel Latino o Biarritz. (11)

(5626) HOTEL de lujo necesita botones. Tel. 233740. (10)

MODAS MADRIGAL, necesita primeras oficialas y ayudantas para su taller. Trabajo todo el año. Preciso experiencia casas costura. Santa Eulalia, 11. (21)

(5656) SE NECESITA señorita para ayudante conserjería. Informes: Hotel Perú. (10)

(5658) PELUQUERIA de señoras precisa aprendizas. Informes: Estudio de Galerías Velázquez. (10)

(5650) SASTRERIA LLOBET SENET necesita oficialas, medias oficialas y pantaloneras, bien retribuidas. Calle Tous y Maroto, 15. Galería. (17)

(5643) TRICOMALLA precisa dependienta. Presentarse personalmente. Reserva para colocadas. (10)

(5680) PARA DESPACHO: Señorita, preferencia idiomas. Sueldo según aptitudes. Estudios RUL-LAN. (10)



## Siempre perfecto

TELEFUNKEN ofrece siempre lo más avanzado de la técnica, lo más moderno.

Su transistor RITMO F M es el transistor de la juventud de hoy, de la juventud con "ritmo", de la juventud que conoce y aprecia la fidelidad de sonido, la modulación perfecta que poseen todos los transistores de TELEFUNKEN.

En cualquier ambiente, en cualquier lugar se agradece la compañía del transistor RITMO F M de TELEFUNKEN.

Regalar un transistor RITMO F M es regalar algo perfecto que siempre se agradecerá.

TELEFUNKEN sigue abriendo horizontes nuevos con la fidelidad de siempre.

19 DE MARZO SAN JOSE



Prefiera TELEFUNKEN



**«Pequeños Anuncios»**

DOMINGOS Y MARTES: A 2'30 ptas. palabras - Mínimo 10 palabras  
 MIERCOLES A SABADO: A 2' ptas. palabras - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: Agencias de Publicidad  
 y en Casas, 2 y Paseo Mallorca, 20 y por  
 tel. 21745, 31177 y 35940-1-2 (3 líneas)

**BOLSA DE TRABAJO**

**Ofrecen Empleo**

(5616) SE PRECISA mozo 16 años Droguería Informes: Casa JULIA P San Antonio 66 (15)  
 (5582) SE NECESITAN barberos. Barnizados BESARD Calle Nuño Sans 48 Tel 223083  
 (5420) SE PRECISA chófer carnet 1ª especial. Buena retribución. edad entre 25-40 años Costa y Llobera 46 (17)  
 (5041) CAFETERIA KAINs. Seitan aprendices y ayudantes. Presentarse: Calle Soledad núm 20 De 10 a 12 (15)  
 (5366) PELUQUERA URGE. Primerísima oficial, para dirección peluquería Bien retribuida, según capacidad Antinea Conde Salent  
 (5684) HOTEL COSTA AZUL. Necesita telefonista Informes: Tel. 231940 (10)  
 (5290) SENORITAS para promoción, 100 ptas. día, más primas. Informes: Calle de Mella, 23, 2ª (15)

(5689) EMPRESA particular precisa oficial mecánico, especializado en «Seats»; culto y buena preparación técnica. Informes: Costa y Llobera, 46 (18)  
 NECESITO cocinera joven, también para ayudar en casa, vivir en la misma muy buen sueldo. Inútil sin referencias. (10)  
 (5529) IMPORTANTE empresa precisa chóferes vendedores carnet 1ª, edad máxima 30 años, sueldo y comisión. Presentarse tardes de 6 a 7, calle Uetam 60 Palma (24)  
 (5682) PELUQUERIA BONET. Necesita oficial con referencias. Informes: Plaza Progreso, 36 Tel 233859 (12)  
 (5576) APRENTIZ de 14 a 16 años los precisa importante tienda de electrodomésticos. Sueldo según aptitudes Plaza Rosario, 3 (18)  
 (5685) SE NECESITA reparador con carnet 2ª ó 3ª Informes: Bartolomé Torres núm. 73 (13)  
 (1096) SENORITA se necesita con buenos conocimientos alemán inglés o francés. Antiguidades LINA RES Plaza Cafetería (14)

HABITACION individual, solo dormir. Blanquería, 200, 2º, 2ª. Tel. 250027 (10)  
**Ventas**  
 NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 50 por 100 señalado en la tasa  
 SEPUERTA nueva por autentarme, vendo. Escribir: Apartado Correos, 355. Palma. (10)  
 VENDO bidones reforzados, puntales y maderas encotrados de construcción, motores eléctricos. Tel. 224789. (13)  
 VENDO persianas, vidrieras, puertas (norte) bañeras. Nicolás de Fax, 74 (10)  
 VENDO puertas, persianas usadas y nuevas. Plaza Pedro Garan, 39 Tel. 216716. (12)  
 SE ALQUILAN habitaciones para caballeros. Ballester, 16, 2º, 2ª (10)  
 CEDO habitación y cocina independiente, con derecho a baño. Calle Comte. Gilibert de la Cuesta, núm. 108 (16)  
 HABITACION matrimonio sin hijos. Otra para chico. Tel. 211747, céntrica (10)  
 ALQUILO habitaciones con baño y ascensor, a chicos solventes. Informes: 3 a 7 tarde. Calle Gallana, 11, 6º. (18)

ALQUILO habitación para chicos a 15 ptas., con baño. Tel. 253861 (11)  
 PARTICULAR alquila habitaciones. Informes: Calle Pelaires, 8, 2º (10)  
 HABITACION con o sin cocina. Plaza San Antonio, 27, 4º, 2ª (11)  
 A MATRIMONIO sin hijos alquila habitación en piso amueblado. Derecho cocina comedor y resto casa. Todo independiente. Teléfono 253159 (19)  
 ALQUILO HABITACION independiente con cocina y baño. Informarán: Teléfono 253159 (10)  
 ALQUILO habitación con derecho a cocina. Alós, 46, 2º, 2ª (10)  
 HOTEL, véndese cocina industrial 80 plazas, termos 200, 100 y 50 litros. Teléfono 231191. (14)  
 VENDO cuna, andador, 2 parques infantiles y cochecito para gemelos, todo perfecto uso. Tel. 231191 (15)  
 OCASION: se venden mesas y sillas muy modernas, a estrenar, propias para bar o restaurante. Razón: De 11 a 16 horas. Tel. 217552 (13)  
 VENDO 9 bicicletas alemanas nuevas, original a 2.000 cada una, a plazos. Preguntar Restaurante STIEFEL-KLAUS Cala Millor. Son Servera (19)

**(5686) EBANISTAS**  
 Precisamos en:  
 Astilleros MYABCA.  
 Puerto de Pollensa. — Tel. 146

**(5687) SECRETARIA**  
 Para importante empresa bien preparada, preferible taquígrafa, buena remuneración, trato y trabajo agradable. — Dirigirse por escrito con referencia al Sr. Barber. Calle San Bartolomé 16 2ª — Palma.

**(5543) RAMO ALIMENTACION**  
 PRECISAMOS:  
 Vendedor conocedor ramo. — Dependientes con experiencia. — Informes: General Ricardo Ortega, 126.

**(5633) IMPORTANTE EMPRESA**  
 Precisa chófer furgoneta para reparto durante todo el año. Edad máxima 30 años. Servicio militar cumplido. Escribir dando referencias al número 55529 de esta Administración.

**(5544) DELINEANTE - PROYECTISTA**  
 Precisa importante Empresa para Oficina Técnica Aire Acondicionado Experiencia mínima 3 años Escribir adjuntando "Curriculum vitae" al Apartado 2015 de esta Administración Máxima Reserva — Devolveremos solicitudes que no interesen

**(5673) CASA BONET**  
 SAN NICOLAS, 15  
**NECESITA**  
 Señorita Vendedora de Salón con perfecto conocimiento de inglés y nociones de cálculo.  
 Señorita Auxiliar Administrativo, rápida en mecanografía y conocimientos de cálculo.

**E. D. E. S. A.**  
 PRECISA:  
**JEFE ADMINISTRATIVO**  
 Con experiencia, candidatos a examen. — Edad no superior a 35 años. — Presentarse en Delegación E.D.E.S.A. (Son Nadal). Calle Gabriel Carbonell, 197, los días 14-15 y 16 a las 9 de la mañana.

**(5538) PARA IMPORTANTE EMPRESA**  
 se precisa JOVEN preferible TITULAR MERCANTIL para segundo Jefe de Contabilidad. Dirigirse por escrito al número 655 de esta Administración

**OTRAS SECCIONES**

**Hospedajes**  
 MATRIMONIOS, habitación doble, céntrica, baño, derecho cocina, 2.200 ptas. APAR VILLA. Tel. 236858.  
 ALQUILO habitaciones, 1 ó 2 chicos, sólo dormir. Alfáres Gralla Lladó, 21, 1º. (18)  
 JOVENES, se alquila habitación confortable en magnífico, céntrico y soleado piso, con derecho al completo uso del mismo, 2 baños, cocina, gran terraza soleada, magníficas condiciones económicas. Dirigirse de 4 a 7: Pérez Galdós, 31, 1º, 1ª. (38)

HABITACION particular dos chicos o señoritas. Teléfono 221745.

**Fotografía**

COPIAS carnets al momento, buena calidad Fotos BARCELO Pelaires, 25 (10)  
 FOTOCOPIAS a 7'50 al acto. FOTO EXPRES. Calle Velázquez, (10)  
 FOTOS CARNET en 15 minutos en C'nos, 146 (frente Curriería) (10)

**Enseñanzas**

ACADEMIA nueva de idiomas, inglés, alemán, francés, español. Calvo Sotelo, 274, tardes Tel 31556 mañanas (15)

**Confecciones**

LE AJUSTAREMOS a la moda actual su traje o abrigo usado. SASTRERIA MARQUES Paseo Generalísimo, 78, 1º, 1ª. Borne (19)

**Radio y TV**

REPARACIONES T. V., Servicio permanente a domicilio por técnicos especializados. Tel. 213167 (11)

**Pérdidas**

**DESAPARECIDA**  
 LAMBRETTA MODERNA, PM-83.545, se ruega a quien pueda localizarla, avise al Teléfono 232559. Gratificarán.

**Náutica**

JOANSIA. Motores marinos «Volvo Penta», Cruceros «Coronets», Lanchas y botes de vela, desde el «Cascaón» a cruceros Automóviles, compra y venta. Capitán Salom 13 Teléfono 253333 (26)  
 VENDO bote fibra y fuera-borda, 7 HP. Tel. 233363. (10)  
 CAMBIO o vendo embarcación 8 mts. eslora, 2 motores, 4 literas, cocina, lavabo, mesa comedor; por piso, apartamento, solar o rústica etc., daría facilidades. Tel. 211760 (26)

**Instalaciones Industriales**

Mandos a distancia. — Instalaciones Domésticas. — Montajes y reparaciones. — Estaciones transformadoras. — Cuadros Automáticos. — Estudios — Proyectos. Presupuestos. Calle Antillón, núm. 169, 4º — Palma.

en cualquier punto  
  
 de ESPAÑA  
 encontrará usted  
 el tipo correcto de  
 bujía Firestone  
 homologado para su  
 automóvil.

MARCA	MODELO	TIPO DE BUJIA	HOMOLOGACION
SEAT	600	F-19	SEAT - Barcelona FIAT - Turin
	600 D	F-23	
	850	F-27-L	
	1400 A y B	F-15	
	1400 C	F-23	
	1500	F-27-LP1475 E	
BARREIROS	Dodge Dart	F-23-LP	BARREIROS - División Chrysler ID
	Simca 1000	F-23-L	
RENAULT	Dauphine, Gordini y Ondine	F-19	F. A. S. A. - Valladolid REGIE RENAULT - Paris
	R-4	F-19	
	R-8	F-23-P	
	R-10	F-23-P	
CITROËN	2 C. V.	F-23	CITROËN - Vigo ID Paris
MORRIS	1100	F-23-L*	AUTHI - Pamplona B. M. C. - Birmingham

EN PROCESO DE HOMOLOGACION

En los  
**SERVICIOS OFICIALES**  
**TALLERES DE REPARACION**  
**ESTACIONES DE SERVICIO...**  
 exija que le monten BUJIAS FIRESTONE.

Las de mayor venta en España.

# Firestone



DESCUBIERTOS Y DETENIDOS POR LA B. I. C.

Tres peligrosos delincuentes se hacían pasar por honrados trabajadores

EN PALMA HAN COMETIDO 30 ROBOS POR UN VALOR SUPERIOR A 150.000 PTS.

Tres peligrosos delincuentes profesionales, amén de ser homosexuales, con una copiosa "hoja de servicios" cada uno de ellos han sido descubiertos y detenidos en nuestra ciudad por Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal Palmesana.

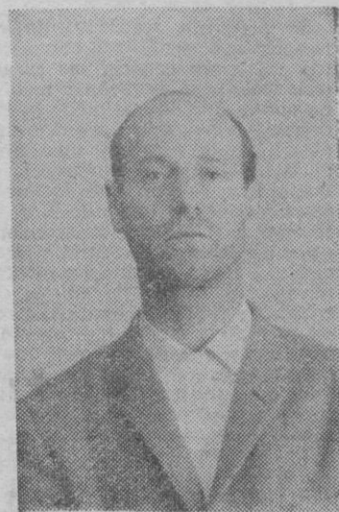
Juan Soto hallaba ocupación de camarero mientras que Alberto Martínez y José Mansilla de friegaplatos en sendos hoteles.

Su amistad o relación no se creó en Palma. Venía de años atrás. Soto y Mansilla se trataron cumpliendo condena en la cárcel de Valencia. Luego se relacionaron Martínez y Mansilla en la cárcel de Madrid. Los tres en libertad coincidieron en Palma. Y entonces se conocieron, por mediación de Mansilla, Martínez y Soto. Y tanto se estrecharon los lazos entre estos dos que pasaron a ser "consortes", tanto en la denominación que en el hampa se da a la pareja que "opera" al alimón como en sus relaciones personales. Y así comenzó la sociedad.

Pingües ingresos obtenían ya que se permitían el lujo de tener alquilados dos apartamentos: uno sito en Via Alemania, el otro en la calle Miguel Porcel. Mansilla tenía su habitación en la calle Maura. Y en los tres lugares iban depositando el producto de sus robos.

¿Cómo se pudo llegar hasta ellos? Primero, por la decisión de un ciudadano. Luego, por la rápida acción de los Inspectores.

Porque es el caso que una de las últimas madrugadas el propietario de un importante establecimiento sito en la calle Conquistador escuchó desde su domicilio, sito en la misma finca de la tienda, el ruido de rotura de cristales en la calle y sospechando que se tratara de alguno de sus escapates se cubrió con un bañín y bajó acto seguido. En efecto, la puerta de entrada al establecimiento había sido violentada, más nadie encontró en el interior. Apenas repuesto de la desagradable sorpresa vio aproximarse a un hombre bien vestido portando en la mano un paraguas. El desconocido pasó junto a él sin mirarle. Y esta disimulada actitud fue la



José Mansilla, el del paraguas, primer detenido

por la ciudad no tardaban en localizar al sospechoso. Con sumisión se dejó conducir hasta la misma puerta de la Comisaría pero aquí intentó la "espantá" con resultado infructuoso.

Sometido a interrogatorio tras incurrir en una serie de contradicciones y de facilitar muy distintos nombres terminó por declarar que se llamaba José Mansilla Antuñano. Ya más dócil, dió como domicilio uno de los apartamentos de sus compinches, el de Via Alemania. Llegados allí los Inspectores lo encontraron cerrado pero conocieron la identidad del inquilino: Juan Soto y su centro de trabajo. Fueron a por el infecto pero se había dado "la del humo". Se le hizo la "espera" y fué detenido. Entonces Soto habló de un compañero enfermo en su domicilio... sito en la calle Miguel Porcel. Y esta ocultación del de Via Alemania no satisfizo a los Inspectores.

En el apartamento de la calle Miguel Porcel localizaron durmiendo a Alberto Martínez. Y al practicar un registro en la casa aparecieron infinidad de cosas cuya legítima procedencia no aclaraban. Más tarde se registraba el apartamento de Via Alemania y allí surgía otro almacén. Por último en el domicilio de la calle Maura.

Largo interrogatorio. Lo que para uno era blanco para los otros era negro. Y viceversa. Mas la paciencia y también la inteligencia de los Inspectores habrían de permitir ir estrechando el cerco y concretar hechos.

Como colofón, digamos de la "hazaña" de Juan Soto. Con el fin de ganar un tiempo tonto, hallándose en los calabozos de la Comisaría arrancó el cristal de su reloj de pulsera y se infirió unos cortes en un brazo. Fué mas escandaloso el hecho que peligro encerraba la autoagresión para la integridad del delincuente. Sin embargo, se le prestó la debida asistencia médica de urgencia, fue trasladado al Hospital provincial y en cuanto se confirmó la convicción de que todo había sido agua de borrajas, volvió a la Comisaría para terminar su declaración.

Con las diligencias instruidas, los detenidos pasaron a disposición judicial ingresando en prisión B.I.C. y a efectuar un recorrido



Juan Soto, el que se autoagredió.

por el sistema del "descuido" en los coches aparcados en la vía pública; bien por el de la "mecha" —distracción de los dependientes de los establecimientos comerciales que visitaban— o el robo, con violencia en los accesos. Entre estos últimos "golpes" merece destacar el perpetrado en una tienda de géneros confeccionados del que se llevaron prendas y cortes de traje de caballero por un valor de 40.000 pesetas.

La sola detención de estos tres facinerosos debe calificarse como destacado, meritorio servicio practicado por la B. I. C., pero es el caso que el éxito ha sido completo, rotundo por cuanto se ha recuperado todo, absolutamente todo lo robado, circunstancia que no se da con frecuencia ya que el ladrón profesional procura sacar de inmediato el mayor provecho del botín y en corto plazo desaparece como si de humo se tratara.

En síntesis la noticia, importante noticia sin duda alguna, podría terminar aquí y solo a falta de añadir los datos personales de los detenidos. Sin embargo, precisamente por ese "curriculum vitae" y otros detalles que reflejan claramente su calaña, y contra quienes han tenido que vérselas los Inspectores ampliaremos la reseña.

Digamos de entrada quienes son los personajes: Juan Soto Puentes, de 45 años de edad, natural de Haro, Logroño, soltero; Alberto Martínez Elvira, de 39 años, natural de Sitges, Barcelona, soltero y José Mansilla Antuñano de 48 años, natural de Moralzarzal, Madrid, soltero.

Añadiremos que individualmente llegaron a Palma varios meses atrás. Y experimentados delincuentes decidieron cubrir con la capa del honrado trabajador la verdadera dedicación: el delito. Así,



Alberto Martínez, "consorte" de Soto

que le hizo sospechar que se trataba del autor del estropicio, ya que de tratarse de un noctívago normal, no dejaría de sorprenderle ver a aquellas horas a un señor en pijama en plena calle. El propietario del establecimiento grabó en su mente la figura del desconocido y le dejó marchar calle arriba. Pero enseguida fue a dar cuenta de lo sucedido en la Comisaría de Policía.

Con igual presteza se pusieron en acción los Inspectores de la B.I.C. y a efectuar un recorrido

Mueren tres obreros por corrimiento de tierras

ATACADORES DETENIDOS CUANDO SE DIRIGIAN EN BUSCA DE LA VICTIMA

CINCUENTA Y TRES MIL PESETAS POR EL TIMO DE «LA ESTAMPITA» EN LOGROÑO

Barcelona, 14. (Pyresa).— A las seis y cuarto de la tarde ocurrió un lamentable accidente en una obra en construcción, en Hospitalet, que causó la muerte a tres obreros.

En una obra sita en el chaflán de las calles Rius y Carrió y Torrente Gornal, cuando se hallaban trabajando en la construcción de los cimientos unos obreros, uno de ellos, llamado Venancio Borralló Rodríguez, nacido en Zalamea (Badajoz) quedó semiseppultado a consecuencia de un corrimiento de tierras. A sus gritos acudieron dos compañeros, que sin tener en cuenta el peligro que entrañaba la recuperación de su compañero, intentaron auxiliarlo. Mientras porfiaban en sus esfuerzos, se derrumbó sobre ellos una gran cantidad de tierra, que los sepultó.

Los tres restantes obreros ante la imposibilidad de prestar inmediato auxilio a los tres obreros, avisaron a los bomberos.

Fue difícil la labor de rescate de los desgraciados obreros, no solo por la gran cantidad de tierra que los cubría, sino por las difíciles condiciones de situación en que estaba situada la obra —excavada a unos cinco metros del nivel de la calle—. Cerca de media hora fue precisa para rescatar al primero que fue extraído cadáver, al igual que sus compañeros, que era Manuel del Pozo Pinto, nacido en Zalamea (Badajoz). A los pocos momentos se lograba el rescate del segundo obrero, Rafael Rodríguez Morales, nacido en Pozoblanco (Córdoba), casado y con dos hijos, y a las 8.40 de la noche, se lograba extraer a Venancio Borralló Rodríguez.

Fue verdaderamente sensible el accidente particularmente por las especiales características del mismo ya que solo faltaban quince minutos para finalizar la jornada laboral, y además porque dando un gran ejemplo de compañerismo, dos hombres no vacilaron en sacrificar su vida para intentar salvar la de su compañero, al que veían en peligro. No se les ocultó el peligro que corrían, ya que así fueron advertidos por sus restantes compañeros. No obstante, en su abnegada labor de salvamento perdían la vida.

Uno de los relojes de los malogrados obreros estaba parado en las siete y cuarto, mientras que el otro se paró a las ocho y cinco minutos.

La muerte fue debida a asfixia por compresión en aplastamiento y su fallecimiento fué rápido.

Los cadáveres, por orden del Juez, fueron trasladados al depósito del cementerio de Hospitalet. ATRACO FRUSTRADO

Barcelona, 14. (Pyresa). Un atraco a mano armada fue frustrado casi antes de empezar por Inspectores de la Comisaría de San Andrés quienes localizaron a tres elementos que tenían intención de trasladarse a la localidad de Vilabella, de la provincia de Tarragona, para robar a un terrateniente y del que sabían guardaba buena cantidad de dinero.

Pocas horas antes de que los atracadores tomaran el tren en dirección a Vilabella, la policía logró identificarlos.

Se trata de «El Moro», «El Corrobés» y «El Rubio». Fueron detenidos en Santa Coloma de Gramenet, en donde se hallaban reunidos para coordinar los últimos detalles del atraco.

Se les ocupó una pistola del calibre 7,65, arma con la que pensaban amedrentar al terrateniente.

El atraco lo habían planeado porque uno de los delincuentes

trabajó una temporada en las faenas de labranza en aquellas fincas y sabían la forma y costumbres; más aún conocían un túnel que existía desde la entrada del latifundio hasta las cuadras y la casa estaba muy cerca, lo que les hubiera permitido acercarse con toda tranquilidad y sin ser vistos, para introducirse, amenazar al dueño y robar.

TIMO DE LA «ESTAMPITA»

Logroño, 14. (Pyresa). — Doña F. S. E. ha manifestado en la Comisaría que en el centro de la ciudad se le acercó una señora de 35 años para preguntarle por determinada calle. Seguidamente se verificó el timo de «la estampita», secundado por un señor que apareció en escena a los pocos momentos ofreciendo dinero por unos billetes de cien pesetas que la citada señora rompía y tiraba. El consabido paquete de recortes de periódico costó a la engañada 53.000 pesetas. Se percató del contenido mientras esperaba a los señores que habían ido a comprar golosinas, y aburrida de esperar, abrió el paquete, en el que encontró los mencionados recortes y un pañuelo.

FUGA DE UN DEMENTE

PELIGROSO

Avila, 14. (Pyresa).— Un demente, calificado como "muy peligroso" se ha fugado del hospital provincial de Avila.

Se trata de Esteban Sastre Candil, natural de El Barraco en esta provincia, de 42 años; es delgado y atlético, con nariz aguileña, facciones marcadas y pelo castaño, casi rubio.

Al escaparse vestía pantalón de pana y camisa y se llevó del hospital una manta.

Con anterioridad se había fugado ya del sanatorio psiquiátrico de Ciempozuelos (Madrid) parece probable que se haya dirigido a

El Tiemblo donde reside una hermana.

DOS CONDUCTORES

MUERTOS EN CHOQUE

Zaragoza, 14. (Pyresa).— En las proximidades del pueblo zaragozano de Villafranca de Ebro, y a consecuencia del violento choque de los camiones marca "Pegaso" matriculas SS-48.060 y LE-1.611, han resultado muertos los dos conductores: Vicente Santiago Sánchez, de 25 años, natural de Salamanca y domiciliado en Arzuola (Guipúzcoa) y Rafael Gómez Moncada, de 26 años, casado, natural de Pajares de Otero (León) donde tenía su domicilio.

Los acompañantes y ayudantes de los conductores, Ignacio Letz Aranguren y Evelino Goyantes, resultaron heridos leves. Los cadáveres han sido trasladados a Zaragoza.

DERRUMBAMIENTO DE

UNA CASA

Sevilla, 14. (Pyresa). — Esta mañana se ha derrumbado en esta ciudad la casa número 24 de la calle Fray Diego de Cádiz, que desde hacía algún tiempo estaba en estado ruinoso, aunque habitada por 41 familias, unas 200 personas, que anoche abandonaron rápidamente sus hogares al apreciar los primeros síntomas de derrumbamiento.

Al sobrevenir el hundimiento de techumbres y pisos superiores de la referida finca, del que minagrosamente se salvaron sus ocupantes, se encontraban en todas las viviendas, abandonadas de manera precipitada por los vecinos, numerosos enseres hogareños que han quedado sepultados bajo los cascotes.

Equipos de bomberos han trabajado durante todo el día para tratar de rescatar muebles y ajueres de los modestos habitantes de la casa, quienes han sido trasladados a refugios municipales.

NOTICIAS DE TELEVISION

EL COLOR NO FUNCIONARA EN ESPAÑA ANTES DE TRES AÑOS

LOS TELEDIARIOS VAN A TENER UN SENTIDO MAS PERIODISTICO

ESTE AÑO, «UHF» EN SEVILLA Y EN ALICANTE

Alicante, 14. (Pyresa). — «El Ministerio de Información y Turismo instalará este año dos transmisoras de «UHF» en todo el país: una en Sevilla y otra en Alicante. Por lo que respecta a este último, entrará en funcionamiento oficial a partir del 18 de julio próximo», ha anunciado el Director General de Radiodifusión y Televisión, don Jesús Aparicio Bernal, que se encuentra en esta ciudad.

Dijo también que se instalará un reemisor para cubrir las zonas oscuras de todo este área, y con la ayuda de la Diputación y Ayuntamiento de Alicante, se instalará, igualmente, un equipo para la producción de programas sonoros de Televisión.

El señor Aparicio Bernal subraya que «técnicamente estamos preparados en España para la Televisión en color, pero que esta no funcionará antes de tres años». Afirmó que no había saturación de paratos televisores en el mercado nacional y que en dos años se llegarán a los cuatro millones de receptores instalados en el país. «Nuestra televisión —añadió— será la empresa más importante de penetración cultural».

Anunció luego que van a ser modificados los Telediarios con un sentido más periodístico y finalmente, subrayó que con un presupuesto mucho menor que el de los grandes países europeos, los programas de Televisión Española han alcanzado la misma calidad.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don Rafael Maimó Alzamora

(INSPECTOR DE «GAS Y ELECTRICIDAD»)

Que falleció ayer, día 14, a la edad de 75 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: esposa Catalina; hijos Sebastián (de «Exclusivas Vagna») y Francisca; hermanos políticos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan que tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que tendrán lugar hoy, a las 9'15 de la noche, en la iglesia parroquial de la Encarnación, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos. No se invita particularmente.

Casa mortuoria: Calle Rosselló y Cazador, n.º 23, 3.º, 1.º. El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca y Administrador Apostólico de Menorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

DOÑA MARIA BARCELO SALAS

(VIUDA DE JAIME PIZA)

Que falleció ayer, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: hijos María, Gabriel, Catalina, Antonia y Sebastiana; hijos políticos Pablo Vaquer, Magdalena Marcús, Miguel Capellá, Antonio Palou y Francisco Moll; hermanos Juan y Miguel; hermana política Catalina Carrió; nietos, primos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan que tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que tendrán lugar esta tarde, a las seis y media, en la iglesia parroquial de San José del Terme (S'Indioteria), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos. No se invita particularmente.

Casa mortuoria: Calle Reyes, n.º 51, bajos («C'as Misé»). El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca y Administrador Apostólico de Menorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.



**ibuenos días!**

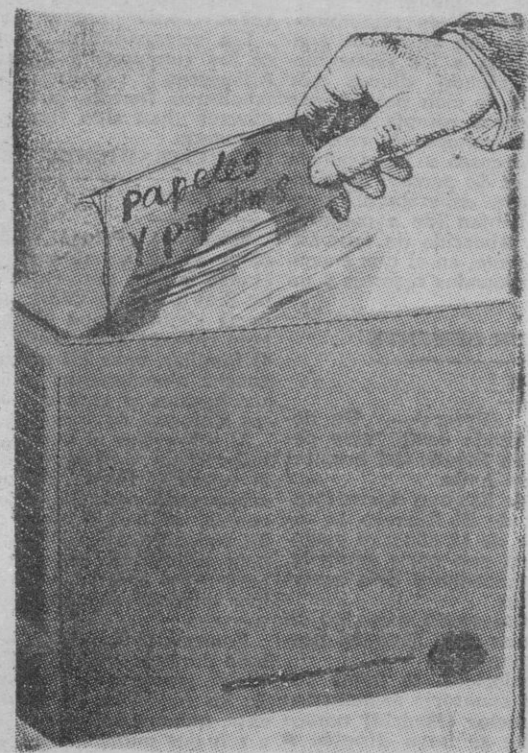
**QUE SEA PARA HOY**

A veces pienso que es infinita la buena gente que no podría, en modo alguno, pertenecer al equipo de trabajo de un periódico diario. ¿Por qué? ¿Es tan difícil? No, no es tan difícil, pero hay un punto, en este oficio, que habría de constituir un drama para muchísimos. Y este punto no es otro que el de la necesidad de «trabajar al día», liquidarlo todo en un día, de lo más grande a lo más chico, como si realmente, el mañana no existiera.

El público, al acercarse a uno de nosotros, sabe que cuenta, de entrada, con nuestras prisas, que se unen a las suyas. A veces, con un ligero temor en la voz, algún novato te pregunta:

—¿Saldrá mañana mismo?  
—Es claro, eso ya no sería noticia dentro de dos días...

Puede ser cierto que, con las prisas, nuestro trabajo no sea del todo puro, acabado, redondo. Que siempre quede un poco cojo, faltar de una última mano, pero, ¿es esto, de verdad, algo muy importante? Son pocas las cosas redondas y acabadas que el hombre hace. Lo normal es trabajar con cierta precariedad. Muchos autores de libros, por ejemplo, advierten en el prólogo que les ha faltado la paz



durante meses, a lo largo de un año o de años, para pulir aquellas páginas. Con esto, quieren que el lector se haga cargo de ciertas erratas, de evidentes lagunas y aspectos no del todo meditados en la obra.

El papel diario, con cuya suma de textos se podría montar un libro de bastantes páginas, apenas si ha contado con unas horas de margen para su fabricación, para la corrección, y, esto es así, sólo minutos para la meditación.

Como profesional, y con mi deformación profesional de la prisa sobre los hombros, me sorprende mucho que en mi trato diario con la buena gente se me envíe de continuo al próximo mes, se me haga esperar una semana, dos semanas o tres días para la solución de un pequeño problema.

—¿No podría usted hacer un pequeño esfuerzo?...  
—No, hay que consultarlo.  
—¿Y si lo consultara ahora mismo?  
—Hombre, pero no ve cómo está la mesa de papeles.

—¿Y si tirara todos esos papeles y comenzara de nuevo?  
—Está usted loco.

Debe ser así. Uno está un poco loco. Muchas noches, lo primero que hago con mi mesa es ponerla limpia de todos los papeles. Hala, todo al cesto. Hay que comenzar el día bien, con cierta higiene y buen orden. El buen orden consiste, para mí, en tenerlo todo al día, no dejar nada para mañana, si acaso, ir un poco avanzado de noticias, conseguir adelantarme, en lo que pueda, al calendario. Es horripilante el número de papeles que la gente tiene atrasados. A veces me pregunto, ¿qué ocurriría si un buen día, toda la burocracia del país decidiera poner todos sus papeles al día? Sería una colosal revolución, única, inesperada. Esto de que llegara uno a una oficina y el empleado te dijera:

—No se marche usted, que va a llevarse solucionado su asunto...  
¿Qué maravilla! Los primeros días, sospecho, habría desmayos y conmociones, pero no hay duda que con el tiempo, la gente iría acostumbrándose a esa nueva delicia del vivir y del necesitar papeles y más papeles, con sellos, timbres y firmas y toda la pesca.

Juan BONET

**Svetlana Stalin ha cambiado de escondite**

Beatenberg (Suiza), 14. (Efe-Reuters).—La hija de Stalin, Svetlana, ha desaparecido de esta ciudad de deportes alpinos y un funcionario de policía ha confirmado que está en otro escondite.

El paradero de la hija del fallecido dictador ruso ha sido un misterio desde que llegara a Ginebra el pasado sábado y se le concedió un visado de turista de tres meses.

Sin embargo, los periodistas lograron dar con su rastro hasta esta tranquila localidad de Oberland Bernese, en un tiempo, popular entre la nobleza rusa.

Un alto funcionario de la policía...

suiza, el comandante Ernst Spoerri. Subjefe de las fuerzas cantonales de Berna, ha confirmado que Svetlana estuvo en Beatenberg.

Dijo a los periodistas que la había escoltado hasta otro lugar, cuyo nombre se negó a dar.

El comandante Spoerri dijo que Svetlana podría estar dispuesta para posar ante los fotógrafos y reunirse con los periodistas. En tal sentido, están en curso actualmente consultas con el Ministerio de Asuntos Exteriores y los Ministerios de Justicia y la Policía, ha dicho el Comandante

**«CARTA ABIERTA» AL MINISTERIO DE INDUSTRIA**

SE EXPONE LA INQUIETUD Y PREOCUPACION QUE EXISTE EN LA PEQUEÑA Y MEDIANA EMPRESA

Madrid, 14. (Pyresa).—En nombre de la Junta Central de la Pequeña y Mediana Empresa, su Presidente, señor López Novo, ha dirigido una «carta abierta» al Ministerio de Industria, en la que expone su inquietud y preocupación por la política que sigue el Ministerio referente a la reestructuración de la empresa española.

La Junta Central, que representa a tres millones de empresas, con doce millones de puestos de trabajo, discrepa con la exposición hecha por el señor López Bravo ante el Consejo Provincial de Empresarios de Barcelona, en la que afirmó que la reestructuración empresarial ha de ser realizada por los empresarios y con sus propios medios, para luego estudiar los procedimientos relativos a su financiación.

En opinión de la Junta, se ha confundido la causa con el efecto, ya que en todos los países industrializados, la reestructuración

empresarial ha sido canalizada por medio de leyes, es decir precedida de disposiciones fiscales y financieras tendentes a promover el desarrollo de las empresas necesitadas de perfeccionamiento.

Se pregunta seguidamente en la carta que se ha hecho en nuestro país para conocer las características de la pequeña y mediana empresa y de qué modo se ha determinado cuales son las industrias que resultan más productivas según su dimensión. Por último, se enumeran los errores cometidos, a juicio de la Junta, por los Ministerios económicos y del Plan de Desarrollo relacionados con la pequeña y mediana empresa y con la política de créditos y de las Cajas de Ahorro. Se recordó también que en una ponencia aprobada por el II Plan del Congreso Sindical se daban soluciones a estos problemas que no se han puesto en práctica.

**GOLPE DE TEATRO EN NUEVA ORLEANS**



**CLAY SHAW ESTUVO EN CASA DE FERRIE EL EXTRAÑO PERSONAJE QUE MURIO DOS DIAS ANTES DE SER ARRESTADO**

**SEGUN EL NUEVO TESTIGO PERRY RUSSO, UTILIZO UN NOMBRE SUPUESTO**

Nueva York, 14. (Crónica del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno, recibida por telex).—Golpe de teatro en Nueva Orleans, cuando tres jueces que han de decidir en las próximas horas si el Fiscal Garrison posee o no suficientes pruebas para mantener la detención del hombre de negocios Clay Shaw y celebrar la causa contra él, compareció esta mañana el «testigo misterioso» de Jim Garrison. Este testigo es un tal Perry Russo, de 25 años de edad, agente de seguros, quien afirma haber estado presente en un encuentro celebrado en casa del extraño personaje Ferrie, muerto en circunstancias misteriosas dos días antes de que Jim Garrison pensara arrestarlo, encuentro éste en el que —según el testigo— también se hallaban «Clam Bertrand» y «León Oswald».

«ESTE ES EL HOMBRE» Señalando con el dedo hacia Clay Shaw, Perry Russo asegura dramáticamente que éste es el hombre que, en la reunión celebrada en casa de Ferrie, se presentó con el nombre de Clam Bertrand. En cuanto a «León Oswald», el testigo aclara que pudo comprobar que León Oswald era, de hecho, Lee Harvey Oswald, cuando, después del magnicidio, vio una fotografía del presunto asesino. Cabe recordar que una señora cubana, la señora Odio, residente en Tejas, declaró —como recoge el informe de la Comisión Warren— que poco antes de la tragedia de Dallas, tres individuos se presentaron en su domicilio pidiendo su cooperación en actividades anti-castristas, siendo así que uno de ellos —dijo— fue presentado como «León Oswald».

La Comisión Warren llegó a la conclusión de que «León» no era «Lee». La declaración de Perry Russo parece confirmar una vez más la existencia de dos Oswalds, sumamente parecidos, siendo así que si hasta ahora se asumió en ambientes críticos del informe Warren que «León Oswald» pretendió ser Lee Harvey para poder canalizar las sospechas hacia el presunto asesino de Kennedy, las aclaraciones facilitadas ahora por el «testigo misterioso» ante el Tribunal de Nueva Orleans podrían sugerir que, tal vez, Lee Oswald también pretendió a veces ser «León Oswald». Como fuere, el hecho es que Perry Russo acaba de declarar que en esa reunión celebrada en el domicilio de Ferrie, los presentes complotaron el asesinato de John F. Kennedy, decidiendo también que Clay Shaw, alias Clam Bertrand, —según la tesis de Garrison— se trasladara a San Francisco en coincidencia con la fecha del magnicidio, para desviar la atención de la policía.

TRES TESTIGOS MAS Tres testigos más se presentaron esta mañana ante el Tribunal de Nueva Orleans: un policía, un fotógrafo de la policía, que tomó fotografías en casa de Ferrie después de la muerte de este sospe-

choso y un cubano que participó en la pelea callejera provocada por Lee Oswald en Nueva Orleans, cuando fue descubierto por el líder cubano anti-castrista Bringer, mientras distribuía pasquines pro-fidelistas. El policía que compareció ante los jueces llevaba un largo paquete que, en opinión de algunos observadores, parecía contener un fusil.

La sesión del tribunal acaba de quedar suspendida hasta las diez de la noche, hora española. Esta tarde se espera la declaración de otros cinco testigos más, antes de que los tres jueces decidan si Clay Shaw debe seguir mantenido bajo detención o si, por lo menos por ahora, el Fiscal Jim Garrison ha de devolverle la libertad.

**LOS BUITRES**



**«Unos ocho mil judíos hay en España y somos los mismos de siempre»**

**HA DECLARADO EL PRESIDENTE DE LA COMUNIDAD HEBREA EN MADRID**

Madrid, 14. (Cifra).—«Unos ocho mil judíos hay en España, aproximadamente. Somos los mismos de siempre, los que llevamos aquí muchos años...», ha declarado Max Mazin, Presidente de la Comunidad Hebrea en Madrid, a un redactor del diario vespertino «Pueblo».

De todos estos judíos residentes en España —prosigue en el diálogo— Max Mazin —el mayor número lo da Barcelona, aunque jamás se ha realizado censo alguno al respecto.

A la pregunta del periodista sobre la existencia de sinagogas en nuestro país, el Presidente de la

Comunidad Judía de Madrid ha expresado que si se entiende por sinagoga unos pequeños oratorios, entonces hay tres; una en Madrid, otra en Barcelona y otra en Málaga. Ahora bien, está en proyecto la erección de una gran sinagoga, pero por el momento la comunidad judía carece de medios financieros necesarios.

Al socaire de la libertad religiosa, el señor Max Mazin, afirma: «Nosotros hemos tenido más libertad de lo que el Fuero preveía. La nueva Ley, sin embargo, da un carácter jurídico a lo que antes ha sido sencillamente una

cosa de Madrid; una cosa si no normal, al menos conocida como habitual en España».

El Gobierno español nunca aplicó leyes racistas, ni efectuó persecuciones contra los judíos. Planteadas esta afirmación como interrogante, el señor Mazin ha manifestado que en ningún momento el Gobierno ha hostilizado a esta raza. Antes al contrario, el Gobierno español —asevera el entrevistado— ha ayudado en muchas ocasiones a súbditos españoles judíos. Muchos pudieron escapar hasta Portugal, gracias a España, y también desde Francia hasta Tángora.

**LIMA**

**«LA PACIFICA» SE HUNDE LENTAMENTE, EN EL PACIFICO**

LA Balsa ha perdido su flotabilidad

Lima, 14. (Efe).— Los tres tripulantes de la balsa ecuatoriana «La Pacífica», los españoles Manuel Camino y Manuel Vital Alzar y el francés Mare Modena, van a abandonar la frágil embarcación que se hunde lentamente en medio del Pacífico.

El último mensaje enviado desde la balsa y captado anteaayer en Lima, decía que sólo tenían tres o cuatro días antes de naufragar totalmente, ya que la embarcación ha perdido su flotabilidad.

Al conocerse los apuros de los expedicionarios, que planeaban ir a Australia a través de la corriente de Humbolt, un hidroavión norteamericano será enviado en su ayuda y el Gobierno de Panamá anuncia su deseo de darles alcance con un barco que los recoja.

**LONDRES**

**«Astilleros de Cádiz» construirá barcos tipo «Freedom»**

Londres, 14. (Efe).— Un consorcio canadiense-japonés ha concedido a la empresa «Astilleros de Cádiz» de Madrid licencia para la construcción de los barcos tipo «Freedom» según se ha anunciado hoy en esta capital.

Los barcos «Freedom» han sido especialmente diseñados para reemplazar a los famosos «Liberty» norteamericanos de una pasada guerra que quedan fuera de acción.

Se calcula que de inmediato son 200 los «Liberty» que precisan ser reemplazados, la mayoría propiedad de armadores mercantes griegos.

Los nuevos «Freedom» son el diseño de «Gtr. Campbell International» de Montreal (Canadá) para «Algonquin International» de la misma ciudad e Ishikawajima Harima industrias pesadas del Japón.

El mercado de los «Liberty» que se quedan fuera de servicio ha suscitado una viva competencia entre los astilleros del mundo entero entre los cuales los rusos e ingleses persiguen también contratos con sus propios diseños.

Hasta el astillero japonés que construye los «Freedom» ha conseguido pedidos para 35 barcos.

El portavoz del consorcio canadiense-japonés al anunciar hoy en Londres la concesión a «Astilleros de Cádiz» de Madrid dijo que se produciría un considerable intercambio de partes entre los astilleros japoneses y españoles.

N. DE LA R. DE EFE

Como ampliación a la noticia anterior se ha informado hoy en Madrid en fuente competente, que la licencia concedida a «Astilleros de Cádiz» es para la venta en todo el mundo de las unidades que construya.

De otro lado las mismas fuentes informan que en el contrato suscrito se especifica también que los motores de los barcos tipo «Freedom» que se construyan en España, llevarán motores fabricados igualmente en España, concretamente en las factorías de Manises (Valencia).

Los «Freedom» tienen 13.817 toneladas de peso muerto, una eslora de 140 metros y 19 de manga.

Stewart Granger, Elke Sommer, Pierre Brice. Tres destacadas figuras del séptimo arte en una gran película de acción y aventuras: «Los buitres».

Robaban a los viajeros, incendiaban los ranchos, asesinaban a los indios... hasta que dos grandes héroes determinaron acabar con los siniestros personajes que formaban la banda de «Los buitres».

Un film tenso y dramático, en que será estrenado en la pantalla marcado en fantásticos paisajes, de Sala Rívoli.



**COSAS de calafat**



EL PUEBLO ESPAÑOL

—Han inaugurat es Poble Espanyol!  
 —Trob que han atropellat molt! Ve't aquí Costitx, que fa més de trescents anys que està fet i encara no l'han inaugurat!  
 —¡Han inaugurado el Pueblo Español!  
 —Ha ido muy deprisa. He aquí a Costitx; hace más de trescientos años que está hecho y aun no lo han inaugurado!

**TEMA de actualidad**  
 ¿habría sabido usted contestar a estas preguntas?

TEMA DE ACTUALIDAD  
 Catorceava fase del concurso tema de actualidad patrocinado por LIBROS «ERESO», que finalizará el próximo día 31.  
 Por cada pregunta clave correctamente respondida se concederá un punto. El lector que mayor número de puntos alcance al final de la fase será el ganador del lote de libros de la colección «RENO», de Plaza y Janés, que nos concede el patrocinador del concurso LIBROS «ERESO».

MISCHA AUER  
 (1) Falleció en Roma el gran actor cinematográfico Mischa Auer. ¿En qué país nació el famoso astro cómico?

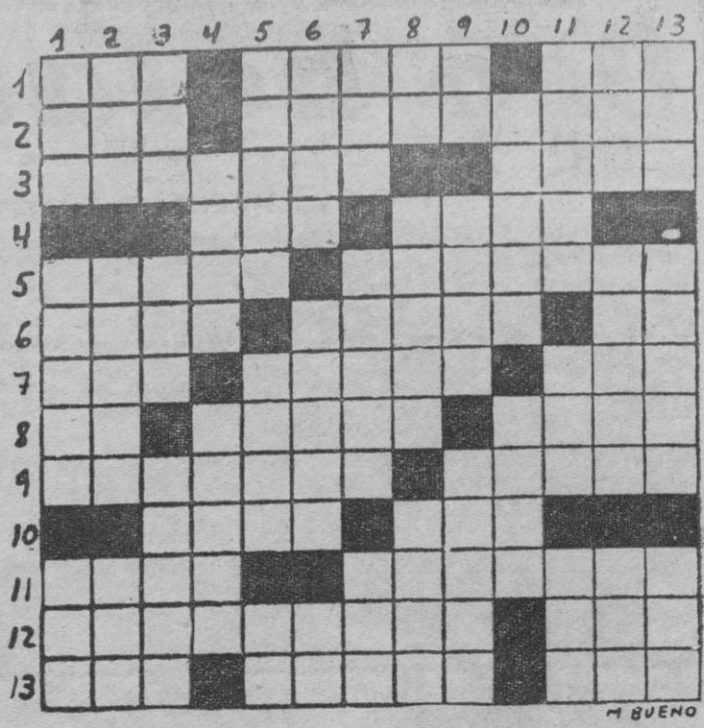
SEGUNDA PREGUNTA  
 ¿Cómo se titulaba la película rodada en Hollywood, en la que debutó Mischa como extra, en 1928?

TERCERA PREGUNTA  
 En Roma, Mischa Auer interpretó una película con Marlene Dietrich y Vittorio de Sica... ¿Cómo se titulaba este film?

RESPUESTAS  
 (1) En Rusia. — (2) «Siempre ocurre alguna cosa». — (3) «La historia de Montecarlo».

PREGUNTA CLAVE  
 El famoso artista era un gran amigo de España. ¿Cuándo la visitó por primera vez?  
 Respuesta ... ..  
 Nombre y domicilio de concursante ... ..

**CRUCIGRAMA**



HORIZONTALES. 1: Hogar. Tortuga de mar, de concha muy apreciada. Expiración brusca; 2: Organismo de la visión. Pintor ateniense, el primero que dió relieve a las figuras; 3: Foja. Barca chalana que se usa en las Antillas; 4: Clarión. Partícula esférica que se separa de un líquido; 5: Vaso que sirve para la celebración de la misa. Sitio donde hay muchos molinos; 6: Zumo de ciertas adormideras verdes, que tienen propiedades narcóticas. Encierro para los toros de lidia. Templo de los antiguos mexicanos; 7: Culpado. Obrad con error. Labre; 8: Contracción. Parte del cornisamento entre el arquitrabe y la cornisa. Tinta verde de los alquimistas; 9: Especie de tortuga que se frie en sartén. Sábalo; 10: Arca o caja que sirve para recoger cédulas de votación, etc. Alga filamentosas; 11: Mamífero insectívoro, que vive en galerías subterráneas. Planta eroidea; 12: Que está al abrigo de la maledicencia o del maleficio. Cada una de las doce divisiones del año solar; 13: Flor heráldica. Molusco gastrópodo pulmonado. Poema del género lírico dividido en estrofas iguales.  
 VERTICALES. 1: El punto de coincidencia de la cuadra y la amura del buque. En la antigua Persia, título de uno de los grados de los que se iniciaban en los misterios de Mitra. Semejante, parecido; 2: Desluce. Género de enfermedad de la piel. El río más largo de Siberia; 3: Lista. Embrollo, enredo. Postillas, llagas pequeñas; 4: Beneficio conseguido con el cambio de la moneda. Sitios donde los tribunales juzgan las causas; 5: Aspecto de la atmósfera. Antiguo nombre de Irlanda. ¡Quial!; 6: Buey sagrado de los antiguos egipcios. Relleno del cigarro puro. Terminación verbal; 7: Especie de chaco pequeño. Mamífero anfibio de los mares antárticos. Ave trepadora de Méjico; 8: Artículo. Tejido de seda, que se fabricaba en la China. Salida del Sol o de otro astro; 9: Pronombre personal. Conquistador español, compañero de Cortés en Méjico. Aeroplano; 10: Fruto de la palmera. Flancos de un ejército; 11: Alcanzan. Arbol leguminoso de Venezuela. Dueño; 12: Metal precioso. Asperos y picantes al gusto o al olfato. Labor o tejido de mallas; 13: Sonido agradable. Instrumento que sirve para hilar. Se atreve.

SOLUCION  
 ODA.  
 CANTO. MES. 13: LIS. RION.  
 11: TOPO. ARSARO. 12: ABAS.  
 POJA. AL. ARSA. 10: URNA. OVA.  
 ARE. 8: AL. FRSO. ACEC. 9: XA.  
 TORL. CU. 7: REO. ERRAD.  
 TA. 5: CALIA. MOLINAR. 6: OPIO.  
 3: FALARIS. ACON. 4: GIS. GO.  
 REY. TOS. 2: OIC. APOLODORO.  
 HORIZONTALES: 1: TAR. CA.

**Una Fiesta que no termina**

Todos quisiéramos que las fiestas no acabaran nunca. Y la Brownie Fiesta de Kodak es así, una cámara que prolongará con imágenes todas sus fiestas... todo lo que Vd. quiere recordar. Tan sencilla que un niño la puede manejar sin dificultad, un hombre estará orgulloso de sus fotografías, y es tan económica que nadie puede mirarla como algo difícil de conseguir porque...

Solo cuesta 390 Ptas.  
 Nueva BROWNIE FIESTA de Kodak



Pídala en los distribuidores Kodak.  
 (Y con ella le regalarán un rollo de color y otro de blanco y negro.)

**OCHO ERRORES, OCHO**



HALLAR EN EL SEGUNDO DIBUJO OCHO MOTIVOS QUE LO DIFERENCIAN DEL PRIMERO.

**MATEO PALMER MEDICO**

Tratamiento Esclerosante (sin operación) de:  
 Hernias - Varices - Hemorroides - Hidrocele.  
 Avda. GENERAL PRIMO DE RIVERA, n.º 14. 2.º



CRONICAS HOLANDESAS

# Oro holandés, oro erasmita

Por Eugenia Serrano



LOS ARBOLES SE INCLINAN SOBRE EL CANAL QUE LES REPITE COMO UN ESPEJO: ENCANTO ANTIGUO DE AMSTERDAM. — (Foto Pyresa)

El oro erasmita se cotiza en la Bolsa Mundial. Renta, ha rentado y rentará buenos dividendos. En las incompletas guías de los Países Bajos, es muy difícil que sean completas, dado lo apretado y múltiple del interés de Holanda, dado su gran nivel de vida, hay cierta ignorancia sobre la prístina fuente de este oro. Erasmo, y los erasmitas de su tiempo. En España, los pasados fanatismos de Isabel La Católica, hermanos de la Inquisición, e hijos exclusivos de la reina y el Cardenal Cisneros, que no del europeo rey Don Fernando, se convirtieron en pedantería en las generaciones que pudiéramos llamar de pseudofilosofos de la Historia. Ninguno de ellos había leído a Erasmo. Tan excelentemente vertido del latín al castellano. Tan estudiado por Américo Castro. Erasmo escribía en idioma universal, como todos los grandes de su tiempo. Fue práctico, también. No se molestó en inventar el esperanto, ni hubiera tolerado la formación de un argot «pochinglis». Hasta que aparece Lutero, Erasmo y la gente de su calidad intelectual, pese a su idioma de origen germánico, escriben en latín, que además, hablan.

La prueba de que él y los suyos, no han muerto, está en los cotidianos y valiosos monumentos que le ha erigido su país. La efigie de Erasmo viene estampada en los billetes de cien gulden que, a la italo-española, se llaman florines. Cien gulden, son, al cambio, casi mil setecientas pesetas. Su valor adquisitivo tiene dos vertientes. Para bienes de uso y consumo, para artículos de primera necesidad, es enorme. Verbigracia: un kilo de carne, cuesta unas cien pesetas. Por las diez mil pesetas en que alquila usted un apartamento caja de cerillas, sonora y más bien reducida en Madrid, alquila en La Haya, el Washington Holandés, espaciosos y encantadores palacetes. Comerciantes y fabricantes no «camelean» en nada. Fabrican y ven-

den artículos sólidos y auténticos. Los lujos del trabajador, cerveza, cine, conciertos, indumentaria, aún la deportiva, jabones, colonias y cremas, libros, viajes y excursiones, son baratísimos. Como los transportes colectivos. Donde comienza la línea imperceptible, pero durísima del taxi, el alcohol exótico, la baratija de fantasía, el perfume, la piel de lujo, el «dancing» ya el gulden tiene una capacidad adquisitiva mucho menor. Son países de lujo raro. Pero ¿qué es para ellos el lujo? Jamás un libro, un frasco de colonia, un buen entrecot, o una entrada para un concierto.

Después de Suecia, la de más alto e igualado nivel europeo, en el mundo del trabajo y en el nivel de vida, viene Holanda. Se comprende que haya por tanto, en los Países Bajos, decidida voluntad, y presencia, de mano de obra emigrante. Quieren alcanzar los favores del gulden holandés. Quieren coleccionar la estampilla de Erasmo, con su fina y comprensiva sonrisa, «¡Vaya cara de listo!». Pero debía ser buena personal. Oí comentar a dos obreros españoles.

Hablar de Erasmo es hablar de Guda, la capital del queso, donde nació. Sus fiestas gremiales en el mercado queso nacional atraen al turismo y no se celebran más que a partir de primavera. Esto no impide recordar que Holanda no prima su producción de quesos, ni de ningún producto autóctono. Que no ayuda a sus exportadores. Ni fastidia a los importadores. Le trae sin cuidado toda competencia. Y, con antañona liberalidad comercial, desconoce la triste y endeble panacea actual, el proteccionismo a las propias mercancías. Por esto mismo, el comercio holandés triunfa por el mundo, por su calidad, simplemente. No es de los peores sistemas de negocio.

Erasmo, rubio y menudo, de complexión delicada, y carácter vivaz, es casi una excepción, en la línea física, de los holandeses, normalmente robustos. El era friolero, como

no son sus despechugados compatriotas. Y, como ellos, amaba libertad y limpieza, de manera casi patológica. Diríase que van unidas estas dos virtudes, que se reflejan en su moral. El fue un intelectual honrado, que jamás chaqueteó ni cantó la palinodia de nada. La Vieja Reina Guillermina, enfrentándose, escapando, y despreciando, a los alemanes del III Reich, que la admiraban y estimaban, está en una línea de honor holandés y erasmita.

Rotterdam fue, en cuanto educación de niñez y adolescencia, la segunda patria chica del universal Erasmo. Firme tesonero e incansable trabajador, como ella. Ya ni queda piedra sobre piedra de la casa de Erasmo. Rotterdam, primer puerto del mundo, sufrió los desastres de la guerra. Sólo se sabe de otra ciudad del Mar del Norte, y de la Hansa, tan castigada como ella, Hamburgo.

Rotterdam se ilumina, no dejó de lucir nunca, con la dulce a alegre energía de Erasmo. Ha resumido sus llantos, en el Leuwhaven, en el bronce. Sencillo, de tamaño e intención menor. Su escultor es Zadkine, cuyo apellido y dudosa maestría no tienen nada que ver con la patria de Rembrandt. Técnica de ablandamiento de materiales nobles hasta conseguir de ellos que parezcan ciegos chapoteado, lo que hace Pablo Picasso, cuando se mete a escultor. Solo pies y manos están modelados en serio. La estatua se llama pomposamente «La ciudad destruida». Alza su jeta, informe y desalada, hacia el cielo. Podría ser uno de los muchísimos trabajadores de color que han caído entusiasmados sobre toda la industria y faenas de los Países Bajos. Pero estos sonríen maravillados a un cuento de hadas holandés.

COLONIALISMO HOLANDES

Esto es algo que no resultará comprensible para quien crea los tópicos, «clichés», frases hechas y demás discos y rollos, mucho más viejos que las barbas y el oro de Engelse, el financiero del economista Carlos Marx. El colonialismo holandés tiene mala reputación. Bueno, aceptado. Fue el más duro del mundo, admitido. La tinta inglesa y latina no le han dejado vivir en cuanto a mala fama. Hasta un escritor, tan excelente y honrado, como nuestro gallego Lino Novás Calvo, trasmite, en la biografía de «Pedro Blanco el Negro», dos historias holandesas. Una del negro holandés, comerciante garafino, que padecía mulatas esclavas. Las vende muy bien, pues sus hijas salen bellísimas, tez café con leche, y ojos azul claro. Luego viene la de las diversas Mesalinas neerlandesas y negreras. Todo parece que fue lanzado por escritores británicos celosos defensores de los caballeros piratas ingleses.

(PYRESA)

## ¿CUANTOS SON LOS PRISIONEROS DE LA GUERRA DEL VIETNAM?

### HANOI HACE CASO OMISO DE LAS LLAMADAS INTERNACIONALES PARA UN CANJE DE PRISIONEROS

EN LA GUERRA DEL VIETNAM, DONDE LAS VIOLACIONES DEL DERECHO INTERNACIONAL ESTAN A LA ORDEN DEL DIA, EL PROBLEMA DE LOS PRISIONEROS TRATADO CON «GUANTE BLANCO». TANTO WASHINGTON COMO HANOI SE NIEGAN A REVELAR DATOS PRECISOS.

Los mejor alimentados y más sanos soldados del Vietnam del Norte se encuentran en el Vietnam meridional, detrás de las alambradas de púas. Hanoi, por su parte, trata a los pilotos norteamericanos derribados, al menos por lo que se sabe, correctamente. El que cae prisionero en la guerra crea una difícil papeleta política.

Ello significa necesariamente que la vida del soldado o guerrillero capturado está segura. Perdón no existe en la guerra de guerrillas y la jungla guarda en su imperio un sinnúmero de crueldades.

¿QUIENES SON PRISIONEROS DE GUERRA?

La delicada y atemorizada pregunta que atenaza al europeo con su gran experiencia en guerras mundiales es ésta: ¿quién es reconocido como prisionero de guerra? La disposición de La Haya sobre la guerra terrestre y las convenciones de Ginebra apenas son una ayuda. Los guerrilleros, según el derecho internacional, no son considerados soldados y el Vietcong tiene por lo menos 130.000 hombres bajo las armas, sin contar los 93.000 en los cuadros y otras organizaciones auxiliares. Prácticamente ninguno de ellos lucha de uniforme. Y Hanoi no reconoce la disposición de La Haya ni las Convenciones de

Ginebra y rechaza cualquier colaboración con la Cruz Roja. Vietnam del Norte, por otra parte, que infiltró 86.000 hombres regulares de su Ejército en Vietnam del Sur negando obstinadamente que participe en la guerra.

Según Hanoi cualquier soldado norteamericano hecho prisionero se considera un criminal de guerra y de acceder a los «deseos del pueblo» debería comparecer ante un tribunal y ser condenado a muerte. Pero por buenos motivos Hanoi no pone en práctica esta amenaza.

NO HAY CIFRAS EXACTAS

No han podido obtenerse en ninguna parte cifras exactas sobre prisioneros de esta guerra. Según versión norteamericana 2.500 «prisioneros de guerra comunistas» se hallan bajo la custodia del ejército sudvietnamita. La mitad de ellos son soldados regulares de Hanoi. En el principal campo de internamiento, cerca de Pleiku, los prisioneros —la mayoría de ellos no cumplieron todavía los veinte años— moran en limpios barracones de hojalata y juegan a la pelota y al dominó. Perciben tres comidas al día con un total de 3.000 calorías. Los prisioneros están autorizados a escribir regularmente a casa y recibir visitas de la familia. Asimismo son visitados con periodicidad por representantes de la Cruz Roja inter-

nacional. Pero Hanoi los ignora oficialmente, pues oficialmente no está en guerra.

Los oficiales del campo de internamiento son generosos en la aplicación del concepto «prisionero de guerra» y conceden a los vietcongs, en buena parte, el trato de la Convención de Ginebra, pese a que no llevaban uniforme, ni insignias y llevaban sus armas escondidas. Los desertores son premiados con una recompensa y enviados a sus familiares con la mayor celeridad.

Esa consideración tiene por objetivo acelerar su reeducación política y aliviar la situación de los prisioneros norteamericanos. Pero ¿cuántos prisioneros norteamericanos tiene Hanoi? Washington solo ha dado una cifra conjunta de prisioneros y desaparecidos: 485 desde el comienzo de la guerra ¿Cuántos de ellos se hallan en poder de Hanoi y cuántos han desaparecido? La cifra de aviadores en poder del gobierno nortvietnamita llega a los 260. No pueden escribir a nadie y la Cruz Roja no tiene contactos con ellos.

A propuestas de canje de prisioneros, Hanoi ha hecho hasta ahora caso omiso. Para ello precisa garantías y, como oficialmente no está en guerra...

ULRICH GRUDINSKI (De los Servicios Especiales de EFE)



«PRISONER OF WAR» — PRISIONERO DE GUERRA— REZA EL CARTEL QUE LA ATEMORIZADA VIETNAMITA DEL NORTE LLEVA COLGADO DEL CUELLO. EL CASO DE ESTOS PRISIONEROS SUPONE PARA AMBOS CONTENDIENTES DE VIETNAM UN PROBLEMA GRAVE. (Cifra)